



# THE CEYLON GOVERNMENT GAZETTE

No. 10,951 — FRIDAY, JULY 13, 1956

(Published by Authority)

## PART I: SECTION (I) — GENERAL

(Separate paging is given to each Part in order that it may be filed separately.)

	PAGE		PAGE
Proclamations by the Governor-General ..	—	Price Orders .. .. .	1291
Appointments, &c., by the Governor-General ..	1277	Central Bank of Ceylon Notices ..	1292
Appointments, &c., by the Public Service Commission	1277	Accounts of the Government of Ceylon	—
Appointments, &c., by the Judicial Service Commission	1278	Revenue and Expenditure Returns	—
Other Appointments .. .. .	—	Miscellaneous Departmental Notices	1293
Appointments, &c., of Registrars .. .. .	—	Notice to Mariners .. .. .	—
Government Notifications .. .. .	1280	"Excise Ordinance" Notices .. .. .	—

PART V published with this Issue contains List of Applications for Public Carriers' Permits for use of Lorries for Fee or Reward, &c.  
PART VI published with this Issue contains List of Jurors and Assessors.

### Appointments, &c., by the Governor-General

No. 281 of 1956

G G O No. C.162/49.

IT is hereby notified that the GOVERNOR-GENERAL has, under section 51 (1) of the Ceylon (Constitution and Independence) Orders in Council, 1946 and 1947, appointed Mr. GINIGE CYRIL THAINE ARTHUR DE SILVA, District Judge, Galle, to act as Permanent Secretary to the Ministry of Justice with effect from June 21, 1956, until July 9, 1956, during the period Mr. L. B. DE SILVA, Permanent Secretary to the Ministry of Justice, is on vacation leave and again from July 10, 1956, during the period Mr. L. B. DE SILVA, will officiate as a Commissioner of Assize.

By His Excellency's command,

N. W. ATUKORALA,  
Secretary to the Governor-General.

Governor-General's Office,  
Colombo, July 4, 1956.

No. 282 of 1956

DEA—No. D/VF/10/A.

### ARMY—C. V. F.—APPOINTMENT TO COMMISSIONS APPROVED BY HIS EXCELLENCY THE GOVERNOR-GENERAL

To be Captains in the Ceylon Army Medical Corps (Volunteers), with effect from June 20, 1956—

Dr. GODAKANDAGE CONRAD VIVIAN PERERA.  
Dr. ANTHONY GABRIEL.

1277—J. N. B 50163-3,102 (7/56)

A 1

Dr. SIRISOMA SILVA MUNASINGHE.  
Dr. BORELLA ARATCHIGE VIJAYA PERERA.  
Dr. FRANCIS RIENZI BEDE JAYAWEERA.  
Dr. RANDALL AINSLEY HERBERT GOONERATNE.  
Dr. MARAMBE VIDANE ARATCHOHIGE BALASEKARA.  
Dr. KIRTHI NISSANKA SENEVIRATNE.

By His Excellency's command,

L. J. DE S. SENEVIRATNE,  
Acting Permanent Secretary,  
Ministry of Defence and External Affairs.

Colombo, July 4, 1956.

### Appointments, &c., by the Public Service Commission

No. 283 of 1956

THE Public Service Commission has been pleased to order the following appointment:—

A. 121/56.

Mr. N. GUNARATNE, Assistant Government Town Planner, to act as Government Town Planner, in addition to his duties, with effect from June 22, 1956, until the return of Mr. O. WEERASINGHE.

E. G. GOONEWARDENE,  
Secretary,  
Public Service Commission.

Office of the Public Service Commission,  
P O Box 500,  
Colombo 1, July 10, 1956.

No. 284 of 1956

A. 82/56.

THE Public Service Commission has been pleased to order the promotion of Mr J. H. FORBES from Class III to Class II of the Ceylon Civil Service with effect from July 1, 1956.

E. G. GOONEWARDENE,  
Secretary,  
Public Service Commission.

Office of the Public Service Commission,  
P. O. Box 500,  
Colombo 1, July 10, 1956.

## Appointments, &c., by the Judicial Service Commission

No. 285 of 1956

THE Judicial Service Commission has been pleased to make the following appointments:—

No. JAA/49/48.

Mr. P. SRI SKANDA RAJA to be, in addition to his other duties, Additional District Judge, Point Pedro, at Chavakachcheri, on 11th and 12th July, 1956, to hear D. C. Chavakachcheri (Criminal) Case No. 53.

No. JAA/18/48.

Mr. G. C. T. A. DE SILVA to be Additional District Judge, Galle, on 9th July, 1956, to enable judgment to be delivered in D. C. Galle Case No. L. 3949.

No. JAA/6/48.

Mr. N. KRISHNADASAN to be, in addition to his other duties, Additional District Judge, Balapitiya, on 24th July, 1956, to enable judgment to be delivered in D. C. Balapitiya Case No. P. 26.

No. JAA. 47/48.

Mr. N. M. J. RAJENDRAM, to be, in addition to his other duties, Additional District Judge, Panadura, on 30th July, 1956, to enable judgment to be delivered in D. C. Panadura Case No. 4031.

No. JAA/43/48.

Mr. N. DEVENDRA to be, in addition to his other duties, Additional Commissioner of Requests, Matara, on 9th July, 1956, to enable judgment to be delivered in C. R. Matara Case No. 4675, and on 11th July, 1956, to enable judgment to be delivered in C. R. Matara Case No. 4355, and to be Additional District Judge, Matara, on 31st July, 1956, to enable order to be delivered in D. C. Matara Case No. 20598.

No. JL/2/48.

Mr. V. PONNUSAMY to be Additional District Judge, Nuwara Eliya, Additional Magistrate and Additional Commissioner of Requests, Nuwara Eliya, Additional Municipal Magistrate, Nuwara Eliya, and Additional Magistrate, Badulla-Haldummulla, from 29th June, 1956, until the resumption of duties by Mr. F. E. ALLES, on 2nd July, 1956, or until further orders.

No. JL/6A/48.

Mr. C. C. SOMASEGARAM to be Additional Magistrate and Additional Commissioner of Requests, Jaffna, Additional District Judge, Jaffna, Additional Municipal Magistrate, Jaffna, and Additional Magistrate and Additional Commissioner of Requests, Kayts, on 2nd July, 1956, during the absence of Mr. B. G. S. DAVID, or until further orders.

No. JL/18/48

Mr. B. R. G. WIJEYKOON to be Additional Magistrate and Additional Commissioner of Requests, Matale, and Additional District Judge, Kandy, from 2nd July, 1956, until the resumption of duties by Mr. T. C. P. FERNANDO, or until further orders.

No. JL/10/53.

Mr. T. P. C. CARRON to be Additional Magistrate and Additional Commissioner of Requests, Negombo, Additional Municipal Magistrate, Negombo, and Additional District Judge, Negombo, from 4th July, 1956, until the resumption of duties by Mr. M. M. ABDUL CADER, or until further orders.

No. JL/26/50.

Mr. D. WEERATUNGA to be Additional Magistrate and Additional Commissioner of Requests, Matara, and Additional District Judge, Matara, from 4th July, 1956, until the resumption of duties by Mr. A. D. J. GUNAWARDENE, or until further orders.

No. JAA/40/48.

Mr. B. R. G. WIJEYKOON to be Additional District Judge, Kandy, at Matale, on 24th July, 1956, to enable order to be delivered in D. C. Matale Case No. M. R. 736.

No. JL/1A/48.

Mr. O. M. L. PINTO to be Additional Magistrate and Additional Commissioner of Requests, Ratnapura, and Additional District Judge, Ratnapura, on 4th and 5th July, 1956, during the absence of Mr. P. S. W. ABAYAWARDENE, or until further orders.

No. JL/51A/54.

Mr. W. M. KULATILEKE to be Additional Magistrate and Additional Commissioner of Requests, Galle, Additional Municipal Magistrate, Galle, and Additional District Judge, Galle, from 7th to 9th July, 1956, during the absence of Mr. T. J. RAJARATNAM, or until further orders.

No. JL/7B/56.

Mr. F. L. POULIER to be Additional Magistrate and Additional Commissioner of Requests, Hambantota, Additional Magistrate and Additional Commissioner of Requests, Tangalla, and Additional District Judge, Tangalla, on 7th July, 1956, during the absence of Mr. L. H. DE ALWIS, or until further orders.

No. JRL. 25/54.

Mr. V. R. SATCHITHANANTHAN to act as President, Rural Court, Koddiyapattu, and Additional President, Rural Court, Kaddukulam and Tampalakamam Pattus, in Trincomalee District, on 3rd and 4th July, 1956, during the absence of Mr. E. M. MATHIAPARANAM, or until further orders.

No. JR/AA. 26/48.

Mr. D. J. VITARANA to act as Additional President, Rural Court, Morawak Korale, and Additional President, Rural Court, Weligam Korale and Gangaboda Pattu, in Matara District, on 17th July, 1956, to hear R. C. GODAPITTIYA CRM. Case No. 1568 (Mischief).

No. JRL. 12A/56.

Mr. T. S. DOOLE to act as President, Rural Court, East Giruwa and Magam Pattus, in Tangalla District, on 21st July, 1956, during the absence of Mr. C. B. HUNUCUMBURE.

D. E. WIJEYWARDENE,  
Secretary,  
Judicial Service Commission.

Office of the Judicial Service Commission,  
P. O. Box 573,  
Colombo, 6th July, 1956.

## Other Appointments

No. 286 of 1956

THE following appointments in the Ceylon Civil Service take effect from the dates notified below:—

No. 74/48 (MF).

Mr. V. PANINDITA to be attached to the General Treasury with effect from July 2, 1956.

Mr. W. A. D. S. D. SAPARAMADU to be attached to the General Treasury with effect from July 2, 1956.

Mr N. D. JAYAWERERA to be attached to the General Treasury with effect from July 2, 1956.

Mr. V. PANDITA to be attached to the Ministry of Local Government and Cultural Affairs with effect from July 2, 1956, in addition to his being attached to the General Treasury

No. 74/2/56 (MF)

Mr S. ELANGANAYAGAM to be Office Assistant to the Government Agent of the Administrative District of Jaffna, with effect from July 2, 1956.

No. 74/29 (MF).

Dr. A. W. P. GURUGE to be Assistant Secretary, Ministry of Education, with effect from July 6, 1956

L. J. DE S SENEVIRATNE,  
Secretary to the Treasury

The Ministry of Finance,  
The Galle Face Secretariat,  
Colombo 1, July 9, 1956.

No. 287 of 1956

No AM. 4/1/56

IN pursuance of the powers delegated by His Excellency the Governor-General to him in that behalf, the Honourable the Minister of Justice has appointed Mr. T. P. C. CARRON, under sections 82 and 83 of the Courts Ordinance (Cap. 6), to be a Justice of the Peace and Unofficial Magistrate for the judicial district of Negombo

The Honourable the Minister of Justice has, in pursuance of the powers vested in him under section 12 of the Oaths Ordinance, appointed Mr. D. W. H. A. WANNITHILAKA to be a Commissioner for Oaths for the judicial division of Kurunegala, with effect from the 28th June, 1956.

The Honourable the Minister of Justice has, under section 120 of the Criminal Procedure Code (Cap. 16), appointed Mr. T. BALASANTHIRAN to act as Inquirer for Bintenne Pattu, Batticaloa District, from the 3rd July, 1956, until the resumption of duties by Mr. H. WANIGASEKERA, who acting in the office of Divisional Revenue Officer of the said Pattu

G. C. T. A. DE SILVA,  
Acting Permanent Secretary to the  
Ministry of Justice.

Colombo, 10th July, 1956

No 288 of 1956

No. J 42/50 (u).

IN terms of section 3 of the Children and Young Persons Ordinance, No. 48 of 1939, as amended by Ordinance No. 13 of 1944, and by the Proclamation dated 4th February, 1948, published in *Government Gazette* No 9,828 dated 5th February, 1948, the Honourable the Minister of Justice has been pleased to appoint the following Judicial Officers, while holding their present appointments, to be, in addition to their duties, Children's Magistrates:—

- (1) Mr. I. M. ISMAIL—for the judicial division of Gampaha with effect from 7th May, 1956;
- (2) Mr P. A. GUNARATNE—for the judicial division of Balapitiya with effect from 1st June, 1956;
- (3) Mr. A. D. J. GUNAWARDENE—for the judicial division of Matara with effect from 1st June, 1956;
- (4) Mr. P. S. W. ABEYAWARDENE—for the judicial division of Ratnapura with effect from 1st June, 1956;

(5) Mr. N. M. J. RAJENDRAM—for the judicial division of Tangalla with effect from 1st June, 1956;

(6) Mr A. VYTHIALINGAM—for the judicial division of Galle with effect from 1st June, 1956;

(7) Mr. S. S. KULATILLEKE—for the judicial division of Badulla with effect from 1st June, 1956;

(8) Mr. L. H. DE ALWIS—for the judicial division of Hambantota with effect from 1st June, 1956;

(9) Mr. T. J. RAJARATNAM—for the judicial division of Galle with effect from 1st June, 1956.

G. C. T. A. DE SILVA,  
Acting Permanent Secretary to the  
Ministry of Justice.

Colombo, 4th July, 1956.

No. 289 of 1956

THE Honourable the Minister of Home Affairs has, under section 14 of the Muslim Marriage and Divorce Act No. 13 of 1951, appointed Mr. TAMBYLEBBE MOHAMMED MOHIDEENLEBBE SAHUL HAMID of Akurana, as Special Quazi for the revenue divisions of Pata Dumbara and Uda Dumbara in Kandy District, to hear and pass judgment in Quazi Tribunal, Dumbara, Case No. 27.

S. C. FERNANDO,  
Permanent Secretary,  
Ministry of Home Affairs.

Colombo, July 5, 1956

No. 290 of 1956

THE Honourable the Minister of Home Affairs has, under Section 14 of the Muslim Marriage and Divorce Act, No. 13 of 1951, appointed Mr. MOHAMED CASSIM KARIAPPER of Sainthamaruthu, Kalmunai, as Special Quazi for the judicial divisions of Jaffna, Point Pedro and Kayts in Jaffna District, to hear and pass judgment in Quazi Tribunal, Jaffna, Case No. 16

S. C. FERNANDO,  
Permanent Secretary,  
Ministry of Home Affairs.

Colombo, July 5, 1956

No. 291 of 1956

THE Honourable the Minister of Home Affairs has been pleased to appoint Mr. GNANAPALA KORALE LIYANAGE to be a Notary Public throughout the judicial division of Badulla and to practise as such in the English language.

S. C. FERNANDO,  
Permanent Secretary,  
Ministry of Home Affairs.

Colombo, June 28, 1956

No. 292 of 1956

THE Honourable the Minister of Home Affairs has been pleased to appoint Mr. CHANDRADASA MALLIYAWADU RANATUNGA to be a Notary Public throughout the judicial division of Kegalla and to practise as such in the English language

S. C. FERNANDO,  
Permanent Secretary,  
Ministry of Home Affairs.

Colombo, July 2, 1956.

## Government Notifications

L. D.—B. 130/46.

No. 4/3/189 (MF/GC).

### THE INCOME TAX ORDINANCE

#### Notice

BY virtue of the powers vested in me by sub-section (1) of section 7A of the Income Tax Ordinance (Chapter 188), as amended by the Income Tax (Amendment) Acts, No. 36 of 1951 and No. 28 of 1954, I, Stanley de Zoysa, Minister of Finance, do by this notice declare that the aforesaid section shall apply to the corporation known as the Asbestos Cement Industries Limited

STANLEY DE ZOYSA,  
Minister of Finance.

Colombo, July 5, 1956.

(2) by the substitution for the words "and such boat-note shall be furnished and signed by the shipper or his agent", of the words "and such boat-note, duly signed by the shipper or his agent, shall, as soon as may be after all the goods described in the boat-note have been duly loaded into the lighter, be delivered to the Customs Officer by the shipper or his agent."

No. 817 E 274/4. DA.

PURSUANT to the 2nd section of the Minutes on Pensions, it is hereby notified that the holder of the office specified below is entitled to pension.—

#### Irrigation Department

Drilling Superintendent.

L. J. DE S. SENEVIRATNE,  
Secretary to the Treasury.

General Treasury,  
Colombo, July 3, 1956.

L. D.—B 170/40.

No. 1/7 MF/GC

P. C. C. A 582 (ii).

### CUSTOMS NOTIFICATION (GENERAL)

#### The Customs Ordinance

REGULATION made by the Principal Collector of Customs under section 60 of the Customs Ordinance (Chapter 185), and approved by the Minister of Finance under the said section, as modified by the Proclamation published in *Gazette Extraordinary* No. 9,773 of September 24, 1947.

R. COOMARASWAMY,  
for Permanent Secretary,  
Ministry of Finance.

Colombo, July 7, 1956

No. PNA. 785 (ET/DB).

PURSUANT to the 2nd section of the Minutes on Pensions, it is hereby notified that the holder of the office specified below is entitled to pension :—

#### Department of Indigenous Medicine

Matron, College of Indigenous Medicine (while held by Mrs. S. D. Alwis).

L. J. DE S. SENEVIRATNE,  
Secretary to the Treasury.

General Treasury,  
Colombo, July 3, 1956.

### REGULATION

The regulations made by the Principal Collector of Customs under section 60 of the Customs Ordinance (Chapter 185), and published in *Gazette* No. 8,751 of June 6, 1941, as amended from time to time, are hereby further amended, in paragraph (1) of regulation 3 thereof, as follows :—

(1) by the substitution for the words "specifying the number", of the words "specifying the exact number"; and

Treasury No. PN. 137/56 (B).

IN terms of section 24 of the Minutes on Pensions, it is hereby notified that the under-mentioned officers who had been seconded for service will be allowed to count the period of their temporary employment for pension purposes :—

Name	Pensionable appointment	Seconded post
His Excellency Mr. P. R. Guna-sekera	Judicial Officer, Class I, Grade II, of the Judicial Service	High Commissioner for Ceylon in Australia
Mr. D. D. Kuruvitaarachy	.. Accountant, Class III, Accountants' Service	Accountant—for service with the D. I. Leather Products Corporation
Mr. S. V. Chelliah	.. Accountant, Class IV, Accountants' Service	Accountant—for service with the Paranthan Chemicals Corporation
Mr. N. Sivapadasundram	Clerk, Special Grade, E. C. C. of G. C. S.	Secretary, Divisional Office, Department of Health
Mr. M. Swaminathan	.. do.	do.
Mr. S. Vallipuram	.. Clerk, E. C. C. Grade I of G. C. S.	do.
Mr. M. L. Marikar	.. do.	do.
Mr. V. Vanniasingham	.. do.	do.
Mr. F. X. Joachim	.. do.	do.
Mr. T. D. Sugathapala	.. do.	do.
Mr. A. S. Kumarasinghe	.. do.	do.
Mr. D. G. Gurusinghe	.. do.	do.
Mr. D. J. B. Jaganayagam	.. do.	do.
Mr. V. A. Nethsinghe	.. do.	Temporary Accountant for work in connection with Food and Price Control, Food Commissioner's Department
Mr. D. W. de Alwis	.. Investigating Officer, Grade I, Department of Local Government	Private Secretary to the Prime Minister

Name	Pensionable appointment	Seconded post
Mr C A Gunawardena	Assistant Storekeeper, Department of Government Electrical Undertakings	Electrical Storekeeper, Hydro Electric Scheme, Stage IIA
Mr V H Seneviratne	Clerk, E. C. C., Grade II of G. C. S	Clerk—for service with the D I Leather Products Corporation
Mr J. Bandaranayake	do	Clerk, Office of the Government Milk Board
Mr A V Rasiah	Shroff, Grade III of Shroffs' Service	Shroff, Agricultural Corps
Mr M L Perera	Technical Assistant, Department of Industries	For service with the Paranthan Chemicals Corporation
Mr R Ganesan	Inspector of Works Department of Industries	do
Mr S Ambikapathy	do	do
Mr R. Ratnasothy	do	do
Mr C. S Perera	Stenographer (Lower Grade), Stenographers' Service	Stenographer, Office of the Secretary, Prohibition Commission
Mr K. Sivasithamparan	Typist, Typists' Service	Typist, Cement Factory, Department of Industries
Mr P A Gunawardena	do	Typist, for service with the Paranthan Chemicals Corporation
Mr R N A M W B Warakagoda	Clerk, G C C of G C S	Sub-Inspector of Police
Mr K. D H N D Loku Banda	do	Clerk—for service with the D I Leather Products Corporation
Mr S Ambalavanar	do	Clerk—for service with the Paranthan Chemicals Corporation
Mr S Alphonsus	do	do
Mr J F X Bocks	do	do
Mr K Kankesan	do	do
Mr H E de Silva	Clerk, Quasi Clerical Service	Clerk, Coconut Rehabilitation Department
Mr W B de Silva	do	Clerk—for service with the D. I. Leather Products Corporation
Mr E. S de Soysa	do	do
Mr T H. Chandrasena	do	do
Mr V P. Mudalithamby	do	Clerk—for service with the Paranthan Chemicals Corporation
Mr K D Gunadasa	Assistant Clerk, Assistant Clerks' Service	Assistant Clerk—work in connection with Food and Price Control, Food Commissioner's Department

General Treasury,  
Colombo July 6, 1956.

R H WICKRAMASINGHE,  
Deputy Secretary to the Treasury.

L D—B 40/34

L C's No LB 2421.

### THE FOREST ORDINANCE

ORDER made by the Minister of Lands and Land Development by virtue of the powers vested in him by section 4 (2) of the Forest Ordinance (Chapter 311), as modified by the Proclamation published in *Gazette Extraordinary* No 9,773 of September 24, 1947.

C P DE SILVA,  
Minister of Lands and  
Land Development.

Colombo, July 2, 1956

#### Order

The portion specified in the Schedule hereto, of the land called and known as Olabedda Forest Reserve and constituted a reserved forest by the Proclamation dated January 18, 1937, and published in *Gazette* No 8,268 of January 22, 1937, shall cease to be reserved from the date hereof

#### SCHEDULE

The portion of Olabedda Forest Reserve surveyed and shown as Lot 80 in F. S. P. P. 34 situated in the village of Etkandura in Gangaboda Pattuwa of Galle District in the Southern Province, containing in extent 40 acres 2 roods and 02 perches

L D—B 94/47—C. P. C—C P. C/1

### THE TOWN AND COUNTRY PLANNING ORDINANCE, No. 13 OF 1946

RULE made by the Minister of Local Government and Cultural Affairs under section 3 (6) of the Town and

A 2

Country Planning Ordinance, No 13 of 1946, as modified by the Proclamation published in *Gazette Extraordinary* No. 9,773 of September 24, 1947

D C R GUNAWARDANA,  
Permanent Secretary,  
Ministry of Local Government  
and Cultural Affairs

Colombo, June 7, 1956

#### Rule

The rules relating to meetings of the Central Planning Commission, published in *Gazette* No. 9,851 of April 8, 1948, are hereby amended in rule 2, by the substitution for the words "seven members", of the words "five members".

### THE NATIONAL MUSEUMS ORDINANCE, No. 31 OF 1942

#### Appointment of Assistant Director, Kandy National Museum

IT is hereby notified that the Honourable the Minister of Education has been pleased, under the provisions of section 4 (b) of the National Museums Ordinance, No. 31 of 1942, as amended by Proclamation dated September 18, 1947, and published in *Government Gazette* No. 9,773 dated September 24, 1947, and by proclamation published in *Government Gazette* No. 9,828 dated February 5, 1948, to appoint Mr. A. Thetchina Murthy, C. C. S., Assistant Government Agent, Kandy, to be the Assistant Director of the Kandy National Museum, with effect from July 4, 1956, and until further orders.

H. JINADASA,  
Permanent Secretary, Ministry of Education.  
Colombo 2, July 7, 1956

**ABSTRACT OF RETURNS OF INDIAN LABOURERS ON ESTATES IN THE SEVERAL DISTRICTS OF  
CEYLON DURING THE HALF YEAR ENDED DECEMBER 31, 1955**

District	Number of Estates (a)	Number of Indian Labourers (b)				Number of Registered Events (c)	
		Total	Men	Women	Children	Births	Deaths
1	2	3	4	5	6	7	8
CEYLON	.. 1,550	.. 851,615	.. 234,589	.. 236,854	.. 380,172	.. 13,677	.. 5,759
<b>Western Province—</b>							
Colombo ..	.. 36	.. 4,644	.. 1,430	.. 1,234	.. 1,980	.. 36	.. 37
Kalutara ..	.. 92	.. 31,128	.. 8,750	.. 8,276	.. 14,102	.. 442	.. 146
<b>Central Province—</b>							
Kandy ..	.. 423	.. 247,710	.. 68,694	.. 70,524	.. 108,492	.. 4,304	.. 1,823
Matale ..	.. 129	.. 35,433	.. 10,301	.. 9,995	.. 15,137	.. 434	.. 244
Nuwara Elya	.. 178	.. 190,369	.. 51,145	.. 53,334	.. 85,890	.. 3,313	.. 1,705
<b>Southern Province—</b>							
Galle ..	.. 37	.. 11,317	.. 3,289	.. 2,988	.. 5,040	.. 127	.. 54
Matara ..	.. 48	.. 10,872	.. 3,394	.. 2,996	.. 4,482	.. 116	.. 57
<b>North-Western Province—</b>							
Kurunegala	.. 47	.. 5,477	.. 1,668	.. 1,415	.. 2,394	.. 71	.. 24
Chilaw (d) ..	.. 7	.. 147	.. 54	.. 43	.. 50	.. 5(e)	.. —
<b>Province of Uva—</b>							
Badulla ..	.. 242	.. 166,398	.. 44,883	.. 46,218	.. 75,297	.. 2,711	.. 930
<b>Province of Sabaragamuwa—</b>							
Ratnapura	.. 134	.. 90,147	.. 24,671	.. 24,246	.. 41,230	.. 1,167	.. 442
Kegalla ..	.. 177	.. 57,973	.. 16,310	.. 15,585	.. 26,078	.. 956	.. 297

(a) The figures in this column represent the number of returns received and tabulated.

(b) The figures in this column are those of the reported population on the last working day of the half year.

(c) In respect of a slightly smaller population than that shown in columns 3 to 6, as events which occurred on estates not scheduled under Medical Wants Ordinance are not shown in these columns

(d) Chilaw District is not treated as an estate district for the purpose of registration of births and deaths

(e) This number was reported in the half yearly returns and is not included in the total. See the preceding note.

Colombo, July 10, 1956

T. B. ILANGARATNE,  
Minister of Labour

**THE INDUSTRIAL DISPUTES ACT,  
No. 43 OF 1950**

**Order under Section 4**

WHEREAS an industrial dispute in respect of the matters specified in the statement of the Acting-Commissioner of Labour which accompanies this Order exists between the Superintendent of Erin Estate, Galaha, and the Ceylon Workers' Congress:

And Whereas it is expedient to refer the aforesaid dispute to an Industrial Court for settlement:

Now, therefore, I, Tikiri Bandara Ilangaratne, Minister of Labour, Housing and Social Services, do, by virtue of the powers vested in me by section 4 of the Industrial Disputes Act, No. 43 of 1950, hereby refer the aforesaid dispute for settlement to an Industrial Court which shall be constituted in accordance with the provisions of section 22 of that Act.

T. B. ILANGARATNE,  
Minister of Labour, Housing and  
Social Services.  
Colombo, July 6, 1956.

**THE INDUSTRIAL DISPUTES ACT,  
No. 43 OF 1950**

In the Matter of the Industrial Dispute between The Superintendent of Erin Estate, Galaha, and The Ceylon Workers' Congress, Munsoor Building, 53½, Main Street, Colombo

**STATEMENT OF MATTERS IN DISPUTE**

The termination of the employment on Erin Estate, Galaha, of—

- (1) S. Rasiah,
- (2) Vellayammah, wife of S. Rasiah,
- (3) Ganesan, son of Kandasamy,
- (4) Anjallay, wife of K. Ganesan,
- (5) Selliah, son of Sathan,
- (6) Parvathy, wife of S. Selliah,

- (7) Muniandy, son of Sinnasamy,
- (8) Veerammah, wife of S. Muniandy,
- (9) Kadiravel, son of Sinnasamy,
- (10) Racken, son of Sevathen,
- (11) Alagammah, first wife of S. Racken, and
- (12) Kengammah, second wife of S. Racken,

all of the said Erin Estate, Galaha, by the Superintendent of the said Estate, is the matter in dispute between the said Superintendent of the said Erin Estate, Galaha, and the Ceylon Workers' Congress, Munsoor Building, 53½, Main Street, Colombo.

Dated at Colombo, this 5th day of July, One thousand nine hundred and fifty-six.

C. B. KUMARASINHA,  
Acting Commissioner of Labour.

L D—B. 18/37.

**THE RAILWAYS ORDINANCE**

ORDER made by the Minister of Transport and Works by virtue of the powers vested in him by section 32 (1) of the Railways Ordinance (Chapter 153), as modified by the Proclamation published in *Gazette Extraordinary* No. 9,773 of September 24, 1947

Colombo, July 2, 1956

M. SENANAYAKE,  
Minister of Transport and Works

**Order**

It is hereby declared that the road described in the Schedule hereto shall be a "minor crossing" with effect from the 16th day of July, 1956, and that the said "minor crossing" shall not be closed by gates.

**SCHEDULE**

<i>Situation of crossing</i>	<i>Description of road</i>	<i>Class</i>
On the railway line between Eheliyagoda and Parakaduwa stations at 45 miles 75½ chains	The road leading from the Colombo-Ratnapura main road to the village of Pahalagama	III

L. D—B. 18/37

**THE RAILWAYS ORDINANCE**

ORDER made by the Minister of Transport and Works by virtue of the powers vested in him by section 32 (1) of the Railways Ordinance (Chapter 153), as modified by the Proclamation published in *Gazette Extraordinary* No. 9,773 of September 24, 1947

Colombo, July 2, 1956.

M. SENANAYAKE,  
Minister of Transport and Works

**Order**

It is hereby declared that the road described in the Schedule hereto shall be a "minor crossing" with effect from the 16th day of July, 1956, and that the said "minor crossing" shall not be closed by gates.

**SCHEDULE**

<i>Situation of crossing</i>	<i>Description of road</i>	<i>Class</i>
On the railway line between Polgahawela and Potuhera stations at 49 miles 61 chains	Talawatteggedera road leading from Hondalla to Mahapriya	III

L D.—B. 51/50.

**THE PORT OF COLOMBO (ADMINISTRATION)  
ACT, No. 10 OF 1950**

IT is hereby notified under section 14 (4) of the Port of Colombo (Administration) Act, No. 10 of 1950, that the regulations, prescribing charges for the use of an electric bale stacker in the Port of Colombo, made by the Minister of Transport and Works under section 12 of that Act and published in *Gazette* No. 10,889 of February 3, 1956, have been approved by the Senate and the House of Representatives.

M. F. DE S. JAYARATNE,  
Permanent Secretary,  
Ministry of Transport and Works

Colombo, July 4, 1956

**THE FOOD AND DRUGS (No. 6)  
REGULATIONS, 1955**

BY virtue of the powers vested in me by the First Schedule to the Food and Drugs (No. 6) Regulations, 1955, published in the *Supplement to Gazette* No. 10,854 of October 28, 1955, I, Don Lionel Joannes Kahawita, Director of Health Services, do hereby approve Woodward's Grippe Water for the purposes of that Schedule.

D. L. J. KAHAWITA,  
Director of Health Services.

Colombo, July 5, 1956

## FORM 4A

## The Indian and Pakistani Residents (Citizenship) Act, No. 3 of 1949

## NOTICE UNDER SECTION 10 OF THE ACT

I, Herbert Ernest Tennekoon, Commissioner for the Registration of Indian and Pakistani Residents, do hereby give notice under section 10 of the Indian and Pakistani Residents (Citizenship) Act, No. 3 of 1949, that I shall make order allowing each such application under sub-section (1) of section 4 of the Act as is specified in the Schedule hereto unless any written objection to the making of such order, together with a statement of the grounds or facts on which such objection is based, is received by me from any member of the public within a period of one month from the date of publication of this notice.

Every statement of objection shall contain the full name and address of the person making the objection

H. E. TENNEKOON,

Colombo, July 10, 1956.

Commissioner for the Registration of Indian and Pakistani Residents

## SCHEDULE

<i>Number and Date of Application</i>	<i>Name and Address of Applicant for Registration as a Citizen of Ceylon</i>
C 6734—3.8.51	Nelliat Kumaran Sri Pathmanathan, 122 Sea Beach Road, Rajamawatta Road, Ratmalana
C 3320/A—15.12.55	Mohini Bagomal, 20, Seventeenth Lane, Colpetty, Colombo 3
H. 1208—28.12.50	Savarimuttu Maniccam, Palekelly Group, Kandy
H 3902—10.4.51	Jokin Thomas, Mahaberiatenne Estate, Teldeniya
L 6769/H—30.3.51	Chinnandy Andiyappan, Angroowella Estate, Urugala
N 928—5.8.50	Rasan Mariaie, Lower Division, Sheen Estate, Punduloya
N 1013—5.8.50	Sinniah Pakkiam, Lower Division, Sheen Estate, Punduloya
N 2579—8.9.50	Sclai Kullan, Upper Division, Harrow Estate, Punduloya
N 6138—20.11.50	Natchan Muniyandy, Yellabenda Division, Oonoogaloya Estate, Kotmale
N 7303—21.6.51	Karuppiyah <i>alias</i> Raman Sinniah, Kolapatana Estate, Kotmale
N 9198—8.7.51	Vellasamy Vellasamy, Ravenscraig Estate, Nawalapitiya
R 6218—2.8.51	Francis Gomez, Nuwara Eliya Restaurant, Nuwara Eliya
X 5989—1.7.51	Veloo Sellamuthu, Roehampton Estate, Haputale
AA 2924—30.7.51	Nallu, son of Periyannan, Lansdowne Estate, Ratnapura
BB 6117—29.7.51	Maruthamuthu Ponnusamy, Aigburth Estate, Bulutota
CC 400—13.1.51	Mohamed Yakole Ammamammale, Gasnawa Estate, Nelundeniya
CC 6077—4.8.51	Manuel Robert, Pallegama Group, Niyadurupola Warakapola

## FORM 4B

## The Indian and Pakistani Residents (Citizenship) Act, No. 3 of 1949

## NOTICE UNDER SECTION 10 OF THE ACT

I, Herbert Ernest Tennekoon, Commissioner for the Registration of Indian and Pakistani Residents, do hereby give notice, under section 10 of the Indian and Pakistani Residents (Citizenship) Act, No. 3 of 1949, that I shall make order allowing each such application under sub-sections (1) and (2) of section 4 of the Act as is specified in the Schedule hereto unless any written objection to the making of such order, together with a statement of the grounds or facts on which such objection is based, is received by me from any member of the public within a period of one month from the date of publication of this notice

Every statement of objection shall contain the full name and address of the person making the objection

H. E. TENNEKOON,

Colombo, July 10, 1956

Commissioner for the Registration of Indian and Pakistani Residents

## SCHEDULE

<i>Number and Date of Application</i>	<i>Name and Address of Applicant for Registration as a Citizen of Ceylon</i>	<i>Name and Relationship to Applicant of each Person whose Registration as a Citizen of Ceylon Applicant seeks to procure simultaneously with Applicant's Registration as a Citizen of Ceylon</i>
D 2142—5.7.51	Raman Sandanam, Elston Estate, Puwakpitiya	Samyadyal (wife), David (son)
E 903—3.12.50	Ramasamy Muniandy, Yatadola Estate, Matugama	Pooncholai (wife), Ramane (daughter); Vallamma (daughter) Annamalay (son)
E 1992—4.4.51	Perumal Muthu, Civil Hospital, Panadure	Podinona (wife), Nahni (daughter) Siripala (son); Mallika (daughter) Dharmapala (son)
E 3377—3.5.51	Maruthy Muniyandy Perth Estate, Horana	Annamah (wife), Ellamah (daughter); Dhanaletchumy (daughter), Muthulechumy (daughter)
E 3408—3.5.51	Gnanamuthu Perumal, Perth Estate, Horana	Annapackiam (wife); Aseervatham (son); Ponnammal (daughter), Gnanamuthu, Arulraj (sons), Gnanasivam, Cannimari, Sandanamma (daughters)



Number and Date of Application	Name and Address of Applicant for Registration as a Citizen of Ceylon	Name and Relationship to Applicant of each person whose Registration as a Citizen of Ceylon Applicant seeks to procure simultaneously with Applicant's Registration as a Citizen of Ceylon
E 3690—20 6 51	Ponnusamy Methew, Kudaganga Estate, Mahagama	Marathal (wife), David (son), Jessie (daughter), Lilly (daughter), Abel (son), Raju (son)
E 4676—22.6.51	Kadiravale Sinniah, Mirishena Estate, Mahagama	Pudulethimie (wife), Moorthy (son)
E 5254—25.5.51	Rengasamy Perumal, Lower Division, Raigam Estate, Ingriya	Ramaie (wife) Seethalechumy (daughter), Gopal (son)
F 1461—14 3.51	Sinnappen David Galaha Group, Galaha	Roshni Grace (wife), Victoria (daughter), Benedict (son), Stephen (son); Philomena Gnana Selvam (daughter)
F 2667—19 4 51	Veeran Palaniandy, Naranghena Division, Loolecondera Group, Deltota	Karuppaie (wife), Visalatchy (daughter) Selvam (daughter) Thangamony (daughter)
F 5114/O—19.7.51	Vellayan Suppen, Lower Division, Hope Estate, Hewaheta	Thangammah (wife); Cahamma (daughter), Mahaly <i>alias</i> Tham-pathy (daughter), Perumal (son), Rajalingam (son); Sivalingam (son), Kamalam (daughter), Vilvam (daughter)
F 5119/O—14 7 51	Samban Mayandy, Lower Division, Hope Estate, Hewaheta	Amaraiie (wife)
J 964—16 1.51	Veeran Palaniappan, Walamalay Division, Laxapana Group, Maskeliya	Mariaie (wife), Palanivel (son); Karuppannan (son), Sangili (son)
J 1404—20 2 51	Muthusamy Manickiam, Laxapana Estate Maskeliya	Vellatchy (wife); Muniammah (daughter), Muthusamy (son), Narayanasamy (son), Pattammal (daughter); Muthammah (daughter), Letchumie (daughter), Velamma (daughter)
J 1959—17 6 51	Munan Raman Glentilt Division, Glentilt Group Maskeliya	Kanniammah (daughter) Sel-lamma (daughter), Thairyan (son), Anjalai (daughter), Arumugam (son)
J 2812—17.1 51	Arumugam Pachavappen, Mocha Estate, Maskeliya	Theywanay (wife); Ramalingam <i>alias</i> Arumugam (son), Tharmalingam (son); Sivaperuman (son) Saraspathie (daughter), Kamal-chie (daughter); Krishnan (son)
J 4260—15.7 51	Gnanapragasam Gabriel, Venture Group, Norwood	Jesamma <i>alias</i> Sesamma (wife), Mariadas (son), Theresamma (daughter)
J 4375—15 7 51	Maruday Sadayan, Lanka Division Group, Maskeliya	Sinnammah (wife), Veeramma (daughter) Muthamma (daughter)
J 4729—22 7.51	Muthusamy Perumal Kelaniya Estate, Maskeliya	Palaniamma (wife), Pitchapillai (son), Kuppaie (daughter) Muthusamy (son)
J 4947—8 7 51	Ilumban Arumugam, Brunswick Group Maskeliya	Marudaiie (wife), Thangaraj (son) Subramaniam (son)
J 11657—29 7 51	Palanichamy Karuppannan, Glenugie Estate, Maskeliya	Nagamma (wife); Supramanian <i>alias</i> Palanichamy (son), Marimuthu (son); Karuppaie (daughter), Arumugam (son)
R 4541/J—22.7.51	Yagappan Arulando, Gouravilla Estate, Upcot	Arulaie (wife)
R 4566/J—22.7 51	Kathirvelu Kandasamy Gouravilla Estate Upcot	Mariaie (wife)
N 74—20 8 50	Masimalay Vembady, Weddemulla Estate, Ramboda	Mariaie (wife), Palanyvale (son); Pattai (daughter), Valliama (daughter), Kamatchey (daughter); Sellathurai <i>alias</i> Massimally (son), Palaniandy (son), They-wane (daughter)
N 934—5.8 50	Veeramalai Varadhan, Lower Division, Sheen Estate, Punduloya	Rengamma (wife), Kuppaie (daughter), Veeramma (daughter); Suppiah (son), Veeriah (son), Kitnamah (daughter)
N 994—5 8 50	Govindan Rengasamy Lower Division, Sheen Estate, Punduloya	Wisalatchy (wife)
N 997—5.8.50	Veeramalai Perumal, Lower Division, Sheen Estate, Punduloya	Rengammal (wife); Ramayee <i>alias</i> Poochy (daughter), Sellammah <i>alias</i> Pottu (daughter), Pethraj (son), Bangar (son); Kandiah (son) Ramar (son)

Number and Date of Application	Name and Address of Applicant for Registration as a Citizen of Ceylon	Name and Relationship to Applicant of each Person whose Registration as a Citizen of Ceylon Applicant seeks to procure simultaneously with Applicant's Registration as a Citizen of Ceylon
N 1018—6.8.50	Kathirvelu Thopulan, Lower Division, Sheen Estate, Punduloya	Pitchaie (wife), Ramalingam <i>alias</i> Raman (son); Letchumy <i>alias</i> Vadamalai (daughter), Pakiam (daughter), Perumal (son), Rajaratnam (son)
N 1021—6.8.50	Arumugam Ratnasamy, Lower Division, Sheen Estate, Punduloya	Sivapackiam (wife); Sarojini (daughter), Sivalingam (son), Camatchy (daughter), Jayakumar (son)
N 1062—6.8.50	Sinnappan Palaniappan, Murukku Ramboda Estate, Weddemulla Group, Ramboda	Palaniakkah (wife), Muthu (son)
N 2098—24 8 50	Suppiah Veeraiyah, Lower Division, Choisy Estate, Punduloya	Periya Sevanaie <i>alias</i> Sevanaie (wife), Periyamal <i>alias</i> Valliamah (daughter), Perumal (son), Krishnasamy (son), Athilethchimie (daughter), Arumugam (son)
N 2564—7.9.50	Samayan Thevathason, Lower Division, Harrow Estate, Punduloya	Daniel (son), Annamah (daughter), Savunday (daughter)
N 2581—8.9.50	Erusan Sinnappan, Upper Division, Harrow Estate, Punduloya	Mariaie (wife), Velu <i>alias</i> Vadivel (son); Arumugam (son), Nadesu <i>alias</i> Nadesan <i>alias</i> Ramasamy (son), Kitnan <i>alias</i> Kitnasamy (son), Dharmalingam (son), Parwathey (daughter)
N 2597—8.9.50	Veloo Rajalingham, Upper Division, Harrow Estate, Punduloya	Mookaie (wife), Selvanayagam (daughter)
N 5975—8.5.51 O 3212—18 6.51	Perumal Palany, Donside Estate, Nawalapitiya Sinnacaruppan Velautham, Welakelle Division, Ellamulle Estate, Maturata	Veraie (wife) Meenatchey (wife), Sinnacaruppan <i>alias</i> Thiagarajah (son); Pooshanapathy (daughter), Pathmawathie (daughter)
O 3995—20 6 51	Sathiah Samicannoo, Mooloya Estate, Hewaheta	Sevanoo (wife), Suppiah (son); Rasiah (son), Mariaie (daughter), Pushpavalli (daughter); Cathirasan (son), Vadivel (son)
O 4509—17.6.51	Periyacaruppan Palaniandy, Gonakelle, Gonapitiya Group, Kandapola	Veraie (wife); Saraswathy (daughter); Ponnusamy (son), Thevanie (daughter)
O 5785—17.6.51	Palamandy Letchumie, Keenagolla, Gonapitiya Group, Kandapola	Meenatchy (daughter)
H 564—30.10.50	Pakiri Kalimuthu, Honagawella, Mahaberiatenne, Teldoniya	Andichy (wife), Pottoo (daughter), Suppiah (son); Muthiah (son), Thevanai (daughter), Sivapackiam (daughter), Sivapalan (son), Singaravelu (son)
T 6—14.10.50	Chathu Kuttan, Urban Council Office, Trincomalee	Valliammah (wife), Shantakumari (daughter), Yogarasa (son), Sandrasegaram (son)
V 2375—20.2.51	Michael Arputham, Park Group Lunugala	Sebamalai <i>alias</i> Jayamallai (wife), Agnes (daughter), Philomena (daughter); Gnanamary (daughter), Anthony (son), Joacheme (son)
V 2424—20.2.51	Michael Sandanam, Park Group, Lunugala	Mariamamah (wife); Adaickalamari (daughter), Simon (son), Elizabeth (daughter)
BB 6105—29.7.51	Perumal Raman, Angburth Estate, Bulutota	Rengamma (wife), Velammah (daughter), Rengiah (son), Govindan (son)
CC 972—19.3.51	Visenti Solomon Sandanom, Karandupona Estate, Kegalla	Jobamallay (wife), Seraphin (son), Francis Christopher (son)
CC 2072—3.7.51	Ramaiah Sinniah, Etana Estate, Warakapola	Thanga (wife), Sivaperumal (son), Ramiah (son), Kuppamma (daughter), Ganesan (son)
CC 5835—29 7.51	Sinnacaruppan Patchamuthu, Mabopitiya Division, Parambe Group, Undugoda	Muniammah (wife); Rajahngam (son), Parmalalie (daughter), Machakanthi <i>alias</i> Mathiakanthi (daughter)
DD 1631—29.5.51	Veeramuthu Caruppiah, Panawatte Group, Yatiyantota	Vanathalie (wife), Rajendram (son); Canagasunderam (son), Sabapathy (son)

Number and Date of Application	Name and Address of Applicant for Registration as a Citizen of Ceylon	Name and Relationship to Applicant of each Person whose Registrations a Citizen of Ceylon Applicant seeks to procure simultaneously with Applicant's Registration as a Citizen of Ceylon
DD 1696—19.7.51	Ponnusamy Palaniandy, Tatuwalakande Estate, Parakaduwa	Madathy (wife); Mariaie (daughter); Nagammah (daughter); Patchaie (daughter); Araie (daughter); Veliah (son); Veeramma (daughter)
C 5561—31.7.51	Santhaceroos Rayappen Fernando, 89/157, Jampettah Street, Colombo 13	Lourdes Mary (wife), Sandanam Mary (daughter)
C 6503—3.8.51	Palani Alagan, 26, Schofield Place, Colpetty, Colombo	Pakkiam (wife), Amurtham (daughter), Ambikapathy <i>alias</i> Ambikawathy (daughter), Rasalingam (son), Selvarajah (son)
C 6237—30.7.51	Ammavasi Iyammal, w/o Munusamy Muniandy, 143/42, Pitchaud's Lane, Maradana, Colombo	Selliath (son), Suppiah (son)
C 6619—3.8.51	Suppiahpillai Rasiah, 155/7, Jampettah Street, Colombo 13	Rajambal (wife), Seetharambal (daughter), Anujambal (daughter)
C 6689—3.8.51	Sebastian Sandanam, 8/2, Old Kolonnawa Road, Dematagoda, Colombo	Joseph Mary Margaret (wife); Virgin Rita (daughter), Anthony Singharayer (son), Lourdu (daughter), Elizabeth Jeevaratnam (daughter), Mary Maria Selvam (daughter); Angel Thavamoney (daughter)
C 7117—2.8.51	Muthusamy, s/o Volan, 7, Kandewatte Road, Nugegoda	Ponnammah (wife); Ponniah (son); Marimuthu (son)
C 9125—4.8.51	Antony Rayapan, 25, Kandewatte, Nugegoda	Mariammal (wife), Gnanasavunderi (daughter), Rajamoney (son)
C 9592—4.8.51	Job Samuel Paul, 66, Kew Road, Slave Island, Colombo 2	Thamar Annammal <i>alias</i> Annama Tharmar (wife)
C 9605—4.8.51	Philomena George Pereira, 792, Alutmawatte Road, Mutwal, Colombo 15	Emily Selina Pereira (daughter)
F 4482—10.3.51	Sangly Thavassy, Gallantenne Lower Division, Deltota Group, Galaha	Selambaie (wife), Papathy (daughter), Petchaie (daughter)
H 455—27.10.50	Meian Karuppiah, Balagolla Division, Pallekelly Estate, Kandy	Mariaie (wife), Krishnaveniamma (daughter), Ramachandran (son), Janahce (daughter), Eliah (son), Kasturiammal (daughter), Mailvaganam (son)
H 1250—28.12.50	Arumugam Vembadian, Pallekelly Group, Kandy	Pottoo (wife), Doivame (daughter), Mayan (son); Arinatchy (daughter), Letchime (daughter); Kathuraie (daughter), Nayagam (son)
H 1297—28.12.50	Aran Raman, Pallekelly Group, Kandy	Mariaie <i>alias</i> Lechchumy (wife), Jebamalay <i>alias</i> Sandanam (son), Arokiasamy (son); Ritamma (daughter), Rayappan (son)
H 1460—10.1.51	Veerappan Perumal, Pallekelly Group, Kandy	Ponnamma (daughter); Periamma <i>alias</i> Araie (daughter), Suppramaniam (son); Anjalaie (daughter)
H 1608—20.12.50	Simon Essiah Anthony, Rajawela Division, Pallekelly Estate, Kandy	Sinnamma <i>alias</i> Thaie (wife)
H 2634—6.2.51	Sundaram Nahalingam Ramasamy, Mahaberiatenne Group, Teldeniya	Salatchy (wife), Sarasammal (daughter), Saramany (daughter); Kanahiah (son); Sivapathy (daughter), Panchawarnam (daughter); Sivachandren (son), Lohavasium <i>alias</i> Lohawasihari (daughter); Thiruvasagam (son)
H 3120—10.4.51	John Joseph, Mahaberiatenne Group, Teldeniya	Jebamalai Mary (wife), Jokim (son), Innasy (son); Rosemary (daughter); Viyakulamary (daughter), Anthonysamy (son); Mary Elizabeth (daughter)
H 3158—10.4.51	Sawarimuthu Sandanan <i>alias</i> Yesamma, Mahaberiatenne Group, Teldeniya	Jesudasan (son); Manuel Francis (son); Pauline (daughter); Thavamanie (daughter); Solomon (son), Fatima <i>alias</i> Pathiamma (daughter)
L 1107/H—21.12.50	Nalla Pichchen Andiappen, Angroowella Estate, Urugala	Meena (wife), Selvanayagam (daughter); Sinnammal (daughter)

Number and Date of Application	Name and Address of Applicant for Registration as a Citizen of Ceylon	Name and Relationship to Applicant of each Person whose Registration as a Citizen of Ceylon Applicant seeks to procure simultaneously with Applicant's Registration as a Citizen of Ceylon
I 672/L—3.3.51	.. Kattayan Alagirie, Monte Cristo Estate, Nawalapitiya	Periakkal (wife), Jayaletchimy (daughter), Sathanathen (son), Sivancsam (daughter), Kumaresan (son)
N 3328—23 10 50	.. Kaliappan Ponalagu, Meddletenne Estate, Punduloya	Sellamma (wife), Ramasamy (son), Subuluxmi (daughter), Rajanathan (son), Saroja (daughter), Ramalingam (son); Subramaniam (son), Thiyagarajan (son)
T 391/S—5.7 51	Kathiravelu Subramamyam, Government Saltern, Mahalewaya, Hambantota	Ganeshalingam (son), Nagammah (daughter)
AA 3024—23 6.51	.. Aran Maruthai, Lower Division, Kuttapitiya Estate, Pelmadulla	Sollamma (wife); Volayutham (son), Rajagopal (son)
AA 3633—23 6 51	.. Muthiah Sinniah, Lower Division, Kuttapitiya Estate, Polmadulla	Sollae (wife)
AA 4944—30.7 51	.. Sinnasamy Naidu, s/o Ramasamy Naidu, Factory Division, Hedgefield Estate Ratnapura	Meenatchy (wife), Ramanujam (son)
CC 2077—3.7.51 CC 7041—16 6 51	.. Narayanan Perumal, Etna Estate, Warakapola Palamappan Kandasamy, Karandupona Estate, Kegalla	Ammakannu (wife) Letchumie (wife)
DD 3215—29 7 51	.. Selliah Perumal, Illuktenne Group, Deramyagala	Sivanoo (wife), Seeipatham (son), Narayanasamy (son), Valliamma (daughter), Letchumy (daughter), Thiagarajah (son)
DD 5575—16.6 51	.. Seliah Suppiah, Illuktenne Estate, Dehiowita	Muthamma (wife), Rukmanie (daughter)
DD 6908—20.9.50	.. Periasamy Thoppulan, Pussella Group, Parakaduwa	Marudaie (wife), Thangavelu (son), Kamalamma (daughter), Papamma <i>alias</i> Sinna Pappa (daughter), Nadarajah (son)
DD 8086—31.7.51	.. Ponnar Pootchy, Lassahena Estate, Deraniyagala	Ponnar Sandanam (son), Ponnar Iyacannu (son)
E 6326—23.7 51	.. Rengasamy, s/o Raman, Eladuwa Estate, Paiyagala	Packiam (wife), Ramiah <i>alias</i> Raman (son), Letchumie (daughter), Solambaram (son); Arumugam (son), Petchiammal (daughter)
C 6735—2 8 51	.. Anthony Cross Thomma Andrian Fernando, 156/33, Gintupitiya Street, Colombo 13	Mariammal (wife) George (son), Lourdu Sebastian (son), Ovari (daughter), Seluvai Sagaya Grotte (daughter)
J 2593—25.3.51	.. Ponnar Vecrasamy, Brownlaw Estate, Maskehya	Ellamma (wife), Arumugam (son), Sellammah (daughter), Nadeson (son)
J 7462—24.6.51	.. Marudai Narayanan, Glentilt Division, Glentilt Group, Maskehya	Veeraic (wife), Dorasamy (son), Govindan (son); Vellayammah (daughter), Kandan <i>alias</i> Kandasamy (son), Pachiammah (daughter)
CC 973—19.3.51	.. Snuakaruppen Muthiah, Karandupona Estate, Kegalla	Nagamma (wife), Sandanam (son), Murugiah (son), Indra (daughter), Sangaran (son), Raju (son), Manitha (daughter), Ananthan (son), Thilainathan (son), Ratnakumar (son)
CC 2942—17.7 51	.. Muthu Periyasamy, Ederapolla Group, Bulathkohupitiya	Poopathy (daughter)
CC 6678—18.6 51	.. Caruppiah Muniandy, Narangalla Estate, Aranayake	Kamatchy (wife); Vellayamma (daughter), Mariappan (son), Sivacammie (daughter), Sivalingam (son)
DD 1986—18.6.51	.. Mangan Murugan, Yogama Group, Dehiowita	Kadambaie (wife), Meenatchiammah (daughter), Sromoney (daughter); Vallinayagam (son), Muthulethumy (daughter), Anjallai (daughter)
DD 6892—20.9.50	.. Kathan Palaniandy, Pussella Group, Parakaduwa	Pottu (wife); Rasamma (daughter), Vempadi (son), Mylwaganam (son), Alagesan (son)

## FORM 7

## The Indian and Pakistani Residents (Citizenship) Act, No. 3 of 1949

## NOTIFICATION UNDER SECTION 16 (1) (c) OF THE ACT

IT is hereby notified, under section 16 (1) (c) of the Indian and Pakistani Residents (Citizenship) Act, No. 3 of 1949, that each person particulars of whom are specified in column I of the Schedule hereto, was on the date specified in the corresponding entry in column II of that Schedule, registered as a citizen of Ceylon in the register of citizens kept under section 16 (1) (a) of the Act.

Colombo, July 10 1956

H. E. TENNEKOON,  
Commissioner for the Registration of Indian and Pakistani Residents

## SCHEDULE

I				II
<i>Particulars of Person Registered as a Citizen of Ceylon</i>				
<i>Name</i>	<i>Age</i>	<i>Sex</i>	<i>Address</i>	
Tharma Naidu Sunthara Amma	37	F	Miriswatta Estate, Katana	May 21, 1956
Muthusamy Periyasamy	23	M	Culoden Group, Heatherly Division, Neboda	do
Vaithee Kitnan	60	M	Ensiwalla Division, Clyde Group, Tebuwana	do
Arunasalam Alamel	65	F	Bopitiya, Group, Deltota	do.
Rengasamy Krishnasamy	27	M	Rusiagama Estate, Mahawela	do
Alvarappan Chetty Kanapathy Chettiar	41	M	All of Saraswathy Cycle Works, Negombo Road, Nittambuwa	do
Gunawathu	31	F		
Sivasubramaniam	8	M		
Somasundaram	5	M		
Gnadevi <i>alias</i> Vasanthal	3	F		
Vellasamy Marimuthu	36	M	All of Polgahakanda Estate, Neboda	do.
Sittoo	30	F		
Caruppiah	13	M		
Caly <i>alias</i> Palaniac	10	F		
Mariappan	7	M		
Sother George Gomez	32	M	All of Tudugalla Estate, Tebu- wana	do
Mary Janet	23	F		
Thelma	3	F		
Mary Theresa	1	F		
Arijunan Thanapal	32	M		
Kuppammal	29	F	All of Pantiya Estate, Neboda	do
Poopathy	13	F		
Gopal	10	M		
Perumal	4	M		
Vellasamy Perumal	29	M		
Poochie	24	F	All of Mousakelle Division, Bo- pitiya Estate, Deltota	do.
Rajakaram	2	F		
Marimuthu Sinnan	30	M		
Valaie	26	F		
Muthusamy Sinniah	49	M		
Mookaie	36	F	All of 13/15, Model Buildings, Mahayawa, Kandy	do.
Kandiah	19	M		
Sarada Amma <i>alias</i> Sarathambal	13	F		
Nainambal	11	F		
Varathambal	9	F		
Nadarajah	8	M		
Chandiran	5	M		
Kanagaratnam	3	M		
James William Joseph	61	M		
Nirmalazara Joseph	19	F		
Somu Gopal <i>alias</i> Samuel <i>alias</i> Naidu	50	M	Both of Civil Hospital, Kandy	do.
Sivapakkiam	45	F		
Jacob Michael, son of Santhiago	57	M	Both of Hantane Estate, Kandy	do.
Sebastian	22	M		
Raiappen Sinniah	26	M	All of Gallakelle Estate, Urugala..	do
Amurtham	26	F		
Selvaraja	4	M		
Selvam	2	F		
Maruthamuthu Ramiah	27	M		
Sellammal	19	F	All of Lower Division, Ellabedde Estate, Bogawantalawa	do.
Valliammai	3	F		
Rackan Sinniah	70	M	Both of 23, Bowala, Gampola	do.
Arockiam	65	F		

I

II

## Particulars of Person Registered as a Citizen of Ceylon

Name	Age	Sex	Address	
Sholamalay Sinniah	37	M	All of Orion Estate, Gampola	May 21, 1956
Maniammah	30	F		
Sunderi	11	F		
Saroja	9	F		
Mahendran	7	M		
Thanaletchumy	5	F		
Sivanathan	1	M		
Samuel Peter Rajamony	53	M	All of Mariawatte Estate, Gampola	do.
Allagama <i>alias</i> Gnanamal	49	F		
Samuel Thangarajah	25	M		
Mercy Gnanamony	21	F		
Rajadurai	15	M		
Nesam	14	F		
Sam Selvarajah	10	M		
Paul Ratnadurai	3	M		
Veeran Munyandy	36	M	All of Black Forest, Pussellawa	do.
Pottu	30	F		
Mailvaganam	15	M		
Saraswathie	13	F		
Selvaraj	11	M		
Savundararaj	9	M		
Kathirgamam	6	M		
Ramasamy Arumugam Pandaram	59	M	Both of Upper Division, Sanquhar Estate, Gampola	do.
Murugiah	14	M		
Iyakanny son of Suppen	29	M	All of Beaumont Division, Beaumont Group, Pussellawa	do.
Araie	26	F		
Vadivel	5	M		
Sabapathy	1	M		
Ramalingam, son of Sinniah	37	M	Both of Kanapathiewatte Estate, Ulapane	do.
Baby Shadachammal	23	F		
Ettiyan Marimuttu	32	M	All of Kanapathiewatte Estate, Ulapane	do.
Selambae	25	F		
Rasalingam	3	M		
Neelawathie	1	F		
Sinniah, son of Kitnan	43	M	Both of Kanapathiewatte Estate, Ulapane	do.
Pottamma	34	F		
Arunasalam Murugiah	44	M	All of Top Division, Nayapane Estate, Pussellawa	do.
Ramaie	35	F		
Maramma	14	F		
Palaniammah <i>alias</i> Papathy	11	F		
Arumugam	9	M		
Nallathanga	7	F		
Allagammal	3	F		
Palany Sandanam	80	M	Both of Nayapane Estate, Pussellawa	do.
Ramaie	56	F		
Annavi Marutha	33	M	All of Ankande Estate, Kaudupelella	do.
Mariaie	28	F		
Vellie <i>alias</i> Letchumie	12	F		
Mariaie	8	F		
Sittraie	5	F		
Rengasamy Suppiah	45	M	All of Palletenne Estate, Rattota	do.
Mangaie	39	F		
Kandasamy	21	M		
Narayanan	19	M		
Kathae	15	F		
Marimutu	11	M		
Araie	9	F		
Murugiah	5	M		
Palaniamma	17	F		
Suppan Caruppan	58	M		
Vellatchie	45	F		
Anditchy	19	F		
Caruppiah	16	M		
Sinnamma	12	F		
Kattachy	7	F		
Kandan Suppiah	37	M	All of Pitakande Group, Matale	do.
Karupaie	29	F		
Palaniammah	12	F		
Selvaraj	9	M		
Rajeswarie	6	F		

I				II	
<i>Particulars of Person Registered as a Citizen of Ceylon</i>					
Name	Age	Sex	Address		
Pitchan Silambaram	.. 39	.. M	All of Hunasgiriya Group, Lower Maha Oya Division, Wattedama	May 21, 1956	
Sevanaie	.. 35	.. F			
Sivapakiam	.. 19	.. F			
Nayagam	.. 14	.. M			
Jeganathan	.. 11	.. M			
Govindasamy, son of Muniandy	.. 48	.. M	All of Goorookoya Group, Hapu- gastalawa, Nawalapitiya	do.	
Sellachche <i>alias</i> Alice Nona	.. 32	.. F			
Puspam	.. 19	.. F			
Kalimuthu	.. 17	.. F			
Rajaletchumi	.. 14	.. F			
Kamalatchi	.. 13	.. F			
Letchumy	.. 12	.. F			
Saroja	.. 10	.. F			
Balakumaravelu <i>alias</i> Pakala Cumara- velu	8	.. M			
Govindaraju	.. 6	.. M			
Balakrishnan	.. 5	.. M			
Mylvaganam	.. 4	.. M			
Nadaraja	.. 2	.. M			

## Price Orders

### THE PRICE CONTROL ACT, No. 29 OF 1950

IT is hereby notified in terms of sub-section 7 of section 4 of the Control of Prices Act, No. 29 of 1950, that the orders in the Schedule given below have been approved by me.

Colombo, July 6, 1956.

D. P. R. GUNAWARDENA,  
Minister of Agriculture and Food.

#### Schedule

Date of Order	Authority by whom Order was made	Commodity to which the Order relates	Gazette in which the Order was published
27.4.56	.. Controller of Prices (Food)	.. Raw brown sugar	.. 10,923 of 28.4.56
5.5.56	.. Do.	.. White refined sugar	.. 10,926 of 5.5.56
7.5.56	.. Assistant Controller of Prices (Food), Anuradhapura District	.. Raw brown sugar	.. 10,928 of 11.5.56
7.5.56	.. Do.	.. White refined sugar	.. 10,928 of 11.5.56
11.5.56	.. Assistant Controller of Prices (Food), Batticaloa District	.. Raw brown sugar and white refined sugar	.. 10,930 of 18.5.56
3.5.56	.. Assistant Controller of Prices (Food), Badulla District	.. Raw brown sugar	.. 10,928 of 11.5.56
17.5.56	.. Do.	.. White refined sugar	.. 10,932 of 22.5.56
30.4.56	.. Deputy Controller of Prices (Food), Colombo District	.. Raw brown sugar	.. 10,925 of 4.5.56
8.5.56	.. Do.	.. White refined sugar	.. 10,930 of 18.5.56
2.5.56	.. Assistant Controller of Prices (Food), Galle District	.. Raw brown sugar	.. 10,928 of 11.5.56
22.5.56	.. Deputy Controller of Prices (Food), Galle District	.. White refined sugar	.. 10,930 of 18.5.56
10.5.56	.. Deputy Controller of Prices (Food), Hambantota District	.. Raw brown sugar	.. 10,930 of 18.5.56
10.5.56	.. Do.	.. White refined sugar	.. 10,930 of 18.5.56
3.5.56	.. Assistant Controller of Prices (Food), Jaffna District	.. Raw brown sugar	.. 10,928 of 11.5.56
9.5.56	.. Do.	.. White refined sugar	.. 10,930 of 18.5.56
30.4.56	.. Assistant Controller of Prices (Food), Kandy District and Uda Hewaheta Division in the Nuwara Eliya District	.. Raw brown sugar	.. 10,925 of 4.5.56
7.5.56	.. Do.	.. White refined sugar	.. 10,928 of 11.5.56
9.5.56	.. Deputy Controller of Prices (Food), Kegalla District	.. Raw brown sugar and white refined sugar	.. 10,930 of 18.5.56
15.5.56	.. Assistant Controller of Prices (Food), Kurunegala District	.. Raw brown sugar and white refined sugar	.. 10,932 of 22.5.56
7.5.56	.. Deputy Controller of Prices (Food), Kalutara District	.. Raw brown sugar and white refined sugar	.. 10,928 of 11.5.56
30.4.56	.. Deputy Controller of Prices (Food), Matale District	.. Raw brown sugar	.. 10,928 of 11.5.56
7.5.56	.. Do.	.. White refined sugar	.. 10,928 of 11.5.56
1.5.56	.. Deputy Controller of Prices (Food), Mannar District	.. Raw brown sugar and white refined sugar	.. 10,928 of 11.5.56
18.5.56	.. Do.	.. do.	.. 10,939 of 8.6.56
30.4.56	.. Deputy Controller of Prices (Food), Matara District	.. Raw brown sugar	.. 10,925 of 4.5.56

Date of Order	Authority by whom Order was made	Commodity to which the Order relates	Gazette in which the order was published
7.5.56	Deputy Controller of Prices (Food), Matara District	White refined sugar	10,928 of 11.5.56
7.5.56	Assistant Controller of Prices (Food), Nuwara Ehiya District	Raw brown sugar	10,928 of 11.5.56
7.5.56	Do.	White refined sugar	10,928 of 11.5.56
7.5.56	Assistant Controller of Prices (Food), Puttalam	Raw brown sugar	10,928 of 11.5.56
9.5.56	Do.	White refined sugar	10,930 of 18.5.56
9.5.56	Deputy Controller of Prices (Food), Ad- ministration District of Polonnaruwa	Raw brown sugar	10,930 of 18.5.56
9.5.56	Do.	White refined sugar	10,930 of 18.5.56
30.4.56	Assistant Controller of Prices (Food), Ratna- pura District	Raw brown sugar	10,925 of 4.5.56
8.5.56	Do.	White refined sugar	10,930 of 18.5.56
30.4.56	Assistant Controller of Prices (Food), Trinco- malee	Raw brown sugar	10,925 of 4.5.56
8.5.56	Do.	White refined sugar	10,930 of 18.5.56
30.4.56	Deputy Controller of Prices (Food), Vavu- niya District	Raw brown sugar	10,925 of 4.5.56
7.5.56	Do.	White refined sugar	10,928 of 11.5.56

Price Order KL 14 of 1956

### RICE (WHOLESALE AND RETAIL)

#### THE CONTROL OF PRICES ACT, No. 29 OF 1950

##### Order

BY virtue of powers vested in me by section 4 of the Control of Prices Act, No 29 of 1950, read with section 12 (1) (b) of that Act, I, Annesley Morvin Sigismund Perera, Deputy Controller of Prices (Food), Kalutara District, do by this Order make the following amendments in my Order dated May 14, 1956, published in *Ceylon Government Gazette* No. 10,930 of May 18, 1956, fixing the maximum wholesale and retail prices in respect of rice.—

- (i) Insert the words "Divisional Revenue Officer's Division of Raigams Korale" at the end of Village Headman's Division No. 763, Ganegama, in the Second Schedule thereto, and

- (ii) Change the maximum retail price per measure from 41½ cents to 41¼ cents for the following Village Headmen's Divisions:—

No. 835 Lathpandura  
No. 837 Midalana  
No. 839 Badureliya  
No. 839A Magura  
No. 836A Morapitiya  
No. 840 Kalugala  
No. 842 Boralugoda  
No. 836 Pelanda  
No. 849 Meegahatenna  
No. 814 Lihniyawa  
No. 788 Makalandawa  
No. 787 Walallawita  
No. 850 Pelawatta  
No. 844 Ratmale

Signed at the Kalutara Kachchori, at 11.50 a.m., on July 4, 1956.

A. M. S. PERERA,  
Deputy Controller of Prices (Food),  
Kalutara District

## Central Bank of Ceylon Notices

### THE REGISTERED STOCK AND SECURITIES ORDINANCE, No. 7 OF 1937

List of Government Promissory Notes, lost, stolen or destroyed, in respect of which orders for the issue of duplicates have been made under Regulation 17 of the Registered Stock and Securities Regulations, 1937

Number of Note	Value	Name of person to whom note was originally issued	Date from which interest is payable on the note	Date of order under Regulation 17	Date of publication in which note was first included
<i>Ceylon Government 3½ per cent. Loan 1959-64</i>					
H/1 000126	1,000	Mr. Goverdhanlal Bansilal of Hyderabad, Deccan—India	1.4.1941	1.9.1950	Ceylon Government Gazette No. 10,151 of September 15, 1950
H/1 000127	1,000				
H/1 000128	1,000				
H/1 000129	1,000				
H/1 000130	1,000				
K/1 000102	5,000				
K/1 000103	5,000				
K/1 000104	5,000				
M/1 000092	10,000				
M/1 000093	10,000				
M/1 000094	10,000				
M/1 000095	10,000				
M/1 000096	10,000				
M/1 000097	10,000				



Number of Note	Value	Name of person to whom note was originally issued	Date from which interest is payable on the note	Date of order under Regulation 17	Date of publication in which note was first included
Ceylon Government 3½ per cent. Loan 1959-65					
Rs.					
H/1 000131 ..	1,000	Mr Pannalal Bansisal of Hyderabad, Deccan—India	1.4.1941 ..	1.9.1950 ..	Ceylon Government Gazette No. 10,151 of September 15, 1950
H/1 000132 ..	1,000				
H/1 000133 ..	1,000				
H/1 000134 ..	1,000				
H/1 000135 ..	1,000				
K/1 000105 ..	5,000				
K/1 000106 ..	5,000				
K/1 000107 ..	5,000				
M/1 000100 ..	10,000				
M/1 000101 ..	10,000				
M/1 000102 ..	10,000				
M/1 000103 ..	10,000				
M/1 000104 ..	10,000				
M/1 000105 ..	10,000				

Department of Public Debt,  
Central Bank of Ceylon,  
July 3, 1956.

C. L. B. PERERA,  
Registrar.

## Miscellaneous Departmental Notices

### N/RUWAN-ELIYA VIDYACHAKRA S. M. S.

NOTICE is hereby given that an application has been received from the Ceylon Buddhist Educational Society, Ltd., 159, Kotahena Street, Colombo, for the registration of the above school situated at Ruwan-Eliya in the Nuwara Eliya District of the Central Province as a grant-in-aid school.

Observations will be received not later than 30 days from the date of publication of this notice

T. D. JAYASURIYA,  
Director of Education.

Education Department,  
Malay Street,  
Colombo 2, July 2/3, 1956.

### BT/KARAITIVU (KARADDITHODDAM) R. K. M. PRIMARY T. M. SCHOOL

NOTICE is hereby given that an application has been received from the General Manager of Schools, Rama Krishna Mission, Batticaloa, for the registration of the above school situated at Karaitivu in the Batticaloa District of the Eastern Province, as a grant-in-aid school.

Observations will be received not later than 30 days from the date of publication of this notice

T. D. JAYASURIYA,  
Director of Education.

Education Department,  
Malay Street,  
Colombo 2, July 4, 1956.

### J/KOPAY SOUTH HINDU PRIMARY T. M. SCHOOL

NOTICE is hereby given for the information of the General Public that the above school situated at Kopay in the Jaffna District of the Northern Province, and under the management of the Hindu Board of Education, Jaffna, has been provisionally registered as a grant-in-aid school with effect from June 1, 1954.

Education Department,  
Malay Street,  
Colombo 2, July 9, 1956.

T. D. JAYASURIYA,  
Director of Education

### REGISTRATION OF PLACE OF WORSHIP FOR SOLEMNIZATION OF MARRIAGES

IN pursuance of the provisions of Section 10 of the Marriage Registration Ordinance, Cap. 95, I, Tilak Eranga Gooneratne, Registrar-General of Ceylon, do hereby notify that the under-mentioned building, used as a place of public Christian worship, has been duly registered for the solemnization of marriages therein.

No. 811.

Date of Registration : July 7, 1956.

Description : St. Mary's Church.

Situation : Deeside Estate, Maskeliya, Ambegamuwa Korale, Uda Bulatgama Division, Kandy District.

Minister, or Proprietor, or Trustee : Rev. Father Dionysius John Phillipupillai, Minister.

Religious denomination on whose behalf the building is registered : Roman Catholic.

Registrar-General's Office,  
Colombo, July 7, 1956.

T. E. GOONERATNE,  
Registrar-General.

### THE AGRICULTURAL AND INDUSTRIAL CREDIT CORPORATION OF CEYLON

Resolution under Section 70 of the Agricultural and Industrial Credit Corporation Ordinance, No. 19 of 1943

IT is hereby notified that the following resolution was passed by the Board of Directors of the Agricultural and Industrial Credit Corporation of Ceylon, on June 13, 1956:

"Whereas Nelson Perera Samaranyake and Malini Samarawickrema (husband and wife), both of Arugoda in Panadura, in the District of Colombo, have made default in the payment of instalments due on Bond No. 2840 dated May 13, 1953, and attested by S. M. C. de Soysa, Notary Public, in favour of the Agricultural and Industrial Credit Corporation of Ceylon and there is now due and owing to the Corporation a sum of Rupees Ten Thousand One Hundred and Seventeen and cents Sixty One (Rs. 10,117.61) on the said Bond, the Board of Directors of the Agricultural and Industrial Credit Corporation of Ceylon under the powers vested in them by the Agricultural and Industrial Credit Corporation Ordinance, No. 19 of 1943, and do hereby resolve that the property and premises mortgaged to the said Corporation by the said Bond No. 2840 dated May 13, 1953, and attested by S. M. C. de Soysa, Notary Public, be sold by public auction by Mr. P. H. Wijesinghe, Licensed Auctioneer of Colombo, for the recovery of the said sum of Rs. 10,117.61 with further interest on the principal sum of Rs. 9,375 at 5½ per centum per annum from June 14, 1956, to date of sale and costs of sale."

### SCHEDULE OF PROPERTY MORTGAGED

All that divided Lot 1/B of the land called Kityyakara together with the buildings thereon bearing assessment No. 89/2, Campbell Place, situated within the Municipality and District of Colombo, Western Province, containing in extent eighteen decimal two five perches (0A. 0R. 18.25P.) according to Survey Plan No. 32/43 dated November 20, 1943, made by S. R. de LaHarpe, Licensed Surveyor.

K. C. RASIAH,  
Acting General Manager.

The Agricultural and Industrial,  
Credit Corporation of Ceylon,  
Colombo 3, July 9, 1956.

Pv. s. 878.

No. RM 345.

**COMPANIES ORDINANCE No. 51 OF 1938****Notice under Section 227(4) of dissolution of Vineetha Tours Company, Limited****MEMBERS' VOLUNTARY WINDING-UP**

WHEREAS the return of Final Winding-up Meeting along with a copy of the Liquidator's Account of Vineetha Tours Company, Limited, in liquidation, has been received and registered on July 4, 1956.

Take notice that at the expiration of three months from the said date, Vineetha Tours Company, Limited, shall be deemed to be dissolved under the provisions of Section 227(4) of the Companies Ordinance, No 51 of 1938.

W. M. SELLAYAH,  
Registrar of Companies.

Department of the Registrar of Companies,  
Echelon Square,  
Colombo 1, July 5, 1956.

Pvs 948.

**COMPANIES ORDINANCE, No. 51 OF 1938****Notice under Section 277 (3) To Strike Off Garwin Transporters and Traders Limited.**

WHEREAS there is reasonable cause to believe that Garwin Transporters and Traders Limited, a company incorporated on March 1, 1951, under the provisions of the Companies Ordinance, No. 51 of 1938, is not carrying on business or in operation.

Now know ye that I, Walter Mahesa Sellayah, Registrar of Companies, acting under Section 277 (3) of the Companies Ordinance, No. 51 of 1938, do hereby give notice that at the expiration of three months from this date the name of Garwin Transporters and Traders Limited, will, unless cause is shown to the contrary, be struck off the Registrar of Companies kept in this office and the company will be dissolved.

W. M. SELLAYAH,  
Registrar of Companies.

Department of the Registrar of Companies,  
Colombo 1, July 6, 1956.

No. J 655.

**COMPANIES ORDINANCE, No. 51 OF 1938****Notice under Section 227 (4) of Dissolution of The Alavi Tea and Rubber Estates Co., Limited****MEMBERS' VOLUNTARY WINDING-UP**

WHEREAS the return of Final Winding-up Meeting along with a copy of the liquidator's Account of The Alavi Tea and Rubber Estates Co., Limited, in liquidation, has been received and registered on July 6, 1956.

Take notice that at the expiration of three months from the said date, The Alavi Tea and Rubber Estates Co., Limited, shall be deemed to be dissolved under the provisions of Section 227 (4) of the Companies Ordinance, No. 51 of 1938.

W. M. SELLAYAH,  
Registrar of Companies.

Department of the Registrar of Companies,  
Echelon Square,  
Colombo 1, July 6, 1956.

**PUBLIC WORKS DEPARTMENT**

THE road beyond 10th mile on Poonagala-Meenagala-Yatiyantota Road will be closed for all vehicular traffic for a period of three weeks with effect from July 23, 1956. No alternative route is available.

L. C. WILLIAMS,  
for Director of Public Works.

Colombo 1, July 9, 1956.

**PILGRIMAGES ORDINANCE****Thirukovil Sithiravelayuther Swamy Temple Festival, Batticaloa District**

IT is hereby notified for the information of the Pilgrims who attend the above Festival, and of others concerned that the above Festival commences on July 28, 1956, and terminates on August 6, 1956

The attention of all Pilgrims who attend the above Festival and of others concerned is drawn to Standing Regulations published in *Government Gazette* No. 10,256 of June 8, 1951, which will be in force during the duration of the Festival.

A. B. S. N. PULLENAYEGUM,  
The Kachcheri,  
Batticaloa, July 3, 1956.  
Government Agent.

**NOTICE**

WHEREAS Haemorrhagic Septicaemia has broken out among cattle in the Villages of Madurankuli and Mangala-Ehya in the Village Headmen's Divisions of Madurankuli and Mundel of the Puttalam Pattu and Gravets in the Administrative District of Puttalam, it is hereby declared in terms of section 4, sub-sections (1) and (2) of the Contagious Diseases (Animals) Ordinance (Chapter 327) that the area bounded on—

North by . Southern boundary of Kuruvikulam Village Headman's Division.

South by Northern boundary of Pulichchakulam Village Headman's Division.

East by . Western boundaries of Kaveyankulama and Baranankotuwa Village Headman's Division.

West by : Puttalam Canal and Mundel Lake.

is an "infected area".

This declaration shall take effect from the date hereof.

A. S. NAVARATNARAJAH,  
Government Agent of the Administrative  
District of Puttalam.

The Kachcheri,  
Puttalam, July 4, 1956.

**NOTICE**

WHEREAS Haemorrhagic Septicaemia has broken out at Thattewa in Demala Hat Pattu in the Administrative District of Puttalam of the North-Western Province, it is hereby declared in terms of section 4, sub-sections (1) and (2) of the Contagious Diseases (Animals) Ordinance (Chapter 327), the under-mentioned area is infected, viz—

The area is bounded on the—

North by : Puttalam-Kurunegala P. W. D. Road ;

South by : Anamaduwa-Walpaluwa Road ,

East by . Boundary of Thennankuriyawa Village ;

West by . Bund of Thattewa Tank.

This declaration shall take effect from the date hereof.

R. B. ALAWATTEGAMA,  
D. R. O., D. H. P.,  
Chief Headman.

July 2, 1956.

**NOTICE No. (2)**

WHEREAS Haemorrhagic Septicaemia has broken out at Wadatte in Demala Hat Pattu in the Administrative District of Puttalam of the North Western Province, it is hereby declared in terms of Section 4, Sub-sections (1) and (2) of the contagious diseases (Animals) Ordinance, Chapter 327, the under-mentioned area is infected, viz:—

The area is bounded on the—

North by : Boundary of Ranawarakele ;

South by : Boundary of Kirimetiwala Village ,

East by : Boundary of Puduwelliya Village ,

West by : Boundaries of Aluthwewa and Amunuwewa

This declaration shall take effect from the date hereof.

R. B. ALAWATTEGAMA,  
D. R. O., D. H. P.,  
Chief Headman.

July 2, 1956.

## TEACHERS' WIDOWS' AND ORPHANS' PENSION FUND

Report of the Board of Management for the Period October 1, 1951, to September 30, 1955

**Regulations**—The Regulations for the grant of pensions to the widows and orphans of school teachers framed by the Hon Minister of Finance under sections 5 and 9 of the School Teachers' Pension Act, No. 44 of 1953, were published in *Gazette* No 10,682 of June 11, 1954. The Regulations were approved by the House of Representatives and the Senate on July 6, 1954, and July 13, 1954, respectively. The Regulations which are similar to the provisions under the Widows' and Orphans' Pension Fund Ordinance (Cap. 296), are effective from October 1, 1951.

2. **Board of Management.**—The Board of Management consists of four official members, viz, the Deputy Secretary to the Treasury (Chairman), the Solicitor-General, the Director of Education, and the Director of Social Services. The fifth member is a contributor to the Fund nominated by the Chairman. Mr S Handy Perinbayanagam was the first nominated member. He has since been succeeded by Mr. W. D. E. Perera.

The inaugural meeting of the Board was held on August 2, 1954, with Mr. L. J. de S. Seneviratne as Chairman. Mr. R. Ponnampalam, Acting Assistant Accountant, General Treasury, was appointed Secretary and Accountant of the Board. The Board met on six occasions up to September 30, 1955.

3. **Contributors**—The number of contributors is estimated at 20,000. Declarations of family particulars are now being received from the Director of Education.

4. **Claims**—The deaths of 131 married contributors were reported in respect of the period October 1, 1951, to September 30, 1955, and pensions have been sanctioned in 123 cases. Of these, two are special pensions approved by the Board under the proviso to Regulation 32 (2). One of these has since lapsed on the remarriage of the widow. Eight applications remain to be settled in respect of this period.

51 Contributors have left service or died as bachelors or widowers without dependent children and refunds have been authorized in 41 cases. Action is being taken to authorize the refunds in the remaining ten cases.

5. **Cost of Establishment, &c.**—The Government pay 2 per cent. of the teacher's salary or pension as a contribution to the Fund. The amount so paid in respect of the first three years is Rs 1,221,024.89 while the amount for the fourth year is Rs 535,189.81. The Government also meets the cost of establishment and other expenses incidental to the management and administration of the Fund. In addition to these, the cost of living and special living allowances payable on pensions under the Fund are also borne by Government.

6. **Investments**—In terms of section 5 (i) of Act No 44 of 1953, surplus monies of the Fund are being invested in the Securities prescribed in Section 20 of the Trusts Ordinance (Cap. 187). The balance to the credit of the Fund as at September 30, 1955 viz, Rs 969,253.21, has since been invested.

7. **Accounts**—A Statement of Receipts and Payments of the Fund for the period October 1, 1951, to September 30, 1954, and another for the year ended September 30, 1955, duly audited by the Auditor-General are appended.

R. PONNAMPALAM,  
Secretary and Accountant.

Colombo, May 14, 1956.

R. H. WICKRAMASINGHE,  
T. D. JAYASURIYA,  
A. S. KOHOBANWICKREME,  
W. D. E. PERERA,  
D. JANSZE. } Members of the Board  
of Management.

## TEACHERS' WIDOWS' AND ORPHANS' PENSION FUND

STATEMENT OF RECEIPTS AND PAYMENTS FOR THE PERIOD OCTOBER 1, 1951, TO SEPTEMBER 30, 1954

<i>Receipts</i>	<i>Rs. c.</i>	<i>Payments</i>	<i>Rs. c.</i>
<i>By</i> Contributions ..	1,221,024 89	<i>To</i> Refunds on account of erroneous—	
Government contributions ..	1,221,024 89	(a) Recovery of contributions ..	2,056 98
Erroneous credits on account of —			
	<i>Rs. c.</i>		
(a) Contributions ..	2,056 98	(b) Credit of Government contributions ..	7 69
(b) Government contributions ..	7 69		
	<u>2,064 67</u>	Pensions paid ..	16,250 24
		unpaid ..	11 26
			<u>16,261 50</u>
		Balance with Deputy Secretary to the Treasury ..	2,425,788 28
	<u>2,444,114 45</u>		<u>2,444,114 45</u>

*Note.*—(i) The net cost of living and special living allowances paid on pensions under the Fund amounted to Rs. 28,319.29 and Rs. 7,362.06 respectively.

(ii) The Regulations were published in June 1954 and recoveries made, pending approval of the Regulations in 1951–52 amounting to Rs. 266,975.49 were held in deposit by the Director of Education and transferred to General Deposit Account, Treasury, in 1952–53. The recoveries made in 1952–53 and 1953–54 amounted to Rs. 454,854.84 and Rs. 499,194.56 respectively.

R. PONNAMPALAM,  
Secretary and Accountant,  
Board of Management,  
Teachers' W. & O. P. Fund.

Colombo, January 31, 1956.

R. H. WICKRAMASINGHE,  
D. S. T. and Chairman,  
Board of Management,  
Teachers' W. & O. P. Fund

The above statement of account covering the period October 1, 1951, to September 30, 1954, has been audited under my direction. For the period covered by the above account, namely, first 3 years from October 1, 1951, to September 30, 1954, only one statement of account was rendered for audit though strictly speaking three separate statements, one for each year, should have been furnished according to Regulation 6 (1) of the Teachers' Widows' and Orphans' Pension Fund Regulations, 1954, seeing that the Regulations though enacted in June, 1954, were to have retrospective effect from October 1, 1951. Subject to this comment and the other observations contained

in my report No. P5 of April 30, 1956, to the Chairman, Board of Management, Teachers' Widows' and Orphans' Pension Fund. I am of opinion that the foregoing statement of account correctly sets forth the receipts and payments in respect of the "Fund" during the period October 1, 1951, to September 30, 1954.

Audit Office,  
Colombo 7, April 30, 1956.

D. S. DE SILVA,  
Acting Auditor-General.

### TEACHERS' WIDOWS' AND ORPHANS' PENSION FUND

STATEMENT OF RECEIPTS AND PAYMENTS FOR THE YEAR ENDED SEPTEMBER 30, 1955

<i>Receipts</i>		<i>Rs. c.</i>	<i>Payments</i>		<i>Rs. c.</i>
<i>By</i> Balance brought forward		2,425,788 28	<i>To</i> Pensions	..	21,444 91
Contributions ..		535,189 81	Refunds ..		641 5
Government contributions	..	535,189 81	Investments ..	..	2,539,278 79
Contributions Reg 21	..	838 17	Miscellaneous debits	..	3,014 45
Interest on investments	..	33,668 50	Balance with Deputy Secretary to the		
Miscellaneous credits ..	..	2,957 84	Treasury ..	..	969,253 21
		<u>3,533,632 41</u>			<u>3,533,632 41</u>

Note—The net Cost of Living and Special Living allowances paid during the year on pensions under the Fund amounted to Rs. 35,653.85 and Rs. 8,143 91 respectively.

R. PONNAMPALAM,  
Secretary and Accountant,  
Board of Management,  
Teachers' W. & O. P. Fund  
Colombo, January 31, 1956.

R. H. WICKRAMASINGHE,  
D. S. T. and Chairman,  
Board of Management,  
Teachers' W. & O. P. Fund

The above statement of account has been audited under my direction. Subject to the observations contained in my report No. P5 of April 30, 1956, to the Chairman, Board of Management, Teachers' Widows' and Orphans' Pension Fund, I am of opinion it correctly sets forth the receipts and payments in respect of the "Fund" during the year ended September 30, 1955.

Audit Office,  
Colombo 7, April 30, 1956

D. S. DE SILVA,  
Acting Auditor-General

### TEACHERS' WIDOWS' AND ORPHANS' PENSION FUND

STATEMENT OF ASSETS AS AT SEPTEMBER 30, 1955

<i>Description of Ceylon Government Stock</i>	<i>Face Value</i>		<i>Purchase Price</i>		<i>Interest paid to date of Purchase</i>		<i>Total Cost</i>		<i>Market rate and market value on September 30, 1955</i>	
	<i>Rs.</i>	<i>c.</i>	<i>Rs.</i>	<i>c.</i>	<i>Rs.</i>	<i>c.</i>	<i>Rs.</i>	<i>c.</i>	<i>Rc</i>	<i>c</i>
1. 3 per cent Loan, 1973-78	13,000	0..	11,898	0..	103	56..	12,001	56	98 1/16—	12,748 12
2. 2½ per cent. National Development Loan 1967-72	6,000	0..	5,176	0..	48	90..	5,224	90..	92 7/16—	5,546 25
3. 3 per cent. War Loan, 1959-69	486,600	0..	464,856	50..	1,639	54	466,496	4..	99 7/8—	485,991 75
4. National Housing 3½ per cent. Debentures 1969-71	250,000	0..	250,000	0..	—	..	250,000	0..	104 1/8—	260,312 50
5. 3½ per cent. National Loan, 1964-69	262,400	0..	268,114	50..	1,544	1..	269,658	51..	105 3/8—	276,504 0
6. 3 Per cent. Loan, 1972-77	25,000	0..	23,858	25..	136	85..	23,995	10..	98 1/4—	24,562 50
7. 3½ Per cent. Loan, 1959-61	10,000	0..	10,126	0..	—	..	10,126	0..	104 ½—	10,450 0
8. 3 Per cent. Loan, 1969-74	1,000,000	0..	1,000,626	0..	1,150	68	1,001,776	68..	98 7/8—	988,750 0
9. National Housing 3½ per cent. Debentures, 1970-72	500,000	0..	500,000	0..	—	..	500,000	0..	101—	505,000 0
	<u>2,553,000</u>	<u>0</u>	<u>2,534,655</u>	<u>25</u>	<u>4,623</u>	<u>54</u>	<u>2,539,278</u>	<u>79</u>		<u>2,569,865 12</u>

R. PONNAMPALAM,  
Secretary and Accountant,  
Board of Management,  
Teachers' W. & O. P. Fund.  
Colombo, January 31, 1956.

R. H. WICKRAMASINGHE,  
D. S. T. and Chairman,  
Board of Management,  
Teachers' W. & O. P. Fund.

### NOTICE

It is hereby notified for general information that in view of the Public Holiday on Hajj Festival Day, all notices and advertisements for publication in the *Ceylon Government Gazette* of July 20, 1956, should reach the Government Press by 4 P.M. on Monday, July 16, 1956.

Government Press,  
Colombo 8, July 3, 1956.

BERNARD de SILVA,  
Government Printer.

# වෙනි කොටස : (I)වෙනි ඡේදය—සාමාන්‍ය

## ආණ්ඩුවේ නිවේදන

4ඒ පෝර්ඡය

1949 අංක 3 දරණ ඉන්දියානු සහ පාකිස්තානී නිවැසි (පුරවැසි) පණත

පණතේ දහවැනි වගන්තිය යටතේ දැන්වීමයි

ඉන්දියානු සහ පාකිස්තානී වාසීන් ලියාපදිංචිකිරීමේ කොමසාරිස් තැන්පත් හර්බට් අර්නස්ට් තෙන්නකෝන් වන මා, 1949 අංක 3 දරණ ඉන්දියානු සහ පාකිස්තානී නිවැසි (පුරවැසි) පණතේ දහවැනි වගන්තිය යටතේ දැනුම් දී සිටින්නේ පහත සඳහන් උපලෙඛනයේ දක්වන සෑම ඉල්ලුම්පත්‍රයක්ම එකී පණතේ 4 වැනි වගන්තියේ 1 වැනි උප වගන්තිය යටතේ අනුමත කිරීමට යම්කිසි මහජන විරුධතාවයක් ඇත්නම්, කුමන කාරණා නිසා එවැනි විරුධතාවය මුල් කරගනු ලැබීද යනු සඳහන් ලිපියක් මෙම දැන්වීම ප්‍රසිද්ධ කළ දින සිට මාසයක් තුළදී නොලැබුණි නම් ඒ සෑම ඉල්ලුම් පත්‍රයක්ම අනුමත කරන බවයි

විරුඬවන සෑම අයකුගේ සම්පූර්ණ නම සහ ලියුම් ලැබෙන පිළිවෙල සෑම විරුඬවීමේ නිවේදනයකම ඇතුළත් විය යුතුයි.

එම්. ඊ. තෙන්නකෝන්,  
ඉන්දියානු සහ පාකිස්තානී වාසීන් ලියාපදිංචි කිරීමේ කොමසාරිස් තැන.

1956 ජූලි 10 වැනි දින කොළඹ

උපලෙඛනය

ඉල්ලුම්පත්‍රයෙහි නො. සහ දිනය	ලංකාවේ පුරවැසියෙකු වශයෙන් ලියාපදිංචි කිරීමට අයදා සිටින ඉල්ලුම්කරුගේ නම සහ ලියුම් ලැබෙන පිළිවෙල
C 6734—3 8 61	.. ජොල් ලියට් කුමාරන් ශ්‍රී ජයමාදන්, 122, මුහුදු වෙරළ පාර, රාජමාට්ටා පාර, රත්මලාන
C 3320/A—15 12 55	.. මෝගීනි බාගොමාල්, 20 17 වෙනි පටුමාවන, කොල්ලුපිටිය කොළඹ 3
H 1208—28 12 50	.. ආර්ථික මානික්කම, ජල ලෙකැලේ වතුයාය, මහනුවර
H 3902—10 4 51	.. ජෝකිත් තෝමස්, මහබේරියතැන් ආට්ටන්, තෙල් දෙහිය
L 6469/H—30 3 51	.. ටී. ජයවර්ධන ආඩියල් පත්, අඟුරුවැල්ලවත්ත උරුමය
N 928—5.8.50	.. රාජගේ මාලිගම් පහළ කොටස, මීනවත්ත, පුත්තලමය
N 1013—5.8 50	.. සි. ජයවර්ධන පාකියම්, පහළ කොටස මීනවත්ත, පුත්තලමය
N 2579—8.9.50	.. සෝලෙයි කුල්ලන්, ඉහළ කොටස, සැරැව්වත්ත, පුත්තලමය
N 6138—20 11.50	.. ජා. ජයවර්ධන මුනියන්සි, සැරැව්වත්ත කොටස, උරුමලේ මහවත්ත, කොල්ලුපිටිය
N 7303—21 6 51	.. කුරුමුල්ල පාකියම්, කොල්ලුපිටිය, උරුමලේ මහවත්ත, කොල්ලුපිටිය
N 9198—8.7 51	.. චෙල්ලපාම් චෙල්ලපාම්, ජේවන් සේනේරත්න, නාවලපිටිය
R 6218—2 8 51	.. ප්‍රාන්ති සේනේරත්න, නුවරඑළිය රේස් පුරන්ට්, නුවරඑළිය
X 5989—1 7 51	.. වෙළු සේල මුත්තු, රොබට්ටන්වත්ත, හපුනලේ
AA 2924—30.7.51	.. පෙරියන් ජයවර්ධන පුතා නල්ලු, ලැක්ස්බ්‍රික්වත්ත, රත්මලාන
BB 6117—29.7 51	.. මදුරුමුත්තු පොන්නසාම්, ඒ. ඒ. බර්න්වත්ත, බුලුතොට
CC 400—13.1 51	.. මොහමම් යාකෝබ්, අම්මනි අම්මාලේ, හස්නාවත්ත, තෙන්නකෝන්
CC 6077—4.8 51	.. මනුබේල් රොබට්, පල්ලේ මහවතුයාය, නියදුරුපොල, වරකපොල

4ඞ පෝර්ඡය

1949 අංක 3 දරණ ඉන්දියානු සහ පාකිස්තානී නිවැසි (පුරවැසි) පණත

පණතේ දහවැනි වගන්තිය යටතේ දැන්වීමයි

ඉන්දියානු සහ පාකිස්තානී වාසීන් ලියාපදිංචිකිරීමේ කොමසාරිස් තැන්පත් හර්බට් අර්නස්ට් තෙන්නකෝන් වන මා, 1949 අංක 3 දරණ ඉන්දියානු සහ පාකිස්තානී නිවැසි (පුරවැසි) පණතේ දහවැනි වගන්තිය යටතේ දැනුම් දී සිටින්නේ පහත සඳහන් උපලෙඛනයේ දක්වන සෑම ඉල්ලුම්පත්‍රයක්ම එකී පණතේ 4 වැනි වගන්තියේ 1 වැනි සහ 2 වැනි උප වගන්තිය යටතේ අනුමත කිරීමට යම්කිසි මහජන විරුධතාවයක් ඇත්නම්, කුමන කාරණා නිසා එවැනි විරුධතාවය මුල් කරගනු ලැබීද යනු සඳහන් ලිපියක් මෙම දැන්වීම ප්‍රසිද්ධ කළ දින සිට මාසයක් තුළදී නොලැබුණි නම් ඒ සෑම ඉල්ලුම් පත්‍රයක්ම අනුමත කරන බවයි.

විරුඬවන සෑම අයකුගේ සම්පූර්ණ නම සහ ලියුම් ලැබෙන පිළිවෙල සෑම විරුඬවීමේ නිවේදනයකම ඇතුළත් විය යුතුයි.

එම්. ඊ. තෙන්නකෝන්,  
ඉන්දියානු සහ පාකිස්තානී වාසීන් ලියාපදිංචි කිරීමේ කොමසාරිස් තැන.

1956 ජූලි 10 වැනි දින කොළඹ

උපලෙඛනය

ඉල්ලුම්පත්‍රයෙහි නො. සහ දිනය	ලංකාවේ පුරවැසියෙකු ලෙස ලියාපදිංචි කිරීමට අයදා සිටින ඉල්ලුම්කරුගේ නම සහ ලියුම් ලැබෙන පිළිවෙල	ලංකා පුරවැසියෙකු ලෙස ලියාපදිංචි කිරීමට ඉල්ලුම් කරන අයගේ නමත් සමග ලියාපදිංචි කිරීමට අයදා සිටින අන්‍ය අයකුගේ නම සහ ඉල්ලුම්කරුට ඇති සම්බන්ධතාව
D 2142—5.7.51	.. රාමන් සන්දනම්, ඇල්ස්ටන්වත්ත, පුරක් පිටිය	.. සාමියාලේ (සායනිව), බේවිඩි (පුතා)
E 903—3.12.50	.. රාමසාම් මුනියන්සි යටදෙලවත්ත මතුගම	.. පුත්තලම (සායනිව), රාමානි (දුව), චල්ලිපුම්මා (දුව), අත්තමලේ (පුතා)
E 1992—4 4.51	.. පෙරුමාල් මුත්තු, ආරෝග්‍යාලාට පානදුර	.. පොතිනෝනා (සායනිව), නාලිනි (දුව), සිරිපාල (පුතා) මල්ලිකා (දුව), බම්පාල (පුතා)
E 3377—3 5 51	.. මරුති මුනියන්සි, පර්න්වත්ත, හොරන	.. අන්තම්මා (සායනිව), එල්ලම්මා (දුව), බකලෙච්චුම් (දුව), මුත්තු ලෙච්චුම් (දුව)
E 3408—3 5 51	.. ඥානමුත්තු පෙරුමාල්, පර්න්වත්ත, හොරන	.. අන්තපාකියම් (සායනිව), ආසිරිවාදම් (පුතා), පොන්නම්මාලේ (දුව), ඥානමුත්තු (පුතා), අරුල්ලාප් (පුතා), ඥානසිවම් (දුව), නන්තිමාප් (දුව) සන්දනම්මා (දුව)

ඉල්ලුම්පත්‍රයෙහි අංකය සහ දිනය	ලංකා පුරවැසියෙකු ලෙස ලියාපදිංචිකිරීමට අයදා සිටින ඉල්ලුම්කරුගේ නම සහ ලිපි ලේඛන පිළිවෙල	ලංකා පුරවැසියෙකු ලෙස ලියාපදිංචිකිරීමට ඉල්ලුම් කරන අයගේ නමත් සමඟ ලියාපදිංචිකිරීමට අයදා සිටින අන්‍ය අයෙකුගේ නම සහ ඉල්ලුම්කරුට දැන සම්බන්ධතම
E 3690—20.6 51	පොත් නුසාම් මැතිවි, කුඩාගඟවත්ත, මහගම ...	මාරකාල් (භාය්‍යාව), ඩේවිඩ් (පුතා), ජේසි (දුව), ලීලි (දුව), ආබෙල් (පුතා), රාජ් (පුතා)
E 4676—22.6.51	කදිරවෙල් සිත්තසියා, මීරිස් හේනවත්ත, මහගම	පුබුලෙවිච්චි (භාය්‍යාව), මුර්ති (පුතා)
E 5254—25.5 51	රෙක්ගසාම් පෙරුමාල්, පහළ කොටස, රයිගමවත්ත, ඉංගිරිය	රාමායි (භාය්‍යාව), සීතාලෙවිච්චි (දුව), ඩෝපාල් (පුතා)
F 1461—14.3.51	සින්තල්පත් ඩේවිඩ්, ගලගමතුයාය, ගලගම	රොස්ලීන් ග්‍රේස්, (භාය්‍යාව), ටික්කෝරියා (දුව), බෙනඩික් (පුතා), ස්ටීවන් (පුතා), පිලෝනිකා ඥාන සෙල්වම් (දුව)
F 2667—19.4.51	වීරන් පලනියන්ඩි, නාරන්හේන කොටස, පුලෙකෝන්දරවතුයාය, දෙල්තොට	කරුප්පායි (භාය්‍යාව), විසාලාචිච්චි (දුව), සෙල්වම් (දුව), තන්ගමනි (දුව)
F 5114/O—19 7 51	වෙල්ලසියන් සුප්පන්, පහළ කොටස, හෝල්වත්ත, හේවාගොඩ	තන්ගම්මා (භාය්‍යාව), කාලිඅම්මා (දුව), මහාලී නොහොත් තම්පනි (දුව) පෙරුමාල් (පුතා), රාජ ලිංගම් (පුතා), සිවලිංගම් (පුතා), කමලම් (දුව) විල්වම් (දුව)
F 5119/O—14 7.51	සම්බන් මායන්ඩි, පහළ කොටස, හෝල්වත්ත හේවාගොඩ	අමරායි (භාය්‍යාව)
J 964—16 1.51	වීරන් පලනියන්පත්, වාලමලේ කොටස, ලක්ෂ්‍යාන වතුයාය, මස්කෙළිය	මාරියායි (භාය්‍යාව), පැට්‍රිකියාල් (පුතා), කරුප්පන් නන් (පුතා), සන්ගිලි (පුතා)
J 1404—20.2.61	මුත්තුසාම් මානික්කම්, ලක්ෂ්‍යානවත්ත, මස්කෙළිය	වෙල්ලාචිච්චි (භාය්‍යාව), මුනිඅම්මා (දුව), මුත්තුසාම් (පුතා), නාරායනසාම් (පුතා), පත්තම්මාල් (දුව), මුත්තම්මා (දුව), ලෙවිච්චි (දුව), වෙලම්මා (දුව)
J 1959—17.6.51	මුනියන් රාමන්, ග්ලෙන්විල්ට් කොටස, ග්ලෙන්විල්ට් වතුයාය, මස්කෙළිය	කන්තිඅම්මා (දුව), සෙල්ලම්මා (දුව), තයිරියන් (පුතා), අන්ජලයි (දුව), ආරුමුගම් (පුතා)
J 2812—17.1.51	ආරුමුගම් පව්වයප්පන්, මෝකාවත්ත, මස්කෙළිය	තෝවනේ (භාය්‍යාව), රාමලිංගම් නොහොත් ආරු මුගම් (පුතා), නර්මලිංගම් (පුතා), සිටපෙරුමන් (පුතා), සරස්පති (දුව), කාමාචිච්චි (දුව), ක්‍රිස්ණන් (පුතා)
J 4260—15.7 51	ඥානප්‍රසාසම් ගාමුසෙල්, වෙන්වර්වතුයාය, නෝර්වුඩ්	ජේසම්මා නොහොත් සේසම්මා (භාය්‍යාව), මීරියදාය් (පුතා), තෙජ්සම්මා (දුව)
J 4375—15 7 51	මරුදේ සදයන්, ලංකා කොටස, ග්ලෙන්විල්ට් වතුයාය, මස්කෙළිය	සින්තම්මා (භාය්‍යාව), වීරම්මා (දුව), මුත්තම්මා (දුව)
J 4729—22 7.51	මුත්තුසාම් පෙරුමාල්, කැලණියවත්ත, මස්කෙළිය	පලනිඅම්මා (භාය්‍යාව), පිව්වපිල්ලේ (පුතා), කුප්පායි (දුව), මුත්තුසාම් (පුතා)
J 4947—8.7 51	ඉදුම්බන් ආරුමුගම්, මුත්ස්වික්වතුයාය, මස්කෙළිය	මරුදායි (භාය්‍යාව), තන්ගරාජ් (පුතා), සුබ්‍රමානියම් (පුතා)
J 11657—29.7.51	පලනිචාම් කරුප්පන් නන්, ග්ලෙන්විල්ට් මස්කෙළිය	නාගම්මා (භාය්‍යාව), සුබ්‍රමානියන් නොහොත් පලනි චාම් (පුතා), මාරිමුත්තු (පුතා), කරුප්පායි (දුව), ආරුමුගම් (පුතා)
R 4541/J—22 7.51	යාගප්පන් අරුලාන්ද්‍ර, ගෞරවිලාවත්ත, අප්කොට්	අරුලායි (භාය්‍යාව)
R 4566/J—22.7 51	කදිරවෙලු කන්දසාම්, ගෞරවිලාවත්ත, අප්කොට් ...	මාරියායි (භාය්‍යාව)
N 74—20.8.50	මාසිමලේ වෙම්බඩි, වෙදමුල්ලවත්ත, රම්බොඩ	මාරියායි (භාය්‍යාව), පලනිවෙල් (පුතා), පට්ටායි (දුව), වල්ලිඅම්මා (දුව), කාමාචිච්චි (දුව), සෙල්ලකුරේ නොහොත් මාසිමලේ (පුතා), පලනියන්ඩි (පුතා), තෝවානේ (දුව)
N 934—5.8.50	වීරමලේ වරධන්, පහළ කොටස, මීන්වත්ත, පුන්දුල්මය	රෙක්ගසාම් (භාය්‍යාව) කුප්පායි (දුව), වීරම්මා (දුව) සුප්පසියා (පුතා), වීරසියා (පුතා), කිවනම්මා (දුව)
N 994—5.8.50	ගෝවින්දන් රෙක්ගසාම්, පහළ කොටස, මීන්වත්ත, පුන්දුල්මය	විසාලාචිච්චි (භාය්‍යාව)
N 997—5 8 50	වීරමලේ පෙරුමාල්, පහළ කොටස, මීන්වත්ත, පුන්දුල්මය	රෙක්ගම්මාල් (භාය්‍යාව), රාමායි නොහොත් සුචිච්චි (දුව), සෙල්ලම්මා නොහොත් පොර්ට් (දුව), පෙත් රාජ් (පුතා), ඩන්ගාර් (පුතා), කන්දසියා (පුතා), රාමර් (පුතා)
N 1018—6.8 50	කදිරවෙලු තොප්පුලන්, පහළ කොටස, මීන්වත්ත, පුන්දුල්මය	පිව්වේ (භාය්‍යාව), රාමලිංගම් නොහොත් රාමන් (පුතා), ලෙවිච්චි නොහොත් වදමලේ (දුව) පාකියම් (දුව), පෙරුමාල් (පුතා), රාජරත්නම් (පුතා)
N 1021—6 8.50	ආරුමුගම් රත්නසාම්, පහළ කොටස, මීන්වත්ත, පුන්දුල්මය	සිවපාකියම් (භාය්‍යාව), සරෝජනි (දුව), සිවලිංගම් (පුතා), කාමාචිච්චි (දුව), ජයකුමාර් (පුතා)
N 1062—6.8.50	සින්තල්පන් පලනිඅප්පන්, මුරුක්කු රම්බොඩ වත්ත, වෙදමුල්ල වතුයාය, රම්බොඩ	පලනිඅක්කා (භාය්‍යාව), මුත්තු (පුතා)
N 2098—24.8.50	සුප්පසියා වීරසියා, පහළ කොටස, වොයිසිවත්ත, පුන්දුල්මය	පෙරිය සෙවනායි නොහොත් සෙවනායි (භාය්‍යාව), පෙරියම්මාල් නොහොත් වල්ලිඅම්මා (දුව), පෙරුමාල් (පුතා), ක්‍රිස්නාසාම් (පුතා), ආදිලෙවිච්චි (දුව), ආරුමුගම් (පුතා)
N 2564—7 9.50	සාමයන් තේවනාසන් පහළ කොටස හැරෝවත්ත, පුන්දුල්මය	බැරියල් (පුතා), අන්තම්මා (දුව), සබුන්දරි (දුව)

ඉල්ලුම්පත්‍රයෙහි නොසහ දිනය	ලංකා පුරවැසියෙකු ලෙස ලියාපදිංචිකිරීමට අයද සිටින ඉල්ලුම්කරුගේ නම සහ ලිපුම් ලැබෙන පිළිවෙල	ලංකා පුරවැසියෙකු ලෙස ලියාපදිංචිකිරීමට ඉල්ලුම් කරන අයගේ නමත් සමඟ ලියාපදිංචිකිරීමට අයද සිටින අන්‍ය අයකුගේ නම සහ ඉල්ලුම්කරුවාගේ සම්බන්ධතාව
N 2581—8 9 50	ඉරුසන් සිත්තාප්පන්, ඉහළ කොටස, හැරෝවත්ත, පුන්දුල්ලිය	මාරියායි (හාය්බ්), වේලු නොහොත් වඩ්ඩේල් (පුතා), ආරුමුගම් (පුතා), නවේපු නොහොත් නවේසන් නොහොත් රාමසාමි (පුතා), තිට්තාන් නොහොත් කිට්තසාමි (පුතා) 'ධම්ලිංගම් (පුතා), පාර්වතී (දුව)
N 2597—8.9 50	ටෙලු රාජලිංගම් ඉහළ කොටස, හැරෝවත්ත, පුන්දුල්ලිය	මුක්කායි (හාය්බ්), යෙල්වනායගම් (දුව)
N 5975—8.5.51	පෙරුමාල් පලානි, දෙත්සයිච්චන්, නාවලපිටිය	ටීරායි (හාය්බ්)
O 3212—18 6 51	යින්න කරුප්පන් වේලුසුදම්, වෙලකැලි කොටස, ආල්ලමුල්ලවත්ත, මතුරට	මිනාවට්ටි (හාය්බ්), යින්න කරුප්පන් නොහොත් කියාගරාජා (පුතා), සුභනපතී (දුව), පද්මාවතී (දුව)
O 3995—20 6.51	යාහයියා සාමිකන්තුව, මුලොයවත්ත, හේවැහැට	ඩිවනු (හාය්බ්), සුප්පයි (පුතා), රාසයි (පුතා), මාරියායි (දුව), පුෂ්පවල්ලී (දුව), කදිරේසන් (පුතා), වඩ්ඩේල් (පුතා)
O 4509—17 6 51	පෙරිය කරුප්පන් පලනියන්ති හේනකලේ, හේනපිටිය වතුයාය, කදපොල	මීරායි (හාය්බ්), සරස්වතී (දුව), පොන්තියාමි (පුතා), හේවැහැට් (දුව)
O 5785—17 6 51	පලනියන්ති ලෙච්චුම්, කිනහොල්ල, හේනපිටිය වතුයාය, කදපොල	මිනාවට්ටි (දුව)
H 564—30 10 50	පකීරී කාලිමුත්තු හෙනයාවෙල, මහබේරියතැන්න හේල්දෙතිය	ආන්ඩිච්චි (හාය්බ්), පොච්චු (දුව), සුප්පයි (පුතා), මුත්තයි (පුතා), හේවැහැට් (දුව), සිව පාකියම් (දුව), සිවපාලන් (පුතා), සිත්තාරවේලු (පුතා)
T 6—14.10 50	වතු කුච්චන්, පලාන් පාලන කාය්බ්, ත්‍රිකුණාමලේ	වල්ලිඅම්මා (හාය්බ්), ආන්ත කුමාරී (දුව), හේගරාසා (පුතා), සන්දසේගරම් (පුතා)
V 2375—20.2.51	මයිකල් අර්පුදම්, පාක් වතුයාය, පුනු-හල	සෙබමාලේ නොහොත් ජයමාලේ (හාය්බ්), ආන්තස් (දුව), පිලොමිනා (දුව), ඥානමේරි (දුව), අන්තෝනි (පුතා), ජේකීම් (පුතා)
V 2424—20 2 51	මයිකල් සන්දනම්, පාක් වතුයාය, පුනු-හල	මාරිඅම්මා (හාය්බ්), අඩසික්කලමාරි (දුව), සිමියෝන් (පුතා), එලිසබෙත් (දුව)
BB 6105—29 7 51	පෙරුමාල් රාමන්, ඒග්බර්ග්වත්ත, බුලුතොට	රෙන්ගම්මා (හාය්බ්), වේලුමා (දුව), රෙන්ගයි (පුතා), හේවැහැට් (පුතා)
CC 972—19 3 51	විසෙත්ති සලමන් සන්දනම්, කරදුපොනවත්ත, කැගල්ල	ජෙබමාලේ (හාය්බ්), සෙරපින් (පුතා), පුන්සිත් ක්‍රිස්තෝපර් (පුතා)
CC 2072—3 7 51	රාමයියා සිත්තයියා, එනතවත්ත වරකපොල	නන්සා (හාය්බ්), සිවපෙරුමාල් (පුතා), රාමයි (පුතා), තුප්පම්මා (දුව), ගනේසන් (පුතා)
CC 5835—29 7.51	යින්න කරුප්පන් පච්චමුත්තු, මාබෝපිටිය කොටස, පාරම්බෙ වතුයාය, උදුගොඩ	මුනි අම්මා (හාය්බ්), රාජලිංගම් (පුතා), පර්මාලේ (දුව), මච්චකාන්ති නොහොත් මනියකාන්ති (දුව)
DD 1631—29 5 51	වීරමුත්තු කරුප්පයි පනාවත්ත වතුයාය, යටියන්තොට	වනනායි (හාය්බ්), රාජේන්ද්‍රම් (පුතා), කනගසුන් දරම් (පුතා), සබාපතී (පුතා)
DD 1696—19 7 51	පොන්තියාමි පලනියන්ති තවුලකන්ද වත්ත, පරකඩුව	මාබති (හාය්බ්), මාරියායි (දුව), නාමම්මා (දුව), පච්චියායි (දුව), ආරායි (දුව), ඉච්චෙලියා (පුතා), වීරම්මා (දුව)
C 5561—31.7 51	යාන්තකාස රාජප්පන් ප්‍රනාන්දු, 89/157, ජම්පැරා ජීටිය කොළඹ 13	ප්‍රද්ස් මේරි (හාය්බ්), සන්දනම් මේරි (දුව)
C 6503—3 8 51	පලනි අලගන් 26, ස්කෝපිල්ඩ් පෙදෙස, කොල්ලු පිටිය, කොළඹ	පාකියම් (හාය්බ්), අමුර්දම් (දුව), අම්බිකාපති නොහොත් අම්බිකාවතී (දුව), රාසලිංගම් (පුතා), යෙල්වරාජා (පුතා)
C 6237—30 7 51	මුනුසාමි මුනියන්තිගේ වැන්දඹු හාය්බ් අම්මාවායි අයි.මී.මාල් 143/42 පිටෝවික් පවුමාවත, මරදන කොළඹ	සෙල්ලයි (පුතා), සුප්පයි (පුතා)
C 6619—3.8.51	සුප්පයිපිල්ලේ රාසයි 155/7, ජම්පැරා විටිය කොළඹ 13	රාජම්බාල් (හාය්බ්), ඩිනාරම්බාල් (දුව), අනුජම් බාල් (දුව)
C 6689—3.8.51	සෙබස්තියන් සන්දනම්, 8/2, පරන කොලොන්නාව පාර දෙමටගොඩ, කොළඹ	ජේයප් මේරි මාගරට් (හාය්බ්), වර්ජිනී ටීනා (දුව), අන්තෝනි සිත්තරාජ (පුතා), පුර්දු (දුව), එලිසබෙත් ජීවරත්නම් (දුව), මේරි මරියා සෙල්වම් (දුව), ඒන්ජල් තවමුනි (දුව)
C 7117—2 8 51	ටෙලන්ගේ පුතා මුත්තසාමි, 7, කන්දවත්ත පාර, නුගේගොඩ	පොන්තම්මා (හාය්බ්), පොන්තයි (පුතා), මාරිමුත්තු (පුතා)
C 9125—4 8 51	අන්තෝනි රාජප්පන්, 25 කන්දවත්ත, නුගේගොඩ	මාරිඅම්මාල් (හාය්බ්), ඥානසෝන්දරි (දුව), රාජ මනි (පුතා)
C 9592—4 8 51	ජේඩ් සමුවෙල් පෝල්, 66 කීච් පාර, කොම්පොසුස් පිටිය, කොළඹ 2	නාමර් අන්තම්මාල් නොහොත් අන්තම්මා නාමර් (හාය්බ්)
C 9605—4 8 51	පිලොමිනා ජේප් පෙරේරා 792, අළුත්මාවත පාර, මෝදර කොළඹ 15	එමලි සෙලිනා පෙරේරා (දුව)
F 4482—10 3 51	සන්ගිලි තවයි, හැලන්තැන්න පහල කොටස, දෙල්ගොට වතුයාය, ගලහ	සෙලම්බායි (හාය්බ්), පාපානි (දුව) පෙච්චායි (දුව)
H 455—27 10 50	මෙයිසන් කරුප්පයි, බලහොල්ල කොටස, පල්ලෙ කුලේ වත්ත, මහනුවර	මාරියායි (හාය්බ්), ක්‍රිස්තාවනිඅම්මා (දුව), රාම වන්දන් (පුතා), ජානම් (දුව), එලියා (පුතා), කස්තුරිඅම්මාල් (දුව), මයිල්වාගනම් (පුතා)
H 1250—28.12 50	ආරුමුගම් මෙච්චියන්, පල්ලෙකුලේ වතුයාය, මහ නුවර	පොච්චු (හාය්බ්), දේවනි (දුව), මායන් (පුතා), අරියනාවතී (දුව), ලෙච්චිම් (දුව), කදිරායි (දුව), යායගම් (පුතා)

ඉල්ලුම්පත්‍රයෙහි නොසහ දිනය	ලංකා පුරවැසියෙකු ලෙස ලියාපදිංචි කිරීමට අයද සිටින ඉල්ලුම්කරුගේ නම සහ ලිඛිත ලැබෙන පිළිවෙල	ලංකා පුරවැසියෙකු ලෙස ලියාපදිංචිකිරීමට ඉල්ලුම් කරන අයගේ නමත් සමඟ ලියාපදිංචිකිරීමට අයද සිටින අන්‍ය අයකුගේ නම සහ ඉල්ලුම්කරුට ඇති සම්බන්ධතම
H 1297—28.12.50	.. අරන් රාමන්, පල්ලේ කැලේ වතුයාය, මහනුවර	මායිසාඩි නොහොත් ලෙඩ්වුම් (හාය්බ්), ජෙබ්මලේ නොහොත් යාදුනම් (පුතා) ආරෝකියාමි (පුතා) ජිනමමා (දුව), රාජපක් (පුතා)
H 1460—10 1.51	.. ටීරප්පන් පෙරුමාල්, පල්ලේ කැලේ වතුයාය මහනුවර	පැනන් ්‍රමමා (දුව), පෙරිආමමා නොහොත් ආරාධි (දුට) යුපුමානියම් (පුතා). අන්පලයි (දුව)
H 1608—20 12 50	.. ඩබ්ලිව් ඊසයියා අන්ගෝනි රාජවෙල යොවය පල්ලේකැලේ වත්ත, මහනුවර	යින් නිමි මොහොත් නාඩි (හාය්බ්)
H 2634—6.2.51	.. යුන්දරම් නතලිංගම් රාජසාම් හෙබෙරියාන්ත වතුයාය, තෙල්දෙතිය	යාට්ටි (හාය්බ්) යැයමමල් (දුට) සාරමනි (දුට), කානගයි (පුතා) සිව්පනි (දුව), පන්ව ටර්නම් (දුට), සිව්වන්දන් (පුතා), ලෝහාසියුම් නොහොත් ලෝහව්‍යාසිනි (දුට) තේරුගමම් (පුතා)
H 3120—10.4.51	.. ජෝන් ජෝනස්, හෙබෙරියාන්ත වතුයාය, තෙල්දෙතිය	ජෙබ්මලේ මේරි (හාය්බ්) ජෝකිම් (පුතා), ආන්තාඩි (පුතා), රෝස්ටෙරි (දුට), විසාකල මේරි (දුට), අන්තෝනියම් (පුතා), මේරි එලිය බෙත් (දුට)
H 3158—10.4.51	.. යට්ටිඹුක්කු යන්දුනන් නොහොත් යේසම්මා මහ බේරියාන්ත වතුයාය, තෙල්දෙතිය	ජේසුදසන් (පුතා), මනුවෙල් පුන්සිස් (පුතා), ජෝලින් (දුට), හවමනි (දුට), සලමන් (පුතා) පනිමා නොහොත් පතිඅමමා (දුට)
L 1107/H—21.12 50	.. තල්ල පිච්චන් ආසියප්පන්, අඟුරුවැලිවත්ත, ලාඊගල	මිනා (හාය්බ්) සෙල්වනාගම (දුට) සින්තම් මාල් (දුට)
I 672/L—3.3.51	.. කප්පිට්ටන් අලනිරි, මොන්ටෙ ක්‍රිස්ටෝ වත්ත, තාවල පිටිය	පෙරිආක්කල් (හාය්බ්), ජයලෙච්චිම් (දුට), සතිය නාදන් (පුතා), සිව්නේසම් (දුට), කුමාර්ජෙන්න (පුතා)
N 3328—23.10 50	.. ආලිආප්පන් යොන්නලකු මැදතැන්න ටෝන, පුන්දුල්මය	සෙල්ලම්මා (හාය්බ්), රාමසාම් (පුතා), සුබ්ලක්ස්මි (දුට), රාජනාදන් (පුතා), සරෝජා (දුට), රාම ලිංගම් (පුතා), සුබ්මානියම් (පුතා), නියාගරාජන් (පුතා)
T 391/S—5 7.51	.. තදිරවෙලු සුබ්මානියම්, උස්ගේ පුනුවේ වාය, මහ ලේවාය, හම්බන්තොට	ගනේමලිංගම් (පුතා) තාගමමා (දුට)
AA 3624—23 6.51	.. අරන් මරුගාඩි, පහල කොටස කුට්ටම්පිටිය ටන්ග, පැල්මදුල්ල	සෙල්ලම්මා (හාය්බ්) වෙලසුරම් (පුතා) රාජ ගේපාල් (පුතා)
AA 3633—23.6 51	.. මුත්තයිසා සින්තයිසා, පහල කොටස, කුට්ටම්පිටිය වත්ත, පැල්මදුල්ල	සෙල්ලම් (හාය්බ්)
AA 4944—30.7.51	.. රාමසාම් නායිදුගේ පුතා සින්තසාම් නායිදු, පැක්ටෙරි කොටස, හෙප්ටිල්ඩි වත්ත, රත්නපුර	මිනාවිඩි (හාය්බ්) රමනුජම් (පුතා)
CC 2077—3.7.51	.. නායගනන් පෙරුමාල්, ඇතනා වත්ත, වරකපොල	අම්මානන්ත (හාය්බ්)
CC 7041—16 6.51	.. පලනිආප්පන් කන්දසාම්, කරලුපොන වත්ත, කැගල්ල	ලෙඩ්වුම් (හාය්බ්)
DD 3215—29.7 51	.. සෙල්ලයිසා පෙරුමාල්, ආලුක්තැන්න වතුයාය, දොරණියාගල	සෙවනු (හාය්බ්), සිරිපාදම් (පුතා), නාරායනසාම් (පුතා) වල්ලිආමමා (දුට), ලෙඩ්වුම් (දුට), නියාග රාජා (පුතා)
DD 5575—16.6 51	.. සෙල්ලයිසා සුප්පයිසා, ආලුක්තැන්න වත්ත, දෙහිඹිච්ච	මුත්තම්මා (හාය්බ්) රුක්මනි (දුට)
DD 6908—20.9 50	.. පෙරියසාම් තොල්පුලන්, පුස්සැල්ල ටතුයාය, පරකඩුව	මරුදයි (හාය්බ්) තන්ගවෙලු (පුතා) කම්ලම්මා (දුට), පාපම්මා නොහොත් සින්ත පාප්පා (දුට) නඩරාජා (පුතා)
DD 8086—31.7 51	.. පොත්තාර් පුච්චි ලස්ගේන වත්ත, දොරණියාගල	පොත්තාර් සන්දනම් (පුතා) පොත්තාර් අයිසා කාන්ත (පුතා)
E 6326—23 7 51	.. රාමන්ගේ පුතා උරන්ගසාම් ඇලදුට් වත්ත, පයාගල	පානියම් (හාය්බ්) රාමයිසා නොහොත් රාමන් (පුතා), ලෙඩ්වුම් (දුට), සෙලම්බරම් (පුතා) ආරුමුගම් (පුතා), ජේවිච්ආමමාල් (දුට)
C 6735—2 8.51	.. අන්තෝනි කසාස් තොම්මයි අන්ද්වියන් පුනාන්දු, 156/33, ජිත්තුපිටිය විටිය නොලඹ 13	මාරිආම්මාල් (හාය්බ්), ජෝජ් (පුතා), පුර්දු සෙබස්තියන් (පුතා) ඕවරි (දුට) සෙලවයි සහය ග්‍රොට් (දුට)
J 2593—25 3.51	.. පොත්තන් විරසාම් ඉවුන්ලේ වත්ත, මස්කෙලිය	එල්ලම්මා (හාය්බ්), ආරුමුගම් (පුතා) සෙල්ලම්මා (දුට), නාබේසන් (පුතා)
J 7462—24.6.51	.. මරුදේ නාරායනන්, ග්ලෙන්ට්ට්ට් කොටස ග්ලෙන්ට්ට්ට් වතුයාය, මස්කෙලිය	වීරායි (හාය්බ්), දොරසාම් (පුතා), ගෝවින්දන් (පුතා), ඩේල්ලයිමමා (දුට), කාන්දන් නොහොත් කන්දසාම් (පුතා), පච්චිආමමා (දුට)
CC 973—19.3 51	.. සින්තකරුප්පන් මුත්තයිසා කල්ලපොන වත්ත, කැගල්ල	සාමම්මා (හාය්බ්), යන්දනම් (පුතා), මුරුපායිසා (පුතා), ඉන්ද්‍රා (දුට), සන්තරන් (පුතා), රාජු (පුතා), මනිතා (දුට) ආනන්දන් (පුතා), තීල්ලෙයිනාදන් (පුතා), රත්නකමාර් (පුතා)
CC 2942—17 7.51	.. මුත්තු පෙරියසාම්, එබේරපොල වතුයාය, බුලන්තොහු පිටිය	යුපානි (දුට)
CC 6678—18.6.51	.. රාජුප්පයිසා මුනියන්ඩි, නාරන්ගල්ල වත්ත, අරනායක	කාමාච්චි (හාය්බ්), ජේල්ලයිමමා (දුට), මාරිආප්පන් (පුතා), සිව්කාම් (දුට), සිව්ලිංගම් (පුතා)
DD 1986—18.6.51	.. මන්ගන් මුරුගන්, ගෝගම වතුයාය, දෙහිඹිච්ච	කදම්බයි (හාය්බ්), මිනාවිච්ආමමා (දුට), සිරෝමනි (දුට), වල්ලිනාගමම් (පුතා), මුත්තුලෙඩ්වුම් (දුට), අන්පලයි (දුට)
DD 6892—20.9.50	.. කාදුන් පලනියන්ඩි, පුස්සැල්ල ටතුයාය, පරකඩුව	පොච්චි (හාය්බ්), රාසම්මා (දුට), වෙම්පසි (පුතා), මයිල්වංගනම් (පුතා), අලගේසන් (පුතා)



**විවිධ කාර්යාංශ නිවේදන**

**ගුරුවරුන්ගේ වැන්දඹු හා අනන්දරු විශ්‍රාම වැටුප් අරමුදල**

1951 ඔක්තෝබර් 1 වැනි දින සිට 1955 ජූලි 31 වැනි දින දක්වා කාල සීමාව පිළිබඳ කාර්යාධිකාරී මණ්ඩලයේ වාර්තාවයි

ව්‍යවසාය: 1953 නො 44 දරණ පාසල් ගුරුවරුන්ගේ විශ්‍රාම වැටුප් පිළිබඳ ආඥාවලට 5 වැනි සහ 9 වැනි ඡේදයන් යටතේ මුදල් ගැමිනිකුම් විසින් සකස් කරන ලද පාසල් ගුරුවරුන්ගේ වැන්දඹුන් හා අනන්දරු වැටුප් වීම පිළිබඳ ව්‍යවසාය, 1954 ජූලි 11 වැනි දින නො 16,682 දරණ 'ගැසට්' පත්‍රයෙන් ප්‍රකාශයට පත්වූවන් ලදී. මේ ව්‍යවසාය 1954 ජූලි 6 වැනි දින නියෝජිත මන්ත්‍රී මණ්ඩලයෙන් හා 1954 ජූලි 13 වැනි දින යෝජනා සභාවෙන්ද අනුමත කරන ලදී. වැන්දඹු හා අනන්දරු විශ්‍රාම වැටුප් අරමුදල පිළිබඳ ආඥාවලට (296 වැනි ශීඝ්‍ර) සමානවන මේ ව්‍යවසාය 1951 ඔක්තෝබර් 1 වැනි දින සිට ක්‍රියාකාරී වනු ඇත.

2 කළමනාකාර මණ්ඩලය: කළමනාකාර මණ්ඩලය නිල ලත් සාමාජිකයන් සිව් දෙනෙකු ගෙන් සමන්විතය. එනම්, භාණ්ඩාගාරයේ නියෝජ්‍ය ලේකම් (සහායක), කොලීසිට් ජනරාල්, අධ්‍යාපන අධ්‍යක්ෂක සහ සමාජ සේවා අධ්‍යක්ෂක වරයන්ගේ අරමුදලේ දායකයෙක්වන පස් වැනි සාමාජිකයා යොදාගෙන විධායක විධායක ජනරාල් පත්කරනු ලැබේ. ජනරාල් පත්කරන ලද පළමුවැනි සාමාජිකයා එස් ගැන්ඩි පෙරේරා නායකයා විය. මොහුගෙන් පසු ඒ සාමාජිකත්වය බඩ්ලිවි හී ඊ පෙරේරා මහතාට හිමිවිය. ඉන් පසුව ද ඉස් සෙනෙවිරත්න මහතාගේ සහායකත්වයෙන් 1954 අගෝස්තු 2 වැනි දින මණ්ඩලයේ ප්‍රථම රැස්වීම පවත්වන ලදී. වැඩබලන සහය ගණකාධිකාරී භාණ්ඩාගාරයේ ආර්. පොත්තම්පලම් මහතා මණ්ඩලයේ ලේකම් හා ගණකාධිකාරී වශයෙන් පත්කරන ලදී. 1955 ජූලි 30 වැනි දින තෙක් මණ්ඩලය 6 වරක් රැස්විය.

3. දායකයෝ: දායකයන්ගේ සංඛ්‍යාව 20,000ක් විය. ගණන් බලා ඇත පවුල් පිළිබඳව කරන විස්තර ප්‍රකාශනයන් අධ්‍යාපන අධ්‍යක්ෂක තුමාගෙන් දැනට ලැබෙන්නේය.

4. ගෙවීම් පිළිබඳ ඉල්ලීම්: විවිධවූ දායකයින්ගේ මරණ 131ක් 1951 ඔක්තෝබර් 1 වැනි දින සිට 1955 ජූලි 31 වැනි දින දක්වා කාලසීමාව තුළ වාර්තාකරන ලදී. මේවායින් 123ක විශ්‍රාම වැටුප් ලැබීමට සලස්වන ලදී. මෙයින් 2ක් ව්‍යවසාය 32 (2) හේ විශේෂ නියමය යටතේ මණ්ඩලය විසින් අනුමත කරන ලද විශේෂ විශ්‍රාම වැටුප් ය මෙයින් එකක් වැන්දඹුවගේ නැවත විවාහයෙන් අවලංගුවන ලදී. මේ කාල සීමාව තුළ ලැබුණු අයදුම් පත් අවසන් තවම තීරණය කිරීම සඳහා ඉතිරිවී තිබේ. සේවයෙන් අස්වන ලද හෝ මැරී ඇති, අවිවාහක යින් හෝ තමාගෙන් යැපෙන දරුවන් නොමැති කරුවන්ගේ දුම පුරුස යන්ටු දායකයන් 51 දෙනාගෙන් 41 දෙනෙකුට ඔවුන්ගේ දායක මුදල් ආපසු ගෙවීමට නියමිත තිබේ. ඉන් 10 දෙනාගේද මුදල් ආපසු දීමට ක්‍රියා කරගෙන යනු ලැබේ.

5. සංඛ්‍යාපන විෂදම් ආදිය: ගුරුවරුන්ගේ වෙනත්ගෙන් හෝ විශ්‍රාම වැටුපෙන් 2%ක් අරමුදලට දායක වශයෙන් රජයෙන් ගෙවීම් පලමු වර්ෂ 3 තුළ ගෙවීමට ගෙවන ලද ප්‍රමාණය රු. 12,21,024 89ක් වන අතර සිව් වැනි වර්ෂ සඳහා වූ ප්‍රමාණය රු. 5,35,189.81 කි. අරමුදල යාලනය හා සංවිධානය සඳහා වන සංඛ්‍යාපන විෂදම් ආදියද රජය මගින් දරනු ලැබේ. මේ හැර අරමුදල යටතේ ගෙවන විශ්‍රාම වැටුප් පිළිබඳ ජීවනාධාර මුදල් හා විශේෂ ජීවනාධාර මුදල් ගෙවීමද රජය මගින් දරනු ලැබේ.

6. මුදල් තැන්පත් කිරීම: 1953 නො 11 දරණ ආඥාවලට 5 (1) ඡේදයේ පරිදි අරමුදලේ වැඩිමත් මුදල්, භාරකාර පණතෙහි (187 වැනි ශීඝ්‍ර) 20 වැනි ඡේදයේ නියමිත ආරක්ෂක දේපළ කෙරෙහි අරමුදලේ දියුණුව සඳහා පැත්තපත්කරනු ලැබේ. 1955 ජූලි 31 වැනි දිනට අරමුදලට අයවිය යුතු ශේෂය වන රු. 9 69 253 21 ද එහි දියුණුව සඳහා තැන්පත් කරන ලදී.

7. ගණන් කැබලි: බඩ්ලිවි ජනරාල් තැන විසින් පරීක්ෂා කරන ලද 1951 ඔක්තෝබර් 1 වැනිදා සිට 1954 ජූලි 31 වැනි දින දක්වා කාල පරිච්ඡේදය සඳහා වූ ගනුදෙනු පිළිබඳ ප්‍රකාශනයන්ද 1955 ජූලි 31 වැනි දිනට අවසන්වන අවුරුද්ද සඳහා තවත් එවැනි ප්‍රකාශනයක්ද යදහස්වී ඇත.

**අත්සන් කළේ**

ආර් එම් වික්‍රමසිංහ,  
 ඊ ඩී ජයසූරිය,  
 ඒ. ඇස්. කොහොඹන් වික්‍රම,  
 බඩ්ලිවි. හී. ඊ පෙරේරා,  
 ඩී ජයාසේ,  
 කළමනාකාර මණ්ඩලයේ සමාජ සේවකයන්

අත්සන් කළේ:  
 ආර්. පොත්තම්පලම්,  
 ලේකම් හා ගණකාධිකාරී

1956 මැයි 14 වැනි දින  
 කොළඹ.

1951 ඔක්තෝබර් 1 වැනි දින සිට 1954 ජූලි 31 වැනි දින දක්වා කාල පරිච්ඡේදය පිළිබඳ අය වැය ප්‍රකාශයයි

ලැබීම	රු. ග.	රු. ග.
ආධාර මුදල් වලින්		12,21,024 89
රජය ගෙවන ආධාර මුදල් වලින්		12,21,024 89
වැරදි ලෙස අය වූ මුදල්—		
(අ) ආධාර මුදල් වශයෙන්	2 056 98	
(ආ) රජය ගෙවන ආධාර මුදල් වශයෙන්	7 69	
		2 064 67
		24 44,114 45
<b>ගෙවීම්</b>	<b>රු. ග.</b>	<b>රු. ග.</b>
ආපසු ගෙවීම් වැරදි ලෙස—		
(අ) අය වූ ආධාර මුදල් වලින්	2 056 98	
(ආ) රජය ගෙවූ ආධාර මුදල් වලින්	7 69	
		2 064 67
ගෙවන ලද විශ්‍රාම වැටුප්	16,250 24	
නොගෙවන ලද විශ්‍රාම වැටුප්	11 96	
		16,261 50
භාණ්ඩාගාර නියෝජ්‍ය ලේකම් ලග ඉතිරි		24,25 788 28
		24,44,114 45

විවරණය—(1) අරමුදල යටතේ වූ විශ්‍රාම වැටුප් වලට ගෙවන ලද ජීවනාධාර හා විශේෂ ජීවනාධාර වෙනුවෙන් වැයවූ ප්‍රමාණය ට්‍රිවෙලින් රුපියල් 28,319 29ක් හා රුපියල් 7,362 06 ක් විය.

(2) 1954 ජූනි මාසයේදී ප්‍රසිද්ධ කරන ලද ව්‍යවසායවල අනුමතය බලාපොරොත්තුවෙන් 1951-52 වර්ෂ සඳහා අය කරන ලද දායක මුදල් ප්‍රමාණය වූ රුපියල් 2,66,975 49 තැන්පත් මුදලක් වශයෙන් අධ්‍යාපන අධ්‍යක්ෂවරයා ලග තිබී භාණ්ඩාගාරයේ සාමාන්‍ය තැන්පත් මුදලට 1952-53, එකතු කරන ලදී. 1952-53 හා 1953-54 වර්ෂවල අයකරන ලද මුදල්, පිළිවෙලින් රුපියල් 4,34,854 84 සහ රුපියල් 4,99,194.55ක් විය.

**අත්සන් කළේ**

ආර් එම් වික්‍රමසිංහ,  
 භාණ්ඩාගාරයේ නියෝජ්‍ය ලේකම් හා සහායක,  
 කළමනාකාර මණ්ඩලය,  
 ගුරුවරුන්ගේ වැන්දඹු හා අනන්දරු විශ්‍රාම වැටුප් අරමුදල

**අත්සන් කළේ**

ආර් පොත්තම්පලම්,  
 ලේකම් හා ගණකාධිකාරී,  
 කළමනාකාර මණ්ඩලය,  
 ගුරුවරුන්ගේ වැන්දඹු හා අනන්දරු විශ්‍රාම වැටුප් අරමුදල.

1956 ජනවාරි 31 වැනි දින  
 කොළඹ

1951 ඔක්තෝබර් 1 වැනි දින සිට 1954 ජූලි 31 වැනි දින දක්වා කාල සීමාව පිළිබඳ ඉහත සඳහන් ගණන් ප්‍රකාශය මගේ උපදෙස් පිට පරීක්ෂා කරන ලදී. ඉහත සඳහන් ගණන් අදාල වන කාල සීමාව වෙනුවෙන්, එනම් 1951 ඔක්තෝබර් 1 වැනි දින සිට 1954 ජූලි 31 වැනි දින දක්වා වූ ප්‍රථම අවුරුද්ද සඳහා එක ගණන් ලැබී ඇති අයදුම් පමණක් පරීක්ෂා කිරීමට ඉදිරිපත් කළ නමුත්, 1951 ඔක්තෝබර් 1 වැනිදා සිට වලංගුවන පරිදි 1954 ජූනි මාසයේදී ව්‍යවසාය ක්‍රියාත්මක කරන ලද බව දක්නා ලදී. 1954 ගුරුවරුන්ගේ වැන්දඹු හා අනන්දරු විශ්‍රාම වැටුප් අරමුදලේ 6 (1) ව්‍යවසාය යටතේ නියම වශයෙන් එක් එක් අවුරුද්ද සඳහා ලැබිය යුතු බැගින් වෙන වෙනම ලැබිය යුතු තුනක් සැපයිය යුතුව ඇත. මේ විවේචනයට හා මගේ, 1956-අප්‍රේල් 30 වැනි දින නො. පි 5 දරණ ගුරුවරුන්ගේ වැන්දඹු හා අනන්දරු විශ්‍රාම වැටුප් අරමුදලේ, කළමනාකාර මණ්ඩලයේ සහායකතුමාට එවන ලද වාර්තාවේ ඇතුළත් කරුණු වලටද යටත්ව මේ ගණන් පිළිබඳ ප්‍රකාශයෙන් 1951 ඔක්තෝබර් 1 වැනි දින සිට 1954 ජූලි 31 වැනි දින දක්වා කාල සීමාව තුළ අරමුදලේ අය වැය නිවැරදිව ආදේශිත කර තිබෙන බව මගේ හැඟීමයි.

**අත්සන් කළේ**

ඩී ඇස් ද සිල්වා,  
 වැඩ බලන බඩ්ලිවි ජනරාල්.

1956 අප්‍රේල් 30 වැනි දින  
 ගණන් පරීක්ෂක කාර්යාලය, කොළඹ

1955 සැප්තැම්බර් මස 30 වැනි දිනට අවසන්වූ අවුරුද්ද පිළිබඳ අයවැය ප්‍රකාශය

යංලක්ෂ්‍යය—අවුරුද්ද ඇතුළත අරමුදල යටතේ විශ්‍රාම වැටුප්වලට ගෙවන ජීවනාධාර හා විශේෂ ජීවනාධාර වෙනුවෙන් ශුඛ වැය ප්‍රමාණය පිළිවෙලින් රු. 35,653 85ක් සහ රු. 8,143 91කි.

ලැබීම්	රු	ශ
ඉතිරි ඉදිරියට ගෙනෙන ලද	24 25 788	28
ආධාර මුදල්	5,35,189	81
රජයේ ආධාර මුදල්	5 35,189	81
ආධාර මුදල්, වැටහීම හෝ ?1 යටතේ	838	17
තැන්පත් මුදල්වල පොලිය	33,668	50
විවිධ අය	2 977	84
	<hr/>	
	35 53 362	41

අත්සන්කළේ

ආර් එම් ට්‍රිමසිංහ,  
භාණ්ඩාගාරයේ නියෝජ්‍ය ලේකම් හා සහායක  
කළමනාකාර මණ්ඩලය,  
ගුරුවරුන්ගේ වැන්දඹු හා අනන්දරු විශ්‍රාම වැටුප් අරමුදල.

අත්සන්කළේ

ආර් පොන්නම්පලම්,  
රජ කම හා ගණකාධිකාරී කළමනාකාර  
මණ්ඩලය,  
ගුරුවරුන්ගේ වැන්දඹු හා අනන්දරු විශ්‍රාම  
වැටුප් අරමුදල

1956 ජනවාරි 31 වැනි දින කොළඹ.

ඉහත සඳහන් ගණන් පිළිබඳ ප්‍රකාශය මගේ උපදෙස් යටතේ පරීක්ෂා කරන ලදී. ගුරුවරුන්ගේ වැන්දඹු හා අනන්දරු විශ්‍රාම වැටුප් අරමුදලේ කළමනාකාර මණ්ඩලයේ සහායකවරුන්ට 1956 අප්‍රේල් 30 වැනි දින හෝ පි 5 දරණ මගේ චාරිතාවේ සඳහන් විවේචන වලට යටත්ව, 1955 සැප්තැම්බර් 30 වැනි දිනට අවසන්වූ අවුරුද්ද පිළිබඳ අරමුදලේ අයවැය එයින් නිවැරදිව ඉදිරිපත් කර තිබෙන බව මගේ හැඟීමයි.

අත්සන්කළේ

ඩී. ඇස් ද සිල්වා,  
වැඩබලන මිනිවර් ජනරාල්

1956 අප්‍රේල් 30 වැනි දින  
ගණන් පරීක්ෂක භාණ්ඩාගාරය,  
කොළඹ.

ගෙවීම්	රු	ශ
විශ්‍රාම වැටුප්වලට	21,444	91
ආපසු ගෙවීම්	641	5
තැන්පත් මුදල්	25 39,278	79
විවිධ වැය	3 014	45
භාණ්ඩාගාරයේ නියෝජ්‍ය ලේකම් ලෙස ඉතිරි	9,69,253	21
	<hr/>	
	35,33,642	41

1955 සැප්තැම්බර් 30 වැනි දින තෙක් ටෝකම් පිළිබඳ ප්‍රකාශය

ලංකාණයවෙන් ගත් ණයකර පිළිබඳ විස්තර	ලකුණු කළ මිල	ගත් මිල	ගත් දින තෙක් ගෙවන ලද පොළිය	මුළු වියදම්	1955 සැප්තැම්බර් 30 වැනි දිනට වෙළඳ මිල සහ මිල කළ රැකි වටිනාකම
1. 1973/78 3% ණය	13,000 00	11,898 00	103 56	12,001 56	98 1/4 12,748 12
2. 1967/72 2 1/2% ජාතික සංවර්ධන ණය	6,000 00	5,176 00	48 96	5,224 90	92 3/4 5,546 25
3. 1959/69 3% යුධ ණය	4,86,600 00	4,64,856 50	1,639 54	4,66,496 04	99 7/8 4,85,991 75
4. 1969/71 3 1/2% ජාතික නිවාස ණයකර	2,50,000 00	2,50,000 00	—	2,50,000 00	104 1/2 2,60,312 50
5. 1964/69 3 1/2% ජාතික ණය	2,62,400 00	2,68,114 50	1,544 01	2,69,658 51	105 3/8 2,76,504 00
6. 1972/77 3% ණය	25,000 00	23,858 25	136 85	23,995 10	98 1/2 24,562 50
7. 1959/61 3 1/2% ණය	10,000 00	10,126 00	—	10,126 00	104 1/2 10,450 00
8. 1969/74 3% ණය	10,00,000 00	10,00,626 00	1,150 68	10,01,776 68	98 7/8 9,88,750 00
9. 1970/72 3 1/2% ජාතික නිවාස ණයකර	5,00,000 00	5,00,000 00	—	5,00,000 00	101 5,05,000 00
	<hr/>				
	25,53,000 00	25,34,655 25	4,623 54	2,539,278 79	— 25,69,865 12

අත්සන්කළේ :

ආර් පොන්නම්පලම්,  
ලේකම් හා ගණකාධිකාරී,  
කළමනාකාර මණ්ඩලය,  
ගුරුවරුන්ගේ වැන්දඹු හා අනන්දරු විශ්‍රාම වැටුප්  
අරමුදල.

අත්සන්කළේ :

ආර් එම් වික්‍රමසිංහ,  
භාණ්ඩාගාරයේ නියෝජ්‍ය ලේකම් හා සහායක,  
කළමනාකාර මණ්ඩලය,  
ගුරුවරුන්ගේ වැන්දඹු හා අනන්දරු විශ්‍රාම වැටුප්  
අරමුදල.

1956 ජනවාරි 31 වැනි දින  
කොළඹ.

**විශේෂ නිවේදනයයි**

හප්පි උත්සව දිනය ප්‍රසිද්ධ නිවාඩු දිනයක් වන හෙයින්, 1956 ජූලි 20 වැනි දින දරණ රජයේ "ගැසට්" පත්‍රයේ පළ කිරීම සඳහා එවන සියලුම දැන්වීම් සහ ප්‍රකාශන 1956 ජූලි 16 වැනි සඳුදා පස්වරු 4ට ප්‍රථම රජයේ මුද්‍රණාලයට ලැබෙන්නට කැලැස්විය යුතු බව මහජනයාගේ දනගැනීම පිණිස මෙයින් නිවේදනය කරමි.

1956 ජූලි 3 වැනි දින  
රජයේ මුද්‍රණාලය, කොළඹ 8.

බජ්නාඩි ද සිල්වා,  
ආණ්ඩුවේ මුද්‍රණාලයාධිපති.

**பகுதி I : தொகுதி (I) — பொது**

**அரசாங்க அறிவித்தல்கள்**

**1949 ம் ஆண்டின் 3 ம் இலக்க இந்தியர் பாகிஸ்தானிகள் (பிரஜா உரிமை) சட்ட அறிவித்தல்**

4 A ம மாதிரிப்பத்திரம்

1949 ம ஆண்டின் 3 ம் இலக்க இந்தியர், பாகிஸ்தானிகள் (பிரஜா உரிமை) சட்டம்

சட்டத்தின் 10 ம பிரிவினாபடி அறிவித்தல்

1949 ம ஆண்டின் 3 ம் இலக்க இந்தியர், பாகிஸ்தானிகள் (பிரஜா உரிமை) சட்டத்தின் 4 ம பிரிவினா 1 ம உட்பிரிவினாபடி இதனகத்துள்ள அட்டவணியிற் செய்யப்பட்ட விண்ணப்பம் ஒவ்வொன்றையும் அங்கீகரிக்கும் கட்டணையை, இவ்வறிவித்தல் திகதி தொடக்கம் ஒரு மாதகாலத்துக்குள் பொது ஜனங்கள் எவரிடமேனுமிருந்து அத்தகைய கட்டணை பிறப்பித்தற்கு மாறாக யாதேனும் எழுத்தமூலமான தடையும் அத்தகைக்கு ஆதாரமான நியாயங்களையும் உண்மைகளையும் பற்றிய அறிக்கையும் ஒருமித்து எமக்குக் கிடைத்தாலன்றி, யான பிறப்பிப்பெனன்று இந்தியர், பாகிஸ்தானிகளைப் பதிவுசெய்யும் அதிகாரி கோபேட எண்ணெற தென்னககோன ஆகிய யான அச்சட்டத்தின் 10 ம பிரிவினாபடி இததால் அறிவித்தல் கொடுக்கிறேன்

தடைசூறும் அறிக்கை ஒவ்வொன்றிலும் தடை கூறுபவரின் முழுப்பெயரும் விலாசமும் இடப்பட வேண்டும்

கொழும்பு,  
1956 ம் ஆடி (ஜூலை) மீ 10 ந் உ

அட்டவணை

கே. ஏ. தென்னககோன,  
இந்தியர், பாகிஸ்தானிகளைப்  
பதிவுசெய்யும் அதிகாரி

விண்ணப்ப  
இலக்கமும்  
திகதியும்

இலங்கை பிரஜையாகப் பதிவுசெய்யும்படி விண்ணப்பஞ்செய்பவரின் பெயரும் விலாசமும்

C 6734—3 8 51	நெல்லியத்துக்குமாரன் சிறீ பத்மநாதன், 122 ம இலக்கம் கடற்கரைத் தெரு, இராசமாவட்டத்தைத் தெரு, இரத்தமலையை
C 3320/A—15 12 55	மோகிளி பகோமால், 20 ம இலக்கம், 17 ம குழங்கை, கொள்ளுப்பிட்டி, கொழும்பு 3
H 1208—28 12 50	சாரிமுத்து மாலிக்கம், பள்ளக்கொடிக் கூட்டம், கண்டி
H 3902—10 4 51	யோகிஷி தோமஸ், மகாபெரியத்தென்னகத் தோட்டம், தெய்வதெளி
L 6769/H—30 3 51	சின்னாண்டி ஆண்டியப்பன், அங்குறுவெல்லைத் தோட்டம், உறுகலை
N 928—5 8 50	இராசன் மாரியாய, கீழ்ப பிரிவு, சீன தோட்டம், பூண்டுலோயர்
N 1013—5 8 50	சினையா பாகியம், கீழ்ப பிரிவு, சீன தோட்டம், பூண்டுலோயர்
N 2579—8 9 50	சோலை குள்ளன், மேற் பிரிவு, சீன தோட்டம், பூண்டுலோயர்
N 6138—20 11 50	நாச்சன் முனியாண்டி, எல்லபெண்டப் பிரிவு, ஊனுக்கலோயாத தோட்டம், கொத்தலை
N 7303—21 6 51	கறுப்பையா அல்லது இராமன் சினையா, கோலப்பத்தனைத் தோட்டம், கொத்தலை
N 9198—8 7 51	வெள்ளைசாமி வெள்ளைசாமி, இறவெள்ளை கீறேக் தோட்டம், நாவலப்பிட்டி
R 0218—2 8 51	பிறுனசில கோமல், நுவரெலியா உணவு விடுதி, நுவரெலியா
X 5989—1 7 51	வேலு செல்லமுத்து, நெருக்காமடன் தோட்டம், அப்புத்தளை
AA 2924—30 7 51	பெரியண்ணன் நல்லு, லானலடவுண் தோட்டம், இரத்தினபுரி
BB 6117—29 7 51	மருதமுக்கு பொன்னுசாமி, ஐக்கேத் தோட்டம், புலுத்தோட்டை
CC 400—13 1 51	முக்கமது யக்கோல அமமணியமமாலை, கலுவலத்தோட்டம், நெல்லுநெல்லை
CC 6077—4 8 51	மனுவேல் நெடுபேடல், பள்ளக்கைக்கூட்டம், நியாடுறுப்பளை, வறக்காப்பளை

4 B ம மாதிரிப்பத்திரம்

1949 ம ஆண்டின் 3 ம் இலக்க இந்தியர், பாகிஸ்தானிகள் (பிரஜா உரிமை) சட்டம்

சட்டத்தின் 10 ம் பிரிவினாபடி அறிவித்தல்

1949 ம ஆண்டின் 3 ம் இலக்க இந்தியர், பாகிஸ்தானிகள் (பிரஜா உரிமை) சட்டத்தின் 4 ம பிரிவினா (1) ம, (2) ம உட்பிரிவுகளின்படி இதனகத்துள்ள அட்டவணியிற் செய்யப்பட்ட விண்ணப்பம் ஒவ்வொன்றையும் அங்கீகரிக்கும் கட்டணையை, இவ்வறிவித்தல் திகதி தொடக்கம் ஒரு மாத காலத்துக்குள் பொது ஜனங்கள் எவரிடமேனுமிருந்து அத்தகைய கட்டணை பிறப்பித்தற்கு மாறாக யாதேனும் எழுத்தமூலமான தடையும் அத்தகைக்கு ஆதாரமான நியாயங்களையும் உண்மைகளையும்பற்றிய அறிக்கையும் ஒருமித்து எமக்குக் கிடைத்தாலன்றி யான பிறப்பிப்பெனன்று இந்தியர், பாகிஸ்தானிகளைப் பதிவு செய்யும் அதிகாரி கோபேட எண்ணெற தென்னககோன ஆகிய யான அச்சட்டத்தின் 10 ம பிரிவினாபடி இததால் அறிவித்தல் கொடுக்கிறேன்

தடைசூறும் அறிக்கை ஒவ்வொன்றிலும் தடைகூறுபவரின் முழுப்பெயரும் விலாசமும் இடப்பட வேண்டும்

கொழும்பு,  
1956 ம் ஆடி (ஜூலை) மீ 10 ந் உ

அட்டவணை

கே. ஏ. தென்னககோன,  
இந்தியர் பாகிஸ்தானிகளைப்  
பதிவுசெய்யும் அதிகாரி

விண்ணப்ப இலக்கமும் திகதியும்	இலங்கை பிரஜையாகப் பதிவுசெய்யும் படி விண்ணப்பஞ்செய்பவரின் பெயரும் விலாசமும்	விண்ணப்பஞ்செய்பவரின் இலங்கைப் பிரஜையாகப் பதிவுசெய்யும் பொழுதே, இலங்கைப் பிரஜையாகப் பதிவுசெய்ய விண்ணப்பஞ்செய்பவரின் கோரும் ஒவ்வொருவரின் பெயரும் இனமுறையும்
D 2142—5 7 51	இராமன் சந்தனம், எல்லசன் தோட்டம், புலாக்கிட்டி	சாமியடியாள் (மனைவி), தேவிட (மகன்)
R 903—3 12 50	இராமசாமி முகிப்பண்ணடி, யற்றதோலாத தோட்டம், மதுக்கலை	பூஞ்சோலை (மனைவி) இராமாய (மகன்), வானியமமா (மகன்), அண்ணாமலை (மகன்)
R 1992—4 4 51	பெருமான முத்து, அரசாங்க மருத்துவச்சாலை, பாணந் துறை	பொடி நோலு (மனைவி), நனிவி (மகன்), சிறிப்பாலா (மகன்), மலலிகா (மகன்), சீமப்பா (மகன்)
R 3177—1 5 51	மருத்து முறியாண்டி, போக் தோட்டம் கொழும்பு	அன்னமமா (மனைவி), எல்லமமா (மகன்), தன்னககோன (மகன்) ராசுலெசாமி (மகன்)

விண்ணப்ப இலக்கமும் திகதியும்	இலங்கை பிரஜையாகப் பதிவுசெய்யும் படி விண்ணப்பஞ் செய்பவரின் பெயரும் விலாசமும்	விண்ணப்பஞ்செய்பவரின் இலங்கைப் பிரஜையாகப் பதிவுசெய்யும் பொழுதே, இலங்கைப் பிரஜையாகப் பதிவுசெய்ய விண்ணப்பஞ்செய்பவரின் கோரும் ஓய்வொருவரின் பெயரும் இன்னமுறையும்
B 3408—3 5 51	.. ஞானமுத்து பெருமாள், போத தோட்டம், கொழும்பு	அன்னபாகசியம் (மனைவி), ஆசிரவாதம் (மனைவி), பொன்னமமாள் (மனைவி), ஞானமுத்து (மனைவி), அருளராஜ (மனைவி), ஞானசிவம் (மனைவி), கணனிமேரி (மனைவி), சந்தனமமா (மனைவி)
E 3690—20 6 51	பொலாநுப்சாமி மதகிழ், குடகங்கைத் தோட்டம் மகாக்கலம்	மரதாள் (மனைவி), தேவிட (மனைவி), ஜெஜி (மனைவி), விஷ்ணு (மனைவி), அபெல் (மனைவி), இராச (மனைவி)
E 1676—22 6 51	கந்திரவேல் சினையா, மரிக்கேழைத் தோட்டம், மகாக்கலம்	புதுலெசமி (மனைவி), மூர்த்தி (மனைவி)
E 5251—25 5 51	இரெங்கசாமி பெருமாள், கீழ்ப்பிரிவு, நெய்க்குடி தோட்டம், இக்கிரியா	இராமாய (மனைவி), சீதாலெசமி (மனைவி), கோபால் (மனைவி)
F 1461—14 3 51	சினைப்பலா தேவிட, கல்காக்கூட்டம், கல்கா	பெருசுவாமி கிரேச (மனைவி), விக்கிரமபிரியா (மனைவி), பெண்டுக (மனைவி), ஸரீபன் (மனைவி), பிலோமினா ஞானசெலவம் (மனைவி)
F 2667—19 1 51	வீரன் பழையாண்டி, நாற்கேழைத் தோட்டம், மகாக்கலம்	கறுப்பாய (மனைவி), விசாலாட்சி (மனைவி), செல்வம் (மனைவி), தங்கமணி (மனைவி)
F 5114/O—19 7 51	.. வெள்ளையன் சுப்பன், கீழ்ப்பிரிவு, ஃகோபு-தோட்டம், கெவகேழை	தங்கமமா (மனைவி) காளியமமா (மனைவி), மாகாசி அல்லது தம்பதி (மனைவி), பெருமாள் (மனைவி), இராசலிங்கம், (மனைவி), சிவலிங்கம் (மனைவி), கமலம் (மனைவி), வில்வம் (மனைவி), அமராய (மனைவி)
F 5119/O—14 7 51	சாம்பன் மாயாண்டி, கீழ்ப்பிரிவு, ஃகோபு தோட்டம், கெவகேழை	மாரியாய (மனைவி), பழனிவேல் (மனைவி), கறுப்பண்ணன் (மனைவி), சங்கீர் (மனைவி)
J 961—16 1 51	வீரன் பழனிப்பன், வலம்மலப்பிரிவு, மல்ககேலியா	வெள்ளையன் (மனைவி), முனியமமா (மனைவி), முத்துசாமி (மனைவி), நாராயணாமி (மனைவி), பட்டமமா (மனைவி), முத்தமமா (மனைவி), இலெசமி, (மனைவி), வேலமமா (மனைவி)
J 1104—20 2 51	முத்துசாமி மாலிகம், மகாபாளையத் தோட்டம், மல்ககேலியா	கன்னியமமா (மனைவி), செல்வம் (மனைவி), ஹதிரியன் (மனைவி) அஞ்சலை (மனைவி), ஆறுமுகம் (மனைவி)
J 1959—17 6 51	முனிப்பன் இராமன், கிளையிலைத் தோட்டம், மல்ககேலியா	தெய்வானை (மனைவி), இராமலிங்கம் அல்லது ஆறுமுகம் (மனைவி), தர்மலிங்கம் (மனைவி), சிவபெருமாள் (மனைவி), சரகபதி (மனைவி), காமாட்சி (மனைவி), கிருஷ்ணன் (மனைவி)
J 2812—17 1 51	ஆறுமுகம் பரையப்பன், மொக்கைத் தோட்டம், மல்ககேலியா	யேசுமமா அல்லது சேசுமமா (மனைவி), மரியதாஸ் (மனைவி), தெரேசுமமா (மனைவி)
J 4260—15 7 51	.. ஞானப்பிரகாசம் கபிரியேல், வெருசாக் கூட்டம், நோல்டு	சினைமமா (மனைவி), வீரமமா (மனைவி), முத்தமமா (மனைவி)
J 4375—15 7 51	மருதை சண்டையன், வங்காப் பிரிவு, கிளையிலைத் தோட்டம், மல்ககேலியா	பழனிமமா (மனைவி), பிசைப்பிள்ளை (மனைவி), குப்பாய (மனைவி), முத்துசாமி (மனைவி)
J 4729—22 7 51	முத்துசாமி பெருமாள், கள்ளித் தோட்டம், மல்ககேலியா	மருதாய (மனைவி), தங்கராஜ (மனைவி), சுப்பிரமணியம் (மனைவி)
J 4947—8 7 51	இராமன் ஆறுமுகம், பிறணல்கை கூட்டம், மல்ககேலியா	நாகமமா (மனைவி), சுப்பிரமணியன் அல்லது பழனிசாமி (மனைவி), மாரிமுத்து (மனைவி), ஆறுமுகம் (மனைவி)
J 11657—20 7 51	பழனிசாமி கறுப்பண்ணன், கிளையிலைத் தோட்டம், மல்ககேலியா	அருளாய (மனைவி)
R 1541/J—22 7 51	யாக்கப்பன் அருளந்நு, கெளறவிலைத் தோட்டம், அபகொட	மாரியாய (மனைவி)
R 4566/J—22 7 51	கதிரவேலு கந்தசாமி, கெளறவிலைத் தோட்டம், அபகொட	மாரியாய (மனைவி), பழனிவேல் (மனைவி), பட்டம் (மனைவி), வள்ளியமமா (மனைவி), காமாட்சி (மனைவி), செலத்தரை அல்லது மாரிமலை (மனைவி), பழனி யாண்டி (மனைவி), தெய்வானை (மனைவி)
N 74—20 8 50	மாரிமலை வேம்படி, வெத்தமுலைத் தோட்டம், இறம்பொடை	இரெங்கமமா (மனைவி), குப்பாய (மனைவி), வீரமமா (மனைவி), சுப்பையா (மனைவி), வீரையா (மனைவி), கிடணமமா (மனைவி)
N 931—5 8 50	வீரமலை வரதன், கீழ்ப்பிரிவு, சீன தோட்டம், பூண்டிலோயா	விசாலாட்சி (மனைவி)
N 994—5 8 50	கோவிந்தன் இரெங்கசாமி, கீழ்ப்பிரிவு, சீன தோட்டம், பூண்டிலோயா	இரெங்கமமா (மனைவி), இராமாய அல்லது பூசுசி (மனைவி), செல்வம் அல்லது பெட்டு (மனைவி), பெத்தராச (மனைவி), பங்கா (மனைவி), கந்தையா (மனைவி), இராமா (மனைவி)
N 997—5 8 50	வீரமலை பெருமாள், கீழ்ப்பிரிவு, சீன தோட்டம், பூண்டிலோயா	பிசைய (மனைவி), இராமலிங்கம் அல்லது இராமன் (மனைவி), இலெசமி அல்லது வட்டமலை (மனைவி), பாகசியம் (மனைவி), பெருமாள் (மனைவி), இராசரத்தினம் (மனைவி)
N 1018—6 8 50	கதிரவேலு தொப்புள்ளன், கீழ்ப்பிரிவு, சீன தோட்டம், பூண்டிலோயா	சிவபாகசியம் (மனைவி), சரோசினி (மனைவி), சிவலிங்கம் (மனைவி), காமாட்சி (மனைவி), ஜெயகுமார் (மனைவி)
N 1021—6 8 50	ஆறுமுகம் இரத்தினசாமி, கீழ்ப்பிரிவு, சீன தோட்டம், பூண்டிலோயா	பழனிசகா (மனைவி), முத்து (மனைவி)
N 1062—6 8 50	சினைப்பன் பழனிப்பன், முறுக்கு இறம்பொடைத் தோட்டம், வெத்தமுலைக் கூட்டம், இறம்பொடை	பெரிய சிவனாய அல்லது சிவனாய (மனைவி), பெரியமமா அல்லது வள்ளியமமா (மனைவி), பெருமாள் (மனைவி), கிருஷ்ணசாமி (மனைவி), ஆதிசெவியன் (மனைவி), ஆறுமுகம் (மனைவி)
N 2098—24 8 50	சுப்பையா வீரையா, கீழ்ப்பிரிவு, சோமித்த தோட்டம், பூண்டிலோயா	

விண்ணப்ப இலக்கமும் திகதியும்	இலங்கை பிரஜையாகப் பதிவுசெய்யும் படி விண்ணப்பஞ் செய்பவரின் பெயரும் விலாசமும்	விண்ணப்பஞ்செய்வா இலங்கை பிரஜையாகத் தமமைப் பதிவுசெய்யும் பொழுதே, இலங்கை பிரஜையாகப் பதிவுசெய்ய விண்ணப்பஞ்செய்வா கோரும் ஒவ்வொருவரின் பெயரும் இனமுறையும்
N 2564—7 9 50	சாமயன் தேவதாசன், கீழ்ப பிரிவு, ஃகரேத்த தோட்டம், பூண்டலோயா	தானியல (மகன்), அன்னமமா (மகன்), சவுநதரி (மகன்)
N 2581—8 9 50	இருசன் வினையபன், மேற்பிரிவு, ஃகரேத்த தோட்டம், பூண்டலோயா	மாரியாய (மனைவி), வேலு அல்லது வடிவேல (மகன்), ஆறுமுகம் (மகன்), நடேச அல்லது நடேசன் அல்லது இராமசாமி (மகன்), சிணன் அல்லது சிணசாமி (மகன்), நாமலிங்கம் (மகன்), பாவதி (மகன்)
N 2597—8 9 50	வேலு இராசலிங்கம், மேற்பிரிவு, ஃகரேத்த தோட்டம், பூண்டலோயா	மூகாய (மனைவி), செல்வநாயகம் (மகன்)
N 5975—8 5 51	பெருமான பழனி, டொலாசை தோட்டம், நாவலப்பிட்டி	வீராய (மனைவி)
O 3212—18 6 51	சினனகரூபன் வேலாயுதம், வெலககெலிப பிரிவு, எல்லமுலலை தோட்டம், மத்தூட்டை	மீனாசி (மனைவி), சினனகரூபன் அல்லது தியாக ராசா (மகன்), பூசணபதி (மகன்), பதமாவதி (மகன்)
O 3995—20 6 51	சாதையா சாமிக்ணன, மூலோயாத தோட்டம், கெவ கெறறை	சிவனு (மனைவி), சுபையா (மகன்), இராசையா (மகன்) மாரியாய (மகன்), புகழ்பவலி (மகன்), கதிரேசன் (மகன்), வடிவேல (மகன்)
O 4509—17 6 51	பெரியகரூபன் பழனியாண்டி, கோணககெலி, கோணப் பிட்டிக் கூட்டம், கந்தப்பளை	வீராய (மனைவி), சரசுவதி (மகன்), பொன்னுச்சாமி (மகன்), தெய்வானை (மகன்)
O 5785—17 6 51	பழனியாண்டி இலெசகமி, கிணககொலை, கோணப்பிட்டிக் கூட்டம், கந்தப்பளை	மீனாசி (மகன்)
H 564—30 10 50	பக்கிரி காளிமுத்து, கிணககொலை, மகாபெரியத்தென்ன, தெலத்தெனி	ஆண்டிசசி (மனைவி), பொட்டு (மகன்), சுபையா (மகன்), முத்தையா (மகன்), தெய்வானை (மகன்), சிவபாகசியம் (மகன்), சீவபாலன் (மகன்), சிங்கார வேலு (மகன்)
T 6—14 10 50	சாதது குட்டன், படடின சபை-அலுவலகம், திருகோணமலை	வள்ளியம்மா (மனைவி), சாந்தருமாரி (மகன்), யோக ராசா (மகன்), சந்திரசேனம் (மகன்)
V 2375—20 2 51	மைக்கேல் அறபுதம், பாக்க கூட்டம், லுனுக்கலை	செய்மலை அல்லது ஜெயமலை (மனைவி), அக்கினிஸ் (மகன்), பிலோமினா (மகன்), ஞானமேரி (மகன்), அந்தோனி (மகன்), யோகசிம் (மகன்)
V 2424—20 2 51	மைக்கேல் சந்தனம், பாக்க கூட்டம், லுனுக்கலை	மேரியம்மா (மனைவி), அடைக்கலமேரி (மகன்), சிமி யோன் (மகன்), எலிசபெத் (மகன்)
BB 6105—29 7 51	பெருமான இராமன், ஐக்கோத்த தோட்டம், புலுத்தோட்டை	இரெங்கம்மா (மனைவி), வேலம்மா (மகன்), இரெங்கையா (மகன்), கோவிந்தன் (மகன்)
CC 972—19 3 51	விசந்தி சொல்லன் சந்தனம், கருநாபுரத்த தோட்டம், கோகலை	ஜெயமலை (மனைவி), செறப்பின (மகன்), பிள்ளை சிறித்தோபா (மகன்)
CC 2072—3 7 51	இராமையா சிணையா, எத்தானை தோட்டம், வறக்காப்பளை	தங்கா (மனைவி), சிவபெருமான (மகன்), இராமையா (மகன்), குப்பம்மா (மகன்), கணேசன் (மகன்)
CC 5835—29 7 51	சினனக கரூபன் பச்சைமுத்து, மாபோய்பிட்டி பிரிவு, பரம்பைக் கூட்டம், உந்துக்கொடை	முனியம்மா (மனைவி), இராசலிங்கம் (மகன்), பரி மளாய (மகன்), மச்சகாந்தி அல்லது மதியகாந்தி (மகன்)
DD 1631—29 5 51	வீரமுத்து கரூபையா, பனுவத்தைக் கூட்டம், எட்டியாந்த தோட்டை	வனத்தாய (மனைவி), இராசேந்திரம் (மகன்), கனக சந்திரம் (மகன்), சபாபதி (மகன்)
DD 1696—19 7 51	பொன்னுச்சாமி பழனியாண்டி, தட்டுவாலகந்தைத் தோட்டம், பறக்கடுவை	மாடத்தி (மனைவி), மாரியாய (மகன்), நாகம்மா (மகன்), பச்சியாய (மகன்), ஆராய (மகன்), வேலையா (மகன்), வீரம்மா (மகன்)
O 5561—31 7 51	சாந்த குறூன் இராயபன் பொன்னு, 89/157, யம்பெற ருத் தெரு, கொழும்பு 13	லூரத்தி மேரி (மனைவி), சந்தனம் மேரி (மகன்)
O 6503—3 8 51	பழனி அழகன், 26, கோட்டை இடம், கொள்ளப்பிட்டி, கொழும்பு	பாகசியம் (மனைவி), அமிர்தம் (மகன்), அம்பிகாபதி அல்லது அம்பிகாவதி (மகன்), இராசலிங்கம் (மகன்), செல்வராசா (மகன்)
O 6237—30 7 51	முனுசாமி முனியாண்டி, கைம்பெண் அம்மாவாசி ஐயம் மாள், 143/42, பிச்சோட ஒழுங்கை, மருதானை, கொழும்பு	செல்லையா (மகன்), சுபையா (மகன்)
O 6619—3 8 51	சுபையாபிள்ளை இராசையா, 155/7, யம்பெறருத் தெரு, கொழும்பு 13	இராசாம்பாள (மனைவி), சீதாராம்பாள (மகன்), அறு யாம்பாள (மகன்)
O 6689—3 8 51	செபத்தியான சந்தனம், 8/2, பழைய கொலன்னுவைத் தெரு, தெமட்டக்கொடை, கொழும்பு	யோசேபு மேரி மாக்கறெட் (மனைவி), வேலுஜின ரீத்தா (மகன்), அந்தோனி சிங்கராயா (மகன்), லூரத்தி (மகன்), எலிசபெத் சீவரத்தினம் (மகன்), மேரி மரிய செல்வம் (மகன்), ஏஞ்சல் தவமணி (மகன்)
O 7117—2 8 51	வேலன் முத்துசாமி, 7, கந்தவத்தைத் தெரு, நுகே கொடை	பொன்னம்மா (மனைவி), பொன்னையா (மகன்), மாரி முத்து (மகன்)
O 9125—4 8 51	அந்தோனி இராயபன், 25, கந்தவத்தை, நுகேகொடை	மாரியம்மாள் (மனைவி), ஞானசுந்தரி (மகன்), இராச மணி (மகன்)
O 9592—4 8 51	யொப சாமுவேல் ஓபால், 66, கியூத் தெரு, கொழும்பு 2	தாமா அன்னம்மாள் அல்லது அன்னம்மா -தாமா (மனைவி)
O 9605—4 8 51	பிலோமினா யோச பெரைரா, 792, அஞ்சுமாவத்தைத் தெரு, முக்கத்துவாரம், கொழும்பு 15	எமிலி செலினா பெரைரா (மகன்)

விண்ணப்ப இலக்கமும் திகதியும்	இலங்கைப் பிரஜையாகப் பதிவுசெய்யும் படி விண்ணப்பஞ் செய்பவரின் பெயரும் விலாசமும்	விண்ணப்பஞ்செய்பவரின் இலங்கைப் பிரஜையாகத் தம்மைப் பதிவுசெய்யும் பொருத்தே, இலங்கைப் பிரஜையாகப் பதிவுசெய்ய விண்ணப்பஞ்செய்பவரின் கோரும் ஒவ்வொருவரின் பெயரும் இனமுறையும்
F 4482—10 3 51	.. சங்கிலி தவசி, கல்லாந்தெனனைக் கீழ்ப் பிரிவு, தெல தோட்டைக் கூட்டம், கல்கா	சிலம்பாய (மனைவி), பாப்பாத்தி (மகன்), பெச்சாய (மகன்)
H 455—27 10 50	. மெய்யன் சுறுப்பையா, பலகொலைய பிரிவு, பள்ளை கெலித் தோட்டம், கண்டி.	மாரியாய (மனைவி), திருவண்ணலையியமமா (மகன்), இராமச்சந்திரன் (மகன்), யானகி (மகன்), அலையா (மகன்), கலத்தாரியமமா (மகன்), மயிலையாகலம் (மகன்)
H 1250—28 12 50	.. ஆறுமுகம் வேம்படியான, பள்ளைகெலித் கூட்டம், கண்டி.	பொட்டு (மனைவி), தெய்வானை (மகன்), மாயன் (மகன்), அரியநாசகி (மகன்), இலெச்சமி (மகன்), கதிராய (மகன்), நாயகம் (மகன்)
H 1297—28 12 50	ஆறன் இராமன், பள்ளைகெலித் கூட்டம், கண்டி.	மாரியாய அல்லது இலெச்சமி (மனைவி), செபமலை அல்லது சந்தனம் (மகன்), ஆரோகியசாமி (மகன்), நீத்தமமா (மகன்), இராமயான (மகன்)
H 1480—10 1 51	... வீரப்பன் பெருமான, பள்ளைகெலித் கூட்டம், கண்டி.	பொன்னமமா (மகன்), பெரியமமா அல்லது ஆராய (மகன்), சுப்பிரமணியம் (மகன்), அஞ்சலை (மகன்)
H 1608—20 12 50	.. சைமன் அசையா அந்தோனி, இராசவெலைப் பிரிவு, பள்ளை கெலித் தோட்டம், கண்டி.	சின்னமமா அல்லது நாய (மனைவி)
H 2634—6 2 51	.. சுந்தரம் நாகலிங்கம் இராமசாமி, மகாபெரியத் தெனனைக் கூட்டம், தெல்தெனி	சாலாசி (மனைவி), சரசமமான (மகன்), சாரமணி (மகன்), கனகையா (மகன்), சிவபதி (மகன்), பஞ்சவாணம் (மகன்), சிவசந்திரன் (மகன்), உலோக வசியம் அல்லது உலோகவிகிரி (மகன்), திருவாசகம் (மகன்)
H 3120—10 4 51	.. யோன் யோசேபு, மகாபெரியத்தெனனைக் கூட்டம், தெல தெனி	செபமலை மேரி (மனைவி), யோகலம் (மகன்), இன்னாசி (மகன்), ரேஸ்மேரி (மகன்), வியாகுலமேரி (மகன்), அந்தோனிசாமி (மகன்), மேரி எலிசபெத் (மகன்)
H 3158—10 4 51	.. சவரிமுத்து சந்தனை அல்லது யேசுமமா, மகாபெரியத் தெனனைக் கூட்டம், தெல்தெனி	யேசுதாசன் (மகன்), மறுவெல் பிரணசிவ (மகன்), போலினா (மகன்), தவமணி (மகன்), சொலமன் (மகன்), பத்திமா அல்லது பத்தியமமா (மகன்)
L 1107/H—21 12 50	. நல்லிச்சன் ஆண்டியப்பன், அங்குறுவெலைத் தோட்டம், உறுசலை	மீனா (மனைவி), செல்வநாயகம் (மகன்), சின்னமமான (மகன்)
I 672/L—3 3 51	. கடையன் அழகிரி, மொன்கிற்றிலரோத் தோட்டம், நாவ லப்பிட்டி.	பெரியக்காள (மனைவி), ஜெயலெச்சமி (மகன்), சத்திய நாதன் (மகன்), சிவநேசம் (மகன்), குமரேசன் (மகன்)
N 3328—23 10 50	.. கானியப்பன் பொன்னமுரு, மெடத்தெனனைத் தோட்டம், பூண்டிலோயா	செல்லமமா (மனைவி), இராமசாமி (மகன்), சுப்பு லச்சமி (மகன்), இராசநாதன் (மகன்), சரோசா (மகன்), இராமலிங்கம் (மகன்), சுப்பிரமணியம் (மகன்), தியாகராசன் (மகன்)
T 391/S—5 7 51	கதிரவேலு சுப்பிரமணியம், அரசாங்க உபபளம், மகலவாயா, அம்பாந்தோட்டை	கணேசலிங்கம் (மகன்), நாகமமா (மகன்)
AA 3624—23 6 51	ஆறன் மருதை, கீழ்ப் பிரிவு, குடாப்பிட்டித் தோட்டம், பெலமதுளை	செல்லமமா (மனைவி), வேலாயுதம் (மகன்), இராச கோபால் (மகன்)
AA 3633—23 6 51	.. முத்தையா சின்னையா, கீழ்ப்பிரிவு, குடாப்பிட்டித் தோட் டம், பெலமதுளை	செல்லாய (மனைவி)
AA 4944—30 7 51	இராமசாமிநாயுடு சின்னையாநாயுடு, ஆலைப் பிரிவு, கெப் பீலத் தோட்டம், இரத்தினபுரி	மீனாசி (மனைவி), இராமானுஜம் (மகன்)
CC 2077—3 7 51	நாராயணன் பெருமான, எத்தனைத் தோட்டம், வறக்களப் புளை	அம்மாக்கண்ணு (மனைவி)
CC 7041—16 6 51	பழையப்பன் கந்தசாமி, கறுநறுப்பனைத் தோட்டம், கேகாலை	இலெச்சமி (மனைவி)
DD 3215—29 7 51	செல்லையா பெருமான, இலங்குத்தெனனைக் கூட்டம், தெற னியாக்கலை	வெலு (மனைவி), சீர்பதம் (மகன்), நாராயணசாமி (மகன்), வள்ளியமமா (மகன்), இலெச்சமி (மகன்), தியாகராசா (மகன்)
DD 5575—16 6 51	செல்லையா சுப்பையா, இலங்குத்தெனனைத் தோட்டம், தெனியோவித்தை	முத்தமமா (மனைவி), உருக்குமலி (மகன்)
DD 6908—20 9 50	பெரியசாமி தொப்புளான், புசலைக் கூட்டம், பறக்கலை	மருதாய (மனைவி), தங்கவேலு (மகன்), கல்லமமா (மகன்), பாப்பமமா அல்லது சின்னப்பாப்பா (மகன்) நடராசா (மகன்)
DD 8086—31 7 51	பொன்னா பூசசி, லலைக்கேனத் தோட்டம், தெறனியாக கலை	பொன்னா சந்தனம் (மகன்), பொன்னா ஜயாக கண்ணு (மகன்)
E 6326—23 7 51	இராமன் இரங்கசாமி, எல்லைத் தோட்டம், பயாக்கலை	பாக்கியம் (மனைவி), இராமையா அல்லது இராமன் (மகன்), இலெச்சமி (மகன்), சிலம்பரம் (மகன்), ஆறுமுகம் (மகன்), பேச்சியமமான (மகன்)
C 6735—2 8 51	அந்தோனி குறூஸ் தொமமம் அன்றியல் பொன்னுத்த, 156/33, ஜிந்தப்பெட்டித் தெரு, கொழும்பு 13	மரியமமான (மனைவி), யோச (மகன்), ஜாது செபத்தி யான் (மகன்), ஜலாரி (மகன்), சிவனுய சகாய குற்றத்தே (மகன்)
J 2593—25 3 51	பொன்னன் வீரசாமி, பிறவுனலோத் தோட்டம், மலக் கேலியா	எல்லமமா (மனைவி), ஆறுமுகம் (மகன்), செல்லமமா (மகன்), நடேசன் (மகன்)
J 7462—24 6 51	மருதை நாராயணன், கிள்ளிலைப் பிரிவு, கிள்ளிலை கூட்டம், மலக்கேலியா	வீராய (மனைவி), ஞானசாமி (மகன்), கோவிந்தன் (மகன்), வெள்ளையமமா (மகன்), கந்தன் அல்லது சந்தசாமி (மகன்), பச்சையமமா (மகன்)

விண்ணப்ப இலக்கமும் திகதியும்	இலங்கைப் பிரஜையாகப் பதிவுசெய்யும் படி விண்ணப்பஞ் செய்பவரின் பெயரும் விலாசமும்	விண்ணப்பஞ்செய்பவர் இலங்கைப் பிரஜையாகத் தம்மைப் பதிவுசெய்யும் பொழுதே, இலங்கைப் பிரஜையாகப் பதிவுசெய்ய விண்ணப்பஞ்செய்பவர் கோரும் ஒவ்வொருவரின் பெயரும் இனமுறையும்
CC 973—19 3 51	வினனக்கறாபன முகதையா, கருநாநபுரணிக தோட்டம், கேகாலை	நாகமமா (மனைவி), சந்தனமா (மகன்), முருகையா (மகன்), இநதிரா (மகன்), சங்கரன் (மகன்), இராச (மகன்), மனிதா (மகன்), ஆனந்தன் (மகன்), திலலைநாதன் (மகன்), இரத்தினகுமா (மகன்)
CC 2942—17 7 51	முத்து பெரியசாமி, எதரப்பொலை கூட்டம், புல்தகொகுப பிடி	பூபதி (மகன்)
CC 6678—18 6 51	கறுப்பையா முனியாண்டி, நாறங்கலை தோட்டம், அறநாயக	காமாசி (மனைவி), வெள்ளையமமா (மகன்), மாரியபன (மகன்), சிவகாமி (மகன்), சிவலிங்கம் (மகன்)
DD 1986—18 6 51	மங்கன முருகன், யோகமைக கூட்டம், தெலியோவிதலை	கடம்பாய (மனைவி), மீனாசியாமமா (மகன்), சிரோன மணி (மகன்), வள்ளிநாயகம் (மகன்), முத்தலெச சமி (மகன்), அஞ்சலை (மகன்)
DD 6892—20 9 50	காதநான பழனியாண்டி, புலலைக கூட்டம், பறக்கலை	பொட்டு (மனைவி), இராசமமா (மகன்), வேமபடி (மகன்) மரிலவாகனம் (மகன்), அழகேசன் (மகன்)

### நாளுவித அறிவித்தல்

ஆசிரியர்களின் விதவை அநாதர்கள் இணைப்பாற்றிச் சம்பள நிதி 1951 ம் ஆண்டு, ஐப்பசிமீ 1 ம் திகதியிலிருந்து 1955 ம் ஆண்டு புரட்டாதி 30 ம் திகதி வரைக்குரிய பரிபாலன சபையின் அறிக்கை

1. **ஒழுங்கு விதிகள்** : இந்த ஆசிரியர்களின் விதவை அநாதர்கள் இணைப்பாற்றிச் சம்பள ஒழுங்கு விதிகள், 1953 ம் ஆண்டின் 44 ம் இலக்க பாடசாலை ஆசிரியர்கள் இணைப்பாற்றிச் சம்பளச் சட்டத்தின் 5ம், 9ம் பிரிவுகளின்படி நிதி மந்திரி அவர்களால் ஆகப்பட்டு, 1954 ம் ஆண்டு, ஆனி 11 இன் 10 682 ம் இலக்க இலங்கை அரசாங்க வாகுதமாளியில் பிரசுரிக்கப்பட்டன. இந்த ஒழுங்கு விதிகள் பிரதிநிதிகள் சபையாலும், சென்ற சபையாலும் 1954 ம் ஆண்டு, ஆடி 6 ம் திகதியிலும், 1954 ம் ஆண்டு, ஆடி 13 ம் திகதியிலும் முறையே அனுமதிக்கப்பட்டன. விதவை, அநாதர்கள் இணைப்பாற்றிச் சம்பள நிதிச்சட்டம் (அத்தியாயம் 296) போன்ற இவ்வொழுங்கு விதிகள் எல்லாம் 1951 ம் ஆண்டு, ஐப்பசி 1 ம் திகதியில் இருந்து நடமுறைக்கு வரும்.

2. **பரிபாலனசபை** : பரிபாலனசபை நாளுக்கு அரசாங்க உத்தியோகஸ்தர்களை அங்கத்தினராகக் கொண்டுள்ளதாகும். அவர்கள் திறைச் சேரியின் பதிர காரியதாரி (சுப்பதலைவா), சொலிசிறறர் ஜெனரல், வித்தியாதிபதி, சமுதேசவை அதிபதி ஆவார்கள். ஐந்தாவது அங்கத்தவராக இந் நிதிக்குப் பணமுதலும் ஒரு ஆசிரியர் சந்தைத்தலைவரால் நியமனம் செய்யப்படுவார். திரு எஸ் கனடி போரினநாயகம் தான் முதலாவதாக அப்படி நியமனம் செய்யப்பட்ட அங்கத்தவராவார். அவரின் பிள்ளை திரு டபிளயு டி. ஈ. பெரெரா அப்பதவியை அடைந்தார்.

முதலாவது சபைக்கூட்டம் திரு எஸ் ஜே டி. எஸ் செனிவரத்தின அவர்களைச் சபைத்தலைவராகக் கொண்டு 1954 ம் ஆண்டு, ஆவணி 2 ம் திகதி கூடிற்று. பொதுத்திறைச்சேரி, பதில உதவிக் கண்களாளர் திரு. இ. பொள்ளமபலம் அவர்களை இந்தச் சபையின் காரியதரிசியும் கண்களாளர் மாக நியமனஞ் செய்தார்கள். இந்தச் சபை 1955 ம் ஆண்டு, புரட்டாதி 30 ம் திகதி வரையில் ஆறு தடவை கூடிற்று.

3. **பணமுதலுபவர்கள்** : பணமுதலுபவர்களின் தொகை 20 000 மாக மதிக்கப்பட்டுள்ளது. குடும்ப விபர உறுதிமொழிப் பத்திரங்கள், வித்தியாதிபதியிடம் இருந்து பெறப்படுகின்றன.

4. **கோரிக்கைகள்** : 1951 ம் ஆண்டு, ஐப்பசிமீ 1 ம் திகதியில் இருந்து 1955 ம் ஆண்டு, புரட்டாதி 30 ம் திகதிக்கிடையில் 131 விவாகமான பணமுதலுபவர்கள் இறந்ததாக அறிவிக்கப்பட்டுள்ளன. அவற்றுள் 123 போர்களின் இணைப்பாற்றிச் சம்பளம் வழங்க அனுமதிக்கப்பட்டுள்ளன. இதற்குள் இரண்டு விசேட இணைப்பாற்றிச் சம்பளம் ஒழுங்கு விதி 32(2) ன் படி சபையால் அனுமதிக்கப்பட்டன. அவற்றுள் ஒன்று விதவை மறுமணத் தால் கருதுவிட்டது மேற கூறிய காலத்துக்குரிய எட்டு மனுக்கள் பூர்த்தி செய்ய இருக்கின்றன.

51 பணமுதலுபவர்கள் பிரமசாரிகளாக அல்லது மனைவி இறந்து பிள்ளைகள் அற்றவர்களாக சேவையிலிருந்து விலகியுள்ளார்கள். அல்லது இறந்துவிட்டார்கள். அவற்றுள் 41 போர்கள் கூடிய பணம் திருப்பிக் கொடுக்க அனுமதிக்கப்பட்டுள்ளன. மிகுதிப் பேர்களின் பணத்தையும் திருப்பிக் கொடுப்பதற்கு நடவடிக்கைகள் எடுக்கப்படுகின்றன.

5. **தாபனச் செலவு முதலியன்** : அரசாங்கம், ஆசிரியர்களின் சம்பளம் அல்லது இணைப்பாற்றிச் சம்பளத்தின் நூற்றிற்கு இரண்டு வீதம் இந்த நிதிக்குப் பணமுதலுபவர்களுக்கு முதல் மூன்று வருடங்களுக்கும் அப்படி கொடுக்கப்பட்ட தொகை ரூபா 1,221,024 89. நாலாவது வருடத்திற்குக் கொடுக்கப்பட்ட தொகை ரூபா 535,189 81 ஆகும். அரசாங்கம் தாபனச் செலவுகளையும் இந் நிதியின் பரிபாலனம் சம்பந்தப்பட்ட மற்றச் செலவுகளையும் ஏற்றுக் கொள்ளுகின்றது. அதுவுமன்றி இந் நிதியிலிருந்து வழங்கப்படும் இணைப்பாற்றிச் சம்பளத்திற்கு பஞ்சப்படி, விசேடப்படி யாவையும் அரசாங்கம் கொடுக்கின்றது.

6. **முதலீடுகள்** : 1953 ம் ஆண்டின் 44 ம் இலக்கச் சட்டத்தின் 5(1) ம் பிரிவின் படி இந்நிதியின் மிகுதிப் பணம் நம்பிக்கைச் சட்டம் (அடிகாரம் 187) 20 ம் பிரிவில் விதிக்கப்பட்ட பொறுப்புக்களின்படி முதலீட்டில் செலுத்தப்பட்டது. இந்நிதியின் மிகுதிப்பணமாக 1955 ம் ஆண்டு, புரட்டாதி 30 ம் திகதியில் இருந்து ரூபா 969,253 21 முதலீட்டில் செலுத்தப்பட்டிருக்கின்றது.

7. **கணக்கு** : 1951 ம் ஆண்டு, ஐப்பசி 1 ம் திகதி தொடக்கம் 1954 ம் ஆண்டு, புரட்டாதி 30 ம் திகதிக்கும் மற்ற வருடாந்த முடிவு 1955 ம் ஆண்டு, புரட்டாதி 30 ம் திகதிக்கும் உள்ள இந் நிதியின் வரவு செலவுகள் - பரிசோதகத்திடையால் பரிசோதிக்கப்பெற்று இங்கே கொடுக்கப் பட்டுள்ளன.

ஆ எச விக்கிறமசிக	} பரிபாலனசபை அங்கத்தினர்கள்
ரீ டி ஜயசூரியா	
எ எஸ் கொகோபன-விக்கிறமா	
-டபிளயு டி. ஈ. பெரெரா	
டி. யானசே	

இ பொன்னமபலம் காரியதரிசியும் கண்களாளரும், கொழும்பு, 1956 ம் ஆண்டு செப்டம்பர் 14 ம் உ.  
A-6

ஆசிரியர்களின் விதவை அநாதர்கள் இளைப்பாற்றிச் சம்பள நிதி

1951 ம ஆண்டு ஜப்பசி மாதம் 1 ம திகதி தொடக்கம் 1954 ம ஆண்டு புரட்டாசி மாதம் 30 ம திகதி வரைகருிய வரவு செலவு விபரம்

வரவுகள்	ரூ ச		ரூ ச		செலவுகள்	ரூ ச		ரூ ச	
கட்டணமாக	—		1,221,024	89	திருப்பிக கொடுக்கவேண்டிய தவறு				
அரசாங்கக் கட்டணமாக	—		1,221,024	89	தலாக—				
தவறுதலாக ஒதுக்கப்பட்ட					(அ) கழிக்கப்பட்ட கட்டணமாக	2,056	98		—
(அ) கட்டணமாக	2,056	98			(ஆ) ஒதுக்கப்பட்ட அரசாங்கக் கட்டணமாக			7	69
(ஆ) அரசாங்கக் கட்டணமாக			7	69	மாக				2,061
					கொடுக்கப்பட்ட இளைப்பாற்றிச் சம்பளமாக			16,250	24
					கொடுக்கப்படாத இளைப்பாற்றிச் சம்பளமாக			11	26
					மிகுதிப் பணமாக திறைசேரி, பிரதி காரியதரிசியிடம் இருக்கும் தொகை				2,425,788
									28
									2,444,114
									45

குறிப்பு—(I) இந்நிதியிலிருந்து வழங்கப்பட்ட இளைப்பாற்றிச் சம்பளத்தான பஞ்சபடியாகவும், விசேஷப்படியாகவும் முறையே கொடுத்த திகதி தொகை ரூபா 28,319 29 சதமம் ரூபா 7,362 06 சதமம் ஆகும்

(II) இந்நத ஒழுங்கு விதிகள் 1954 ம ஆண்டு ஆனியில் பிரசுரிக்கப்பட்டன இவ்வொழுங்கு விதிகளை எதிர்பார்த்தபடியே 1951/52 ல கட்டணமாகக் கழிக்கப்பட்ட தொகையான ரூபா 266,975 49 வித்தியாதிபதியால் ஒதுக்கவைக்கப்பட்டு பின் திறைசேரியின் பொது இருப்புக் கணக்குக்கு 1952/53 ல மாற்றப்பட்டது 1952/53 ம ஆண்டிற்கு ரூபா 454,854 84 சதமம் 1953/54 ம ஆண்டிற்கு ரூபா 489,194 56 சதமம் கட்டணமாகக் கழிக்கப்பட்டன

இ பொன்னமபலம்,  
காரியதரிசியும் கணக்காளரும்,  
பரிபாலன சபை

ஆ எச விகிற்றமசிவஹு,  
திறைசேரியின் பிரதி காரியதரிசியும் சபைத் தலைவரும்,  
பரிபாலன சபை

ஆசிரியர்களின் விதவை அநாதர்கள் இளைப்பாற்றிச் சம்பள நிதி  
கொழும்பு, 1956 ம (ரூ) ஜனவரி 31 ந உ

ஆசிரியர்களின் விதவை அநாதர்கள் இளைப்பாற்றிச் சம்பள நிதி

1951 ம ஆண்டு ஜப்பசி மாதம் 1 ந திகதி தொடக்கம் 1954 ம ஆண்டு புரட்டாசி மாதம் 30 ந திகதி வரைகருிய கணக்கு விபரம் என கட்டணப் படி பரிசோதிக்கப்பெற்றது இந்நத கணக்கு விபரங்கள் குறிக்கும் முதல் மூன்று வருடங்களுக்கும், 1951 ம ஆண்டு ஜப்பசி மாதம் 1 ந திகதி தொடக்கம் 1954 ம ஆண்டு புரட்டாசி மாதம் 30 ந திகதி வரைக்கும், ஒரு தனி வரவு செலவுக் கணக்குப் பிரதிதான பரிசோதனைக்கு அனுப்பப்பட்டுள்ளன. கூர்ந்து கவனிக்கமுடிவதற்கு மூன்று வருடங்களுக்கும் ஒவ்வொரு வருடத்துக்கும் ஒவ்வொரு மூன்று வெவ்வேறு வரவுசெலவுக் கணக்கு விபரப்பிரதிகள் ஆசிரியர்களின் விதவை அநாதர்கள் இளைப்பாற்றிச் சம்பள நிதியின் ஒழுங்கு விதி 6 (1) ரின்படி அனுப்பி இருக்கவேண்டும். இந்நத ஒழுங்கு விதிகள் எல்லாம் 1954 ம ஆண்டு ஆனி மாதத்தில் இயற்றப்பட்டவையாயினும் அவை 1951 ம ஆண்டு ஜப்பசி மாதம் 1 ந திகதியில் இருந்து நடைமுறையிலிருந்து வருவனவாக மதிக்கப்படும் இங்கே கூறப்பட்டவைகளுக்கும் மற்றும் எனனால் கவனிக்கப்பட்டு 1956 ம ஆண்டு சித்திரை மாதம் 30 ந திகதியில் ஆசிரியர்களின் விதவை அநாதர்கள் இளைப்பாற்றிச் சம்பள நிதியின் பரிபாலன சபையின் சபைத் தலைவருக்கு அனுப்பப்பட்ட என அறிக்கை இலக்கம் P5 க்கும் அமைவாக, மேலே கொடுக்கப்பட்டுள்ள வரவு செலவுக் கணக்கு விபரம், இந்நிதியின் 1951 ம ஆண்டு ஜப்பசி மாதம் 1 ந திகதி தொடக்கம் 1954 ம ஆண்டு புரட்டாசி மாதம் 30 ந திகதி வரைகருிய சரியான வரவு செலவுக் கணக்கு விபரம் என்பது என அபிப்பிராயம்

கணக்குப் பரிசோதனைக் கந்தோர்,  
கொழும்பு 7,  
1956 ம (ரூ) சித்திரை 30 ந உ

டி எஸ் டி சிலவா,  
பதில் கணக்குப் பரிசோதகத் தலைமை அபிபதி

ஆசிரியர்களின் விதவை அநாதர்கள் இளைப்பாற்றிச் சம்பள நிதி

1955 ம ஆண்டு புரட்டாசி மாதம் 30 ந திகதி முடிவடைந்த வருடத்துக்கான வரவு செலவுக் கணக்கு விபரம்

வரவுகள்	ரூ ச		செலவுகள்	ரூ ச	
முன் இருப்புத் தொகையாக	2,425,788	28	இளைப்பாற்றிச் சம்பளமாக	21,444	91
கட்டணமாக	535,189	81	திருப்பிக கொடுக்கப்பட்ட கட்டணமாக		641
அரசாங்கக் கட்டணமாக	535,189	81	முதலீட்டிற்காக		2,539,278
கட்டண ஒழுங்கு விதி 21 ஆல்		838	நானுவித் தொகைக் கழிவாக		3,014
முதலீட்டின் வட்டியாக	33,668	50	மிகுதிப் பணமாக திறைசேரி பிரதி காரியதரிசியிடம்		
நானுவித் தொகைக்குப் பற்றாமை	2,957	84	இருக்கும் தொகை		969,253
					21
					3,533,632
					41

குறிப்பு—இந் நிதியிலிருந்து வழங்கப்படும் இளைப்பாற்றிச் சம்பளத்தான பஞ்சபடியாகவும், விசேஷப் படியாகவும் முறையே கொடுத்த திகதி தொகை ரூபா 35,653 85 சதமம் ரூபா 8,143 91 சதமமாகும்

இ பொன்னமபலம்,  
காரியதரிசியும் கணக்காளரும்,  
பரிபாலன சபை

ஆ எச விகிற்றமசிவஹு,  
திறைசேரியின் பிரதி காரியதரிசியும் சபைத் தலைவரும்,  
பரிபாலன சபை

ஆசிரியர்களின் விதவை அநாதர்கள் இளைப்பாற்றிச் சம்பள நிதி  
கொழும்பு, 1956 ம (ரூ) மார்ச் 31 ந உ

ஆசிரியர்களின் விதவை அநாதர்கள் இளைப்பாற்றிச் சம்பள நிதி

மேற் கொடுக்கப்பட்ட கணக்கு விபரம் என கட்டணப்படி பரிசோதிக்கப்பெற்றது ஆசிரியர்களின் விதவை அநாதர்கள் இளைப்பாற்றிச் சம்பள நிதியின் பரிபாலன சபையின் சபைத் தலைவருக்கு எனனால் 1956 ம ஆண்டு சித்திரை மாதம் 30 ந திகதியில் அனுப்பப்பெற்ற என அறிக்கை இலக்கம் P5 ல உள்ள கவனிப்புக்களுக்கு அமைவாக, மேல் கொடுக்கப்பட்டுள்ளவை 1955 ம ஆண்டு புரட்டாசி மாதம் 30 ந திகதி முடிவடைந்த வருடத்துக்கான சரியான வரவு செலவுக் கணக்கு விபரம் என்பது என அபிப்பிராயம்

கணக்குப் பரிசோதனைக் கந்தோர்,  
கொழும்பு 7,  
1956 ம (ரூ) சித்திரை 30 ந உ

டி. எஸ். டி. சிலவா,  
பதில் கணக்குப் பரிசோதகத் தலைமை அபிபதி



## ஆசிரியர்களின் விதவை அநாதர்கள் இணைப்பாற்றிச் சம்பள நிதி

1955 ம ஆண்டு புரட்டாதி 30 ம் திகதியில் பொருளிருப்பு விபரம்

இலங்கை அரசாங்க கடன பத்திரங்களின் பொருளிருப்பு நிலை	பெறுமதி	வாங்கின விசை	வாங்கின நாளவரைக் குரியவட்டி	மொத்தச்செலவு	30 9 55 ல விறகும விதமும விறகும விசையும
1. 3% கடன 1973/78	11,000 0	11,898 0	103 56	12,001 56	98-1/16 — 12,748 12
2. 2½% தேசிய அபிவிருத்திக் கடன 1967/72	6,000 0	5,176 0	48 90	5,224 90	92-7/16 — 5,546 25
3. 3% யுத்தக்கடன 1959/69	486,600 0	464,856 50	1,639 54	466,496 04	99-7/8 — 485,991 75
4. தேசிய வீடமைப்பு 3½% முதலீடு 1969/71	250,000 0	250,000 0	—	250,000 0	104-1/8 — 260,312 50
5. 3½% தேசியக்கடன 1964/69	262,400 0	268,114 50	1,544 01	269,658 51	105-3/8 — 276,504 0
6. 3% கடன 1972/77	25,000 0	23,858 25	136 85	23,995 10	98-1 — 24,562 50
7. 3½% கடன 1959/61	10,000 0	10,126 0	—	10,126 0	104½ — 10,450 0
8. 3% கடன 1969/74	1,000,000 0	1,000,826 0	1,150 68	1,001,776 68	98-7/8 — 988,750 0
9. தேசிய வீடமைப்பு 3½% முதலீடு 1970/72	500,000 0	500,000 0	—	500,000 0	101 — 505,000 0
	2,553,000 0	2,534,655 25	4,623 54	2,539,278 79	2,569,865 12

இ பொன்னமலம்,  
காரியதரிசியும கணக்காளரும்,  
பரிபாலன சபை

ஆசிரியர்களின் விதவை அநாதர்கள் இணைப்பாற்றிச் சம்பள நிதி

கொழும்பு,  
1956 ம டிசம்பர் 31 ன் வ.

-ஆர் எச். விசிறமசிவஹ,  
திறைசேரியின் பிரதி காரியதரிசியும சபைத்தலைவரும்  
பரிபாலன சபை

ஆசிரியர்களின் விதவை அநாதர்கள் இணைப்பாற்றிச் சம்பள நிதி.

## விளம்பரம்

அரசாங்க விடுமுறையாகிய ஹஜ்ஜிப் பெருநாளை முன்னிட்டு, 1956 ம் ஆண்டு, ஆடி (ஜூலை) மாதம், 20 ந் திகதியன்று வெளிவரவிருக்கும் இலங்கை அரசாங்க வர்த்தமானப் பத்திரிகையில் பிரசுரிக்கப் படவேண்டிய சகல விளம்பரங்களும், விஞ்ஞாபனங்களும் 1956 ம் ஆண்டு, ஆடி (ஜூலை) மாதம் 16 ந் திகதி, திங்கட்கிழமை பி. ப. 4 மணி வரையில் அரசாங்க அச்சகத்திற்கு வந்துசேரவேண்டுமெனப் பொது சனங்கட்கு இத்தால் தெரிவிக்கப்படுகின்றது.

அரசாங்க அச்சகம், கொழும்பு.  
1956 ம் டிசம்பர் ஆடி (ஜூலை) மீ 3 ந் திகதி.

பேர்னார்ட் த சில்வா,  
அரசாங்க அச்சகத் தலைவர்.